

Пример преподобного Сергия является примером для каждого, вне зависимости от того, монашествующий он или нет, священнослужитель или мирянин. Если мы хотим, чтобы вера Христова распространялась, если мы действительно мечтаем о воссоздании Руси православной и святой, то сеять должны обильно. Ни архиереи, ни священники, ни миряне, ни монашествующие — никто не может уклониться от этого сеяния. И чем обильнее будет сеяние наше, тем обильнее будет урожай, тем больше людей воспримут весть о Христе Спасителе, тем больше вера православная укоренится в сердцах наших людей.

Кирилл, Патриарх Московский и всея Руси



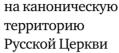
# журнал московской патриархии СОДЕРЖАНИЕ



октябрь 10 [923] 2018

#### **О**фициальная хроника

6 Заявление Священного Синода Русской Православной Церкви в связи с посягательством Константинопольского Патриархата



- 10 Первосвятительские визиты в Ханты-Мансийскую, Красноярскую и Кубанскую митрополии
- 22 Служения и встречи Святейшего Патриарха Кирилла
- 26 Первосвятительское слово. Покров Богородицы над Россией

Со дня преставления святой благоверной княгини Анны Кашинской прошло 650 лет, но и сегодня у кашинцев особые отношения с их святой. Даже те, кто не ходит в храм, ее имя воспринимают как что-то родное. А у православных верующих ни одно дело не обходится без того, чтобы не обратиться с молитвой к святой княгине. Она по-прежнему живет с нами. Улюдей такое ощущение, что она существует здесь и сейчас. И от этого так спокойно

Протоиерей Димитрий Кунченко

#### Церковная жизнь

- 28 Елена Алексеева Город Кашин его святая княгиня
- 36 Елена Алексеева Монастырь и музей под одной крышей
- 44 Протоиерей Андрей Кордочкин Собор святых, в земле Испанской и Португальской просиявших
- 62 Сергей Фирсов
  Время как судия
  Русская и Константинопольская
  Православные Церкви в XX веке
- 68 Протоиерей Владимир Иванов Пастырь добрый Памяти архиепископа Берлинского и Германского Феофана (Галинского)
- 84 Дмитрий Анохин
  В огне не горят,
  в веках не тонут
  Уникальные святыни
  на выставке во Всероссийском
  художественном научнореставрационном центре
  имени академика Ильи Грабаря

#### Уроки столетия

54 Епископ Борисовский и Марьиногорский Вениамин Пастырь во дни войны и великой смуты К 100-летию подвига священномученика протоиерея Иоанна Восторгова





Строя новые храмы, мы укрепляем духовные основы жизни нашего народа. Реставрируя древние святыни, мы возрождаем национальную историческую память. Организуя в новых храмах социальное служение, развивая миссионерскую деятельность и работу с молодежью, мы возвращаем в наше общество традиционные духовно-нравственные ценности, без опоры на которые не может существовать сильное государство и строиться благополучие его граждан.

Кирилл, Патриарх Московский и всея Руси

#### ПРЕОСВЯЩЕННЫЕ АРХИПАСТЫРИ, ДОРОГИЕ ОТЦЫ, БРАТЬЯ И СЕСТРЫ!

В официальном разделе этого номера опубликованы репортажи о визитах Святейшего Патриарха Кирилла в Ханты-Мансийскую, Красноярскую и Кубанскую митрополии.

Тверская земля в этом году отмечает сразу две значимые даты своей истории: 700 лет со дня мученического подвига святого благоверного князя Михаила Тверского и 650 лет преставления его супруги — святой благоверной княгини Анны Кашинской. Читайте в номере очерк нашего корреспондента из Кашина.

Совсем недавно русские люди, живущие в европейских странах, открыли для себя целый сонм древних святых, чьи имена не были включены в святцы Русской Православной Церкви, но тем не менее чтились православными верующими. Протоиерей Андрей Кордочкин подготовил интересную публикацию о подвижниках христианского благочестия в Испании и Португалии. Михаило-Архангельский монастырь в городе Юрьев-Польский — это одновременно и обитель, и крупный историко-архитектурный комплекс, и художественный музей. Но это соседство не мешает ни музейщикам, ни монашествующим. Из нашей публикации вы узнаете, как туристы участвуют в церковных службах, паломники с интересом рассматривают музейные экспозиции, а директор музея поет на клиросе...

Рубрику «Уроки столетия» продолжает статья епископа Борисовского и Марьиногорского Вениамина, посвященная памяти священника протоиерея Иоанна Восторгова, который был расстрелян большевиками 100 лет назад. Автору удалось восстановить последние трагические годы его жизни по сохранившимся проповедям, статьям и воспоминаниям современников.

Сегодня церковным СМИ надо научиться работать в мире «постправды», освоить новые онлайнплощадки, стать более заметными в обществе. Об этом нашему журналу рассказал председатель Синодального отдела по взаимоотношениям Церкви с обществом и СМИ Владимир Легойда.



# **Иларион,**митрополит Волоколамский, председатель Редакционного совета «Журнала Московской Патриархии»

Официальное издание Русской Православной Церкви

# **Журнал** Московской Патриархии

#### РЕДАКЦИОННЫЙ СОВЕТ

### Иларион, митрополит Волоколамский,

председатель Отдела внешних церковных связей (председатель совета):

#### Меркурий, митрополит Ростовский и Новочеркасский,

председатель Синодального отдела религиозного образования и катехизации;

### Тихон, митрополит Псковский и Порховский,

председатель Патриаршего совета по культуре;

#### Пантелеимон, епископ Орехово-Зуевский,

председатель Синодального отдела по церковной благотворительности и социальному служению;

#### Николай, епископ Балашихинский,

главный редактор Издательства Московской Патриархии

#### протоиерей Димитрий Смирнов,

председатель Патриаршей комиссии по вопросам семьи и защиты материнства;

### протоиерей Олег Корытко,

руководитель Референтуры Московской Патриархии;

### протоиерей Владимир Вигилянский,

председатель Информационной комиссии при Епархиальном совете г. Москвы;

#### Владимир Легойда,

председатель Синодального отдела по взаимоотношениям Церкви с обществом и СМИ;

#### Евгений Стрельчик,

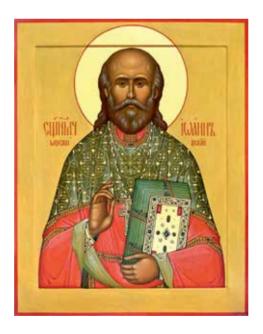
ответственный редактор «Журнала Московской Патриархии»



Когда в музее на территории Михаило-Архангельского монастыря в Юрьев-Польском стала возрождаться монашеская жизнь, то свободного помещения для монахов не нашли. Нам предложили... крепостные башни — кирпичные трубы с земляным полом и деревянной крышей. Но с Божией помощью и при поддержке благодетелей, прихожан и музейных работников мы обжились.

Архимандрит Афанасий (Селичев)





Сто лет назад советская власть произвела показательный расстрел. К высшей мере наказания за монархические взгляды были приговорены несколько человек. Среди казненных был видный московский священник протоиерей Иоанн Восторгов, признанный спустя десятилетия Русской Церковью священомучеником. По сохранившимся проповедям, статьям и воспоминаниям современников удалось восстановить последние годы жизни этого подвижника веры.

#### В помощь настоятелю

88 Дмитрий Анохин
 Когда не обойтись без суфлера
 Евангелие на русском жестовом языке доступно пользователям смартфонов

#### Вера и слово

78 Владимир Легойда Нам важно научиться работать с блогерами

#### Вечная память

- 90 Протоиерей Геннадий Буздуган
- 92 Схиархимандрит Георгий (Стець)



Совсем недавно русские люди, живущие в европейских странах, открыли для себя целый сонм древних святых, чьи имена не были включены в наши святцы, но тем не менее чтились православными верующими. Сегодня почитание святых неразделенной Церкви приобретает новое значение. В прошлом году святцы пополнило 15 новых имен святых, которые жили на территории современной Франции, Ирландии, Великобритании и Чехии. Очевидно, что предстоит долгая и кропотливая работа по упорядочению почитания святых древней Европы.

Официальное издание Русской Православной Церкви

# **Журнал** Московской Патриархии

#### РЕДАКЦИЯ

#### Главный редактор:

епископ Балашихинский Николай

#### Ответственный редактор:

Евгений Стрельчик

#### Редакторы:

священник Евгений Мурзин Елена Алексеева Дмитрий Анохин Алексей Реутский Наталья Фролова

#### Корректура:

Екатерина Рипс

#### Верстка:

Марина Творогова

#### Препресс и цветокоррекция:

Александра Палавина

#### Распространение:

Екатерина Петрик тел. (499) 703-02-14, доб. 22-28 rasp@jmp.ru

#### Фото:

священник Игорь Палкин, Сергей Власов, Олег Варов. Фото на обложке Владимира Ходакова

#### Адрес редакции:

119435, Москва, ул. Погодинская, д. 20, корп. 2 тел./факс: (499) 246-01-65, эл. адрес: info03@rop.ru

#### Интернет:

www.jmp.ru www.e-vestnik.ru www.facebook.com/jmp.ru www.twitter.com/jmp\_ru

### www.vk.com/evestnik В номере использованы

материалы пресс-службы
Патриарха Московского и всея Руси

#### Отпечатано

АО «ПК «Пушкинская площадь» 109548, г. Москва, ул. Шоссейная, д. 4д

### Подписной индекс в каталоге агентства «Роспечать»:

71157

#### Подписка в редакции

тел.: (499) 246-48-79 Тираж 25 000 экз. Цена свободная. ISSN 0132-862X

#### Журнал Московской Патриархии

Издается с 1931 г. Свидетельство о регистрации ПИ № ФС77-53622 от 10.04.2013 г.

#### Учредитель и издатель:

Религиозная организация «Издательство Московской Патриархии Русской Православной Церкви» 119435, г. Москва, ул. Погодинская, д. 18/1, стр. 1

# Заявление

## Священного Синода Русской Православной Церкви в связи с посягательством Константинопольского Патриархата на каноническую территорию Русской Церкви

Принято 15 октября 2018 года в Минске

С глубочайшей болью Священный Синод Русской Православной Церкви воспринял опубликованное 11 октября 2018 года сообщение Константинопольской Патриархии о принятых решениях Священного Синода Константинопольского Патриархата: о подтверждении намерения «предоставить автокефалию Украинской Церкви»; об открытии в Киеве «ставропигии» Константинопольского Патриарха; о «восстановлении в архиерейском или иерейском чине» лидеров украинского раскола и их последователей и «возвращении их верующих в церковное общение»; об «отмене действия» соборной грамоты Константинопольского Патриархата 1686 года, касающейся передачи Киевской митрополии в состав Московского Патриархата.

Эти беззаконные решения Синод Константинопольской Церкви принял в одностороннем порядке, проигнорировав призывы Украинской Православной Церкви и всей полноты Русской Православной Церкви, а также братских Поместных Православных Церквей, их Предстоятелей и архиереев к всеправославному обсуждению вопроса.

Вступление в общение с уклонившимися в раскол, а тем паче отлученными от Церкви, равносильно уклонению в раскол и сурово осуждается канонами Святой Церкви: «Если <...> кто из епископов, пресвитеров, диаконов или кто-либо из клира окажется сообщающимся с отлученными от общения, да будет и сам вне общения церковного как производящий замешательство в церковном чине» (Антиохийского Собора правило 2; Апостольские правила 10, 11).

Решение Константинопольского Патриархата о «восстановлении» канонического статуса и принятии в общение бывшего митрополита Филарета Денисенко, отлученного от Церкви, игнорирует ряд последовательных решений Архиерейских Соборов Русской Православной Церкви, правомерность которых не подлежит сомнению.

Решением Архиерейского Собора Украинской Православной Церкви в Харькове от 27 мая 1992 года митрополит Филарет (Денисенко) за невыполнение клятвенно данных им перед крестом и Евангелием на предшествующем Архиерейском Соборе Русской Православной Церкви обещаний был смещен с Киевской кафедры и запрещен в священнослужении.

Архиерейский Собор Русской Православной Церкви определением от 11 июня 1992 года подтвердил решение Харьковского Собора и изверг Филарета Денисенко из сана, лишив всех степеней священства, по следующим обвинениям: «Жестокое и высокомерное отношение к подведомственному духовенству, диктат и шантаж (Тит. 1, 7–8; Апостольское правило 27); внесение своим поведением и личной жизнью соблазна в среду верующих (Мф. 18, 7; I Вселенского Собора правило 3, VI Вселенского Собора правило 5); клятвопреступление (Апостольское правило 25); публичная клевета и хула на Архиерейский Собор (II Вселенского Собора правило 6); совершение священнодействий, включая рукоположения, в состоянии запрещения (Апостольское правило 28); учинение раскола в Церкви (Двукратного Собора правило 15)». Все рукоположения, совершенные Филаретом в запрещенном

состоянии с 27 мая 1992 года, и наложенные им прещения были признаны недействительными.

Несмотря на неоднократные призывы к покаянию, после лишения архиерейского сана Филарет Денисенко продолжал раскольническую деятельность, в том числе и в пределах иных Поместных Церквей. Определением Архиерейского Собора Русской Православной Церкви 1997 года он был предан анафеме.

Означенные решения были признаны всеми Поместными Православными Церквами, в том числе и Константинопольской Церковью. В частности, Святейший Патриарх Константинопольский Варфоломей 26 августа 1992 года в ответе на письмо Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Алексия II по поводу низложения митрополита Киевского Филарета писал: «Наша Святая Великая Христова Церковь, признавая полноту исключительной по этому вопросу компетенции Вашей Святейшей Русской Церкви, принимает синодально решенное о вышесказанном».

В письме Святейшего Патриарха Варфоломея Святейшему Патриарху Алексию II от 7 апреля 1997 года об анафематствовании Филарета Денисенко указано: «Получив уведомление об упомянутом решении, мы сообщили о нем иерархии нашего Вселенского престола и просили ее впреды никакого церковного общения с упомянутыми лицами не иметь».

Ныне, спустя более двух десятилетий, Константинопольский Патриархат по политическим мотивам изменил свою позицию.

В своем решении оправдать лидеров раскола и «узаконить» их иерархию Священный Синод Константинопольской Церкви ссылается на несуществующие «канонические привилегии Константинопольского Патриарха принимать апелляции архиереев и клириков из всех автокефальных Церквей». Эти претензии в том виде, в каком они ныне Константинопольским Патриархом осуществляются, никогда не имели поддержки полноты Православной Церкви: они лишены оснований в священных канонах и прямо противоречат, в частности, 15 правилу Антиохийского Собора: «Если какой-нибудь епископ < ... > судим будет от всех епископов той области, и все они согласно произнесут ему единый приговор, — таковой другими епископами отнюдь да не судится, но согласное решение епископов области да пребывает твердым»; они также опровергаются практикой решений Святых Вселенских и Поместных Соборов и толкованиями авторитетных канонистов византийского и Нового времени.

Так, Иоанн Зонара пишет: «Константинопольский [Патриарх] признается судьей не вообще над всеми митрополитами, но только над подчиненными ему. Ибо ни митрополиты Сирии, ни палестинские, ни финикийские, ни египетские не привлекаются помимо воли на его суд, но сирийские подлежат суждению Антиохийского Патриарха, палестинские — Иерусалимского, а египетские судятся Александрийским, которым они рукополагаются и которому подчинены».

О невозможности принятия в общение осужденного в иной Поместной Церкви говорит 116 (118) правило Карфагенского Собора: «Кто, быв отлучен от общения церковного <...> прокрадется в заморские страны, дабы принятым быть в общение, тот подвергнется извержению из клира». О том же говорится и в каноническом послании Собора к Папе Келестину: «Те, которые в своей епархии отлучены от общения, да не явятся восприемлемыми в общение твоею святынею <...> Какие бы ни возникли дела, они должны оканчиваемы быть в своих местах».

Преподобный Никодим Святогорец в своем «Пидалионе», который является авторитетным источником церковно-канонического права Константинопольской Церкви, толкует 9-е правило IV Вселенского Собора, отвергая ложное мнение о праве Константинополя на рассмотрение апелляций из других Церквей: «Константинопольский Предстоятель не имеет права действовать в диоцезах и областях других Патриархов, и это правило не дало ему права принимать апелляции по любому делу во Вселенской Церкви...» Перечисляя целый ряд аргументов в пользу этого толкования, ссылаясь на практику решений Вселенских Соборов, преподобный Никодим делает вывод: «В настоящее время <...> Константинопольский Предстоятель есть первый, единственный и последний судья над подчиненными ему митрополитами — но не над теми, которые подчиняются остальным Патриархам. Ибо, как мы сказали, последний и всеобщий судья всех Патриархов — это Вселенский Собор и никто другой». Из вышесказанного следует, что Синод Константинопольской Церкви не имеет

канонических прав для отмены судебных решений, вынесенных Архиерейским Собором Русской Православной Церкви.

Присвоение себе полномочий отмены судебных и иных решений других Поместных Православных Церквей — лишь одно из проявлений нового ложного учения, провозглашаемого ныне Константинопольской Церковью и приписывающего Патриарху Константинопольскому права «первого без равных» (primus sine paribus) со вселенской юрисдикцией. «Такое видение Константинопольским Патриархатом собственных прав и полномочий вступает в непреодолимое противоречие с многовековой канонической традицией, на которой зиждется бытие Русской Православной Церкви и других Поместных Церквей», — предупреждал Архиерейский Собор Русской Православной Церкви 2008 года в определении «О единстве Церкви». В том же определении Собор призвал Константинопольскую Церковь «впредь до общеправославного рассмотрения перечисленных новшеств проявлять осмотрительность и воздерживаться от шагов, могущих взорвать православное единство. Особенно это относится к попыткам пересмотра канонических пределов Поместных Православных Церквей».

Акт 1686 года, подтверждающий пребывание Киевской митрополии в составе Московского Патриархата и подписанный Святейшим Константинопольским Патриархом Дионисием IV и Священным Синодом Константинопольской Церкви, пересмотру не подлежит. Решение об его «отзыве» канонически ничтожно. В противном случае было бы возможно аннулирование любого документа, определяющего каноническую территорию и статус Поместной Церкви — вне зависимости от его древности, авторитетности и общецерковного признания.

В Синодальной грамоте 1686 года и иных сопутствующих ей документах ничего не сказано ни о временном характере передачи Киевской митрополии в ведение Московского Патриархата, ни о том, что данный акт может быть отменен. Попытка иерархов Константинопольского Патриархата в политических и своекорыстных видах пересмотреть данное постановление спустя более трехсот лет после того, как оно было вынесено, противоречит духу священных канонов Православной Церкви, не допускающих возможности пересмотра установившихся и не оспариваемых на протяжении длительного времени церковных границ. Так, правило 129 (133) Карфагенского Собора гласит: «Если кто <...> обратил какое место к кафолическому единению и в продолжение трех лет имел оное в своем ведении, и никто оного не требовал от него, то после да не будет оное от него взыскуемо, если, притом, в сие трехлетие существовал епископ, долженствующий взыскать, и молчал». А 17 правило IV Вселенского Собора устанавливает тридцатилетний срок давности для возможного соборного рассмотрения споров о принадлежности даже отдельных церковных приходов: «Приходы в каждой епархии <...> должны неизменно пребывать под властью епископов, заведующих ими, — и в особенности, если в продолжение тридцати лет бесспорно они имели их в своем ведении и управлении».

Да и как возможна отмена решения, действовавшего на протяжении трех веков? Это означало бы попытку почитать «яко не бывшей» всю последующую историю развития церковной жизни. Константинопольский Патриархат как будто не замечает, что Киевская митрополия 1686 года, о возвращении которой в его состав заявлено ныне, имела пределы, существенно отличавшиеся от современных границ Украинской Православной Церкви, и охватывала лишь меньшую часть последней. Киевская митрополия наших дней как таковая включает в себя город Киев и несколько прилегающих к нему районов. Наибольшая же часть епархий Украинской Православной Церкви, особенно на востоке и юге страны, была основана и получила развитие уже в составе автокефальной Русской Церкви, являясь плодом ее многовековой миссионерской и пастырской деятельности. Нынешнее деяние Константинопольского Патриархата — попытка похитить то, что никогда ему не принадлежало.

Деяние 1686 года положило предел двухсотлетнему периоду вынужденного разделения в многовековой истории Русской Церкви, которая, несмотря на менявшиеся политические обстоятельства, неизменно сознавала себя единым целым. После воссоединения Русской Церкви в 1686 году на протяжении более трех столетий ни у кого не возникало сомнений, что православные Украины являются паствой Русской Церкви, а не Константинопольского Патриархата. И сегодня, вопреки

давлению внешних антицерковных сил, эта многомиллионная паства дорожит единством Церкви всея Руси и хранит верность ей.

Попытка Константинопольской Патриархии решать судьбу Украинской Православной Церкви без ее согласия является антиканоническим посягательством на чужие церковные уделы. Церковное правило гласит: «Да соблюдается и в иных областях и повсюду в епархиях, дабы никто из боголюбезнейших епископов не простирал своей власти на чужую епархию <...> да не преступаются правила отцов, да не вкрадывается под видом священнодействия надменность мирской власти, и да не утратим постепенно и неприметно той свободы, которую даровал нам Своей Кровию Господь наш Иисус Христос, освободитель всех человеков» (III Вселенского Собора правило 8). Под осуждение этого правила подпадает и решение Константинопольской Патриархии об учреждении по соглашению со светскими властями своей «ставропигии» в Киеве без ведома и согласия канонического священноначалия Украинской Православной Церкви.

Лицемерно оправдываясь стремлением к восстановлению единства украинского Православия, Константинопольская Патриархия своими безрассудными и политически мотивированными решениями вносит еще большее разделение и усугубляет страдания канонической Православной Церкви Украины.

Принятие в общение раскольников и анафематствованного в другой Поместной Церкви лица со всеми рукоположенными ими «епископами» и «клириками», посягательство на чужие канонические уделы, попытка отречься от собственных исторических решений и обязательств — все это выводит Константинопольский Патриархат за пределы канонического поля и, к великой нашей скорби, делает невозможным для нас продолжение евхаристического общения с его иерархами, духовенством и мирянами. Отныне и впредь до отказа Константинопольского Патриархата от принятых им антиканонических решений для всех священнослужителей Русской Православной Церкви невозможно сослужение с клириками Константинопольской Церкви, а для мирян — участие в таинствах, совершаемых в ее храмах.

Переход архиереев или клириков из канонической Церкви к раскольникам или вступление с последними в евхаристическое общение является каноническим преступлением и влечет за собой соответствующие прещения.

С прискорбием вспоминаем предсказание Господа нашего Иисуса Христа о временах прельщения и особых страданий христиан: И, по причине умножения беззакония, во многих охладеет любовь (Мф. 24, 12). В условиях столь глубокого подрыва основ межправославных отношений и полного пренебрежения тысячелетними нормами церковно-канонического права Священный Синод Русской Православной Церкви считает своим долгом выступить на защиту фундаментальных устоев Православия, на защиту Священного Предания Церкви, подменяемого новыми и чуждыми учениями о вселенской власти первого из Предстоятелей.

Призываем Предстоятелей и Священные Синоды Поместных Православных Церквей к надлежашей оценке вышеупомянутых антиканонических деяний Константинопольского Патриархата и совместному поиску путей выхода из тяжелейшего кризиса, раздирающего тело Единой Святой Соборной и Апостольской Церкви.

Выражаем всестороннюю поддержку Блаженнейшему Митрополиту Киевскому и всея Украины Онуфрию и всей полноте Украинской Православной Церкви в особо трудное для нее время. Молимся об укреплении ее верных чад в мужественном стоянии за истину и единство канонической Церкви в Украине.

Просим архипастырей, духовенство, монашествующих и мирян всей Русской Православной Церкви усилить молитвы о единоверных братьях и сестрах в Украине. Молитвенный покров Пресвятой Царицы Небесной, преподобных отцов Киево-Печерских, преподобного Иова Почаевского, новомучеников, исповедников и всех святых Церкви Русской да пребудет над всеми нами.

> Журналы Священного Синода Русской Православной Церкви от 15 октября 2018 года будут опубликованы в следующем номере журнала



# Первосвятительские визиты в Ханты-Мансийскую и Красноярскую митрополии



С 8 по 11 сентября состоялись первосвятительские визиты в Ханты-Мансийскую и Красноярскую митрополии. Святейший Патриарх совершил великое освящение храмов Святой мученицы Татианы в Когалыме и Святых новомучеников и исповедников Церкви Русской в Норильске. Также Патриарх Кирилл посетил Хатангу — один из самых северных населенных пунктов России.

## Ханты-Мансийская митрополия

Вечером 8 сентября Предстоятель Русской Православной Церкви при-







был в город Когалым Ханты-Мансийского автономного округа. На следующий день, 9 сентября, Святейший Патриарх Кирилл совершил здесь чин великого освящения храма Святой мученицы Татианы и возглавил служение Божественной литургии в новоосвященном храме. Были освящены два престола — верхний в честь святой мученицы Татианы, нижний — в честь святых благоверных князя Петра и княгини Февронии Муромских.

По завершении Литургии Святейшего Патриарха Кирилла приветствовал митрополит Ханты-Мансийский и Сургутский Павел. Предстоятель Русской Церкви обратился к собравшимся в храме с первосвятительским словом на тему воскресного евангельского чтения, в котором Господь Иисус Христос говорит о заповедях любви к Богу и любви к ближнему. «Господь говорит, что главная заповедь — возлюби Господа Бога своего и ближнего, как самого себя. А если мы, удовлетворяя свои потребности,

перестаем видеть другого человека, то впадаем в грех. Когда только ты сам в центре жизни и все, что ты делаешь, направлено сознательно или неосознанно на тебя самого, совершается грех, который изгоняет всякую любовь из сердца человека — и к Богу, и к людям», — заметил Патриарх.

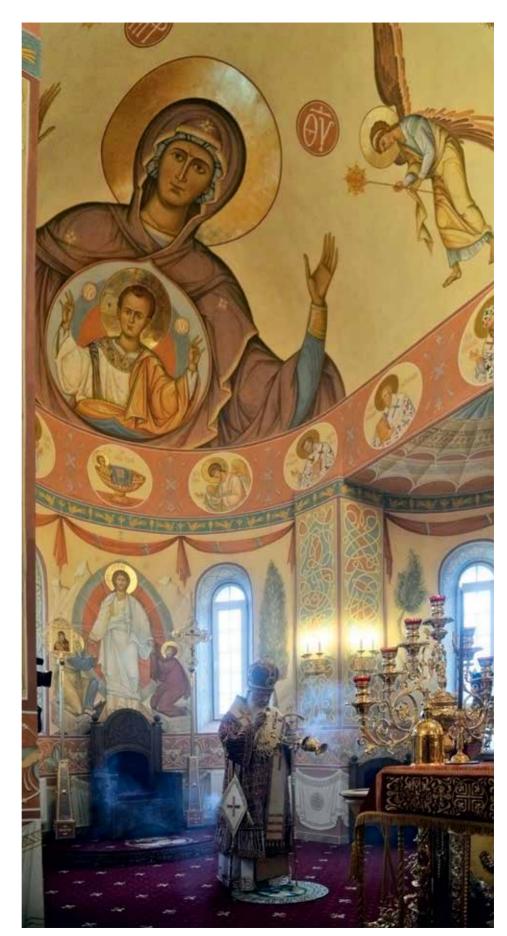
«Любить Бога — значит именно Его поставить в центр. Правда, Господь не говорит так прямолинейно: "Поставьте Меня в центр". Даже если бы Он сказал, то вряд ли мы смогли бы в полной мере понять и осуществить Его слова. Но Он говорит: "Возлюби ближнего своего, как самого себя". То есть если ты самого себя поставляешь в центр жизни и так любишь самого себя, то попробуй и другого, которого ты видишь и, может быть, даже любишь, поставить в центр своей жизни, и если это произойдет, то и Меня ты поставишь в центр жизни. Вот в чем смысл этой двуединой заповеди о любви к Богу и о любви к ближнему: через любовь к ближнему у нас открывается возможность знать Бога, верить в Бога и любить Бога», — сказал Предстоятель Русской Церкви.

Далее Святейший Патриарх поблагодарил президента ПАО «Лукойл» В.Ю. Алекперова и руководство компании за помощь в строительстве храма и наградил главу «Лукойла» орденом Славы и Чести (III степени). Митрополиту Ханты-Мансийскому и Сургутскому Павлу в благодарность за труды была вручена панагия.

После богослужения Святейший Патриарх Кирилл посетил Патриаршее подворье Успенского Пюхтицкого ставропигиального женского монастыря в Когалыме. В храме Успения Пресвятой Богородицы от лица сестер и прихожан Первосвятителя приветствовала старшая сестра подворья монахиня Ксения (Вороная). Патриарх обратился к собравшимся в храме с кратким словом.

В тот же день Святейший Патриарх Кирилл посетил в Когалыме отделение реабилитации детей и подростков с ограниченными возможностями бюджетного учреждения Ханты-Мансийского автономного округа — Югры — «Когалымский комплексный центр социального обслуживания населения», где осмотрел водолечебный комплекс и кабинеты, специально оборудованные для реабилитации детей-инвалидов и детей с ограниченными возможностями. Предстоятель Русской Церкви познакомился с ребятами, посещающими группу «Лучик», и их родителями, пожелав последним «терпения, сил душевных и телесных». Патриарх побеседовал с сотрудниками центра, после чего в зале музыкотерапии встретился с детьми-инвалидами, их родителями, специалистами и работниками учреждения.

Затем состоялась встреча Святейшего Патриарха Кирилла с президентом ПАО «Лукойл» В.Ю. Алекперовым и митрополитом Ханты-Мансийским







и Сургутским Павлом, по завершении которой Первосвятитель отбыл в Норильск.

#### Красноярская митрополия

В Норильске во встрече Предстоятеля Русской Церкви в аэропорту Алыкель приняли участие представители пяти коренных народов, проживающих на Таймыре, — долган, ненцев, энцев, эвенков, нганасан.

10 сентября Святейший Патриарх Кирилл совершил чин освящения за-

кладного камня в основание строящегося храма Святой великомученицы Варвары в районе Талнах города Норильска, после чего обратился к присутствовавшим с первосвятительским словом, в котором призвал не забывать о Боге в повседневной жизни. «Если мы будем сочетать духовное и светское, если мы научимся сопрягать эти две стороны жизни, то мы будем жить совсем иначе. Из нашей жизни уйдет все то тяжелое, что невозможно изгнать ни наукой, ни техникой, ни ор-

ганизацией — ничем человеческим, а только силой Божией. Ведь каждый знает, что в жизни случается то, что неподвластно человеческой воле», — сказал, в частности, Патриарх.

Далее Святейший Патриарх Кирилл посетил в Норильске храм Живоначальной Троицы, построенный в 2005–2006 годах, и Православный социальный центр реабилитации и адаптации «Лествица». В беседе с руководством и персоналом центра Предстоятель Русской Церкви отметил важность развития таких социальных инициатив для всей Церкви. «Мы молимся, мы читаем Слово Божие, но, кроме того, мы еще делаем добрые дела, и я благодарю вас за то, что вы являете пример такого доброделания», — подчеркнул Патриарх.

В тот же день Святейший Патриарх Кирилл посетил Дудинку — административный центр Таймырского Долгано-Ненецкого района Красноярского края. Первосвятитель проследовал к Введенскому храму Дудинки, где Патриарха приветствовали представители коренных народов, проживающих на Таймыре, на своих родных языках. Со ступеней храма Предстоятель Русской Церкви обратился к собравшимся на площади представителям администрации, сотрудникам ПАО ГМК «Норильский никель», морского порта «Дудинка» и жителям города с первосвятительским словом.

Из Дудинки Патриарх Кирилл вылетел в Хатангу — один из самых северных населенных пунктов России. По прибытии Предстоятель Русской Церкви совершил молебен в Богоявленском храме. В слове после богослужения Первосвятитель назвал Хатангу «особым местом, связанным с особым подвигом тех, кто здесь жил, кто обустраивал здесь жизнь и кто живет здесь сегодня».

11 сентября, в день Усекновения главы Пророка, Предтечи и Крестителя

Господня Иоанна, Святейший Патриарх Кирилл совершил чин великого освящения храмового комплекса в честь новомучеников и исповедников Церкви Русской в Норильске и Божественную литургию в новоосвященном храме.

На сугубой ектении были прочитаны особые прошения и молитва о страждущих недугом винопития. Празднование Дня трезвости 29 августа (11 сентября), в день Усекновения главы Иоанна Предтечи, было установлено Святейшим Правительствующим Синодом в 1913 году; восстановлено Священным Синодом Русской Православной Церкви 25 июля 2014 года (журнал № 80). Синод рекомендовал совершать в этот день молебное пение о страждущих недугом винопития или наркомании.

По окончании Литургии Святейшего Патриарха Кирилла приветствовал епископ Норильский и Туруханский Агафангел. Предстоятель Русской Церкви обратился к собравшимся в храме с первосвятительским словом, в котором коснулся темы алкогольной зависимости.

Патриарх приветствовал полпреда Президента в Сибирском федераль-







ном округе С.И. Меняйло, руководителей органов власти и главу компании «Норникель» В.О. Потанина. Епископу Агафангелу был вручен наперсный крест, изготовленный в память 100-летия восстановления патриаршества и избрания святителя Тихона на патриарший престол, а митрополиту Красноярскому и Ачинскому Пантелеимону — памятная панагия. Во внимание к помощи Норильской епархии и к помощи в строительстве храмового комплекса ряд лиц был удостоен высоких церковных наград.

По окончании Литургии Святейший Патриарх посетил расположенный рядом с храмом духовно-просветительский центр Норильской епархии, где встретился с православной молодежью. Предстоятель Русской Церкви осмотрел классы воскресной школы, библиотеку и музей, посвященный истории Православия в Туруханском крае и на Таймыре, а также новомученикам и исповедникам Церкви Русской.

Посещение центра стало последним пунктом программы первосвятительского визита в Норильскую епархию. Днем Святейший Патриарх Кирилл вылетел из Норильска в Москву.











26–27 сентября состоялся первосвятительский визит Святейшего Патриарха Кирилла в Кубанскую митрополию. Предстоятель Русской Православной Церкви посетил Ейскую, Екатеринодарскую и Армавирскую епархии и совершил чин освящения закладного камня в основание храма в честь святых равноапостольных Кирилла и Мефодия в Кубанском государственном университете.

Первосвятительский визит Святейшего Патриарха Кирилла в Кубанскую митрополию начался 26 сентября с посещения города Ейска — центра образованной в 2013 году Ейской епархии. По прибытии в Ейск Предстоятель Русской Церкви направился к месту строительства Спасо-Преображенского кафедрального собора, где Первосвятителя встречали представители федеральной и местной власти, иерархи Кубанской митрополии, духовенство и верующие.

Святейший Патриарх посетил временный деревянный храм, возведенный на территории строительства собора, после чего со ступеней церкви обратился к собравшимся с приветственным словом, в котором назвал строительство храмов и умножение числа верующих залогом «нашего духовного благополучия, а значит, нашей духовной силы <...> успехов на-

шего народа в решении очень многих проблем, которые перед нами стоят». Затем Патриарх Кирилл ознакомился с эскизами будущего кафедрального собора и посетил строительную площадку.

В этот же день Святейший Патриарх Кирилл посетил храмовый комплекс Архистратига Божия Михаила в Ейске. Храм располагается в истори-





ческой части города Ейска, в парковой зоне на месте разрушенного в богоборческие годы Михаило-Архангельского собора. В храме Предстоятель Русской Церкви обратился к духовенству, прихожанам и гостям прихода со словом, в котором затронул тему человеческого счастья. «Счастье — это состояние нашей души. Если в сердце мир, покой и радость, то человек переживает чувство счастья, он считается счастливым. А у нас иногда за счастье принимаются какие-то внешние обстоятельства жизни. Они тоже очень важны, но иногда даже самые лучшие обстоятельства могут разрушать внутренний мир человека, и тогда уж никакого счастья точно не будет. А для того, чтобы мир душевный был, нужно, чтобы благодать Божия пребывала в наших сердцах. Вот поэтому человеческое счастье находится в прямой зависимости от того, насколько Божественная благодать прикасается к нашему разуму, нашему сердцу, нашей жизни», — сказал Патриарх.

Затем Предстоятель Русской Православной Церкви посетил Епархиальное управление Ейской епархии, расположенное на территории храмового комплекса.

В канун праздника Воздвижения Честного и Животворящего Креста Господня Святейший Патриарх Ки-



рилл совершил утреню всенощного бдения с чином Воздвижения Креста Господня в кафедральном соборе во имя святителя Николая Чудотворца.

По окончании богослужения Предстоятеля Русской Церкви приветствовал епископ Ейский и Тимашевский Герман. Святейший Патриарх обратился к собравшимся с первосвятительским словом.

Далее состоялось вручение церковных наград. Во внимание к усердным архипастырским трудам и в связи с 50-летием со дня рождения Патриарх наградил епископа Германа орденом преподобного Серафима Саровского

(III степени), а также вручил иерарху наперсный крест, изготовленный в память 100-летия восстановления патриаршества и избрания святителя Тихона на патриарший престол.

По окончании всенощного бдения Святейший Патриарх Кирилл направился в Краснодар, где посетил Кубанский государственный университет (КубГУ). Предстоятеля Русской Православной Церкви встречали ректор М.Б. Астапов, члены профессорско-преподавательской корпорации, студенты университета.

Святейший Патриарх Кирилл совершил чин освящения закладного



камня в основание храма в честь святых равноапостольных Кирилла и Мефодия. Проект строительства храма на территории высшего учебного заведения был разработан по инициативе сотрудников и студентов университета.

По окончании богослужения Святейшего Патриарха приветствовал митрополит Екатеринодарский и Кубанский Исидор. Затем с приветственным словом к Предстоятелю Русской Церкви обратился ректор Кубанского государственного университета М.Б. Астапов. Он огласил решение Ученого совета вуза от 30 августа о присвоении Святейшему Патриарху Кириллу звания почетного профессора Кубанского государственного университета и вручил диплом и мантию профессора КубГУ.

Патриарх Кирилл обратился к участникам богослужения с первосвятительским словом, в котором подчеркнул роль святых Кирилла и Мефодия в деле просвещения и христианизации славянских народов. «Святые равноапостольные Кирилл и Мефодий заложили основу нашей грамматики, создали письменный язык для наших



предков и перевели на него Священное Писание. Вдумаемся только: вся наша письменность — от Слова Божия; это первая книга, которую прочитали наши далекие предки. И исторический результат той миссии был налицо. Проповедь о Христе распятом и воскресшем так глубоко усваивалась нашими благочестивыми предками, что страна наша вошла в историю как Святая Русь. На этом духовном фундаменте развивались наша культура, наша наука, наша письменность, наше образование», — отметил Патриарх.

Обратившись к студентам, Первосвятитель призвал молодых людей к духовному подвигу: «Чтобы проникнуть в тайны науки, нужны огромное напряжение воли, сил, ума, усидчивость — другими словами, нужен подвиг. А молодому человеку и отдохнуть хочется, и погулять, и повеселиться, и не потому, что он плох, а потому, что сама природа молодого человека такова. Поэтому от студентов, призванных к делу особой важности, требуется особый духовный подвиг. Нужно в чем-то ограничить себя, сконцентрироваться на самом главном, посвятить себя изучению наук — это действительно подвиг. Когда мы говорим о подвиге, мы имеем в виду нечто нематериальное. Подвиг нематериален — это духовное понятие, духовное явление. И чтобы человек был способен совершить подвиг, большой или маленький, он должен быть силен духом. А дух — от Бога, и для того чтобы дух был силен в человеке, мы должны уметь замыкать нашу цепь с Богом, мы должны чувствовать присутствие Бога в нашей жизни. А происходит это только тогда, когда мы молимся и обращаемся с верой к Господу. Тогда в ответ на нашу веру и на нашу молитву Господь дает нам просимое».

Святейший Патриарх поблагодарил ректора, членов Ученого совета и профессорско-преподавательской







корпорации «за присуждение звания почетного профессора, но самое главное — за то решение, которое вы приняли, опираясь в том числе, я думаю, на поддержку студенчества, относительно того, чтобы именно на этом месте был воздвигнут храм в честь святых равноапостольных Кирилла и Мефодия». «Их молитвами да хранит Господь государственный Кубанский университет», — добавил Предстоятель Русской Церкви, передав в дар общине строящегося университетского храма икону Божией Матери, а для библиотеки вуза — собрание своих сочинений.

Затем Святейший Патриарх Кирилл осмотрел выставку икон, на которой были представлены работы студентов мастерской иконописи художественно-графического факультета КубГУ. Учащиеся и преподаватели мастерской выполняют сегодня иконописные работы не только для

храмов Кубани, но и для церквей, находящихся далеко за ее пределами. Среди наиболее крупных из этих работ — иконостас храма Рождества Христова (Краснодар), настенные росписи храма Святого Георгия (Краснодарский край, хутор Ленина), росписи православного греческого монастыря «Живоносный Источник» в штате Калифорния (США).

В память об освящении закладного камня Патриарх посадил дерево на территории университета.

27 сентября, в праздник Воздвижения Честного и Животворящего Креста Господня, Святейший Патриарх Кирилл в сослужении иерархов и духовенства совершил Божественную литургию в Никольском кафедральном соборе города Армавира.

По окончании Литургии Предстоятеля Русской Церкви приветствовал епископ Армавирский и Лабинский Игнатий. Святейший Патриарх обратился к участникам богослужения с первосвятительским словом о Кресте Господнем.

Также Первосвятитель обратился со словами благодарности к епископу Армавирскому и Лабинскому Игнатию.

Святейший Патриарх Кирилл вручил митрополиту Исидору и епископу Игнатию наперсные кресты, изготов-



ленные в память 100-летия восстановления патриаршества и избрания святителя Тихона на патриарший престол.

К участникам богослужения обратился губернатор Краснодарского края В. И. Кондратьев. Также собравшихся приветствовал войсковой

атаман Кубанского казачьего войска Н.А. Долуда, который поблагодарил Предстоятеля Русской Церкви за поддержку и духовное окормление казачества, в том числе за создание Синодального комитета по взаимодействию с казачеством.

После богослужения Святейший Патриарх Кирилл посетил духовно-просветительский центр Армавирской епархии, построенный на территории будущего микрорайона Северный. Епископ Игнатий представил концепцию развития духовно-просветительского центра, согласно которой на предоставленном епархии участке земли, кроме духовно-просветительского центра, будут построены Сретенский кафедральный собор, православные гимназия и детский сад.

# Слово Пастыря

Издание трудов Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Кирилла



В Издательстве Московской Патриархии Русской Православной Церкви вышло в свет шестое издание книги Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Кирилла «Слово пастыря. Бог и человек. История спасения. Беседы о православной вере».

Издание выпущено в новом оформлении и содержит новые иллюстрации.

Книга «Слово пастыря» выросла из видеозаписей цикла бесед, с которыми с 1994 по 1996 год выступал на телевидении Святейший Патриарх Кирилл, тогда митрополит Смоленский и Калининградский.

«Слово пастыря» открывает современному читателю, чувствующему ответственность за судьбы Отечества и мира, верующему в торжество добра над злом и задумывающемуся о смысле человеческой жизни, реально существующую связь времен, сопрягающую отстоящие от нас на тысячелетия события Священной истории с нашей повседневной жизнью и с нашим будущим. Книга адресуется не только тем, кто хочет ознакомиться с христианством и осмыслить его актуальность, но и тем, кто изучает основы Православия в средних и высших учебных заведениях, воскресных школах. Немало полезного для своей проповеднической деятельности могут извлечь из размышлений автора и священнослужители.

# Служения и встречи Святейшего Патриарха Кирилла



Мы знаем, что Россия никогда не ведет и не вела захватнических войн. Россия поддерживает свои Вооруженные силы, понимая, что в трудный момент именно Вооруженные силы будут защищать ее суверенитет и историческую судьбу нашего народа. Поэтому трудно переоценить роль и значение воинства Российского.

> Кирилл, Патриарх Московский и всея Руси

5 сентября в здании Санкт-Петербургского епархиального управления в Свято-Троицкой Александро-Невской лавре состоялась встреча Святейшего Патриарха Кирилла с Архиепископом Турку и всей Финляндии Тапио Луома и делегацией Евангелическолютеранской церкви Финляндии.

7 сентября в Храме Христа Спасителя под председательством Святейшего Патриарха Кирилла состоялось заседание Высшего Церковного Совета Русской Православной Церкви.

**8 сентября**, в День города Москвы, Святейший Патриарх



Кирилл посетил церемонию открытия в центре российской столицы концертного зала «Зарядье».

14 сентября в Патриаршей и Синодальной резиденции в Даниловом монастыре Святейший Патриарх Кирилл

возглавил внеочередное заседание Священного Синода Русской Православной Церкви.

16 сентября Святейший Патриарх Кирилл совершил чин великого освящения храма Святителя Иннокентия, митрополита Московского, Патриаршего подворья в Бескудникове (Знаменское благочиние Северного викариатства города Москвы), и Божественную литургию в новоосвященном храме. По окончании богослужения Предстоятеля Русской Церкви приветствовал протоиерей Михаил Дудко, настоятель новоосвященного храма. Святейший Патриарх Кирилл

обратился к пастве с первосвятительским словом.

\* \* \*

**18 сентября** Святейший Патриарх Кирилл присутствовал на торжественной церемонии инаугурации мэра Москвы С. С. Собянина.

\* \* \*

18 сентября состоялась встреча Святейшего Патриарха Кирилла с Верховным муфтием Сирии шейхом Ахмадом Бадреддином Хассуном.

\* \* \*

19 сентября, в день воспоминания чуда Архистратига Михаила, бывшего в Хонех (Колоссах), Президент Российской Федерации В. В. Путин, Святейший Патриарх Кирилл, министр обороны Российской Федерации С. К. Шойгу посетили Военно-патриотический парк культуры и отдыха Вооруженных сил Российской Федерации «Патриот» (Московская область, Одинцовский район), где состоялась церемония закладки главного храма Вооруженных сил РФ в честь Воскресения Христова. Предстоятель Русской Церкви совершил чин освящения



закладного камня в основание храма.

После освящения закладного камня были вознесены молитвы «о упокоении душ усопших рабов Божиих новопреставленных доблестных воинов страны нашея Российския, при исполнении воинского долга в Сирии убиенных».

По завершении молебного пения Святейший Патриарх Кирилл обратился к собравшимся со словом, в котором подчеркнул, что состоявшееся событие «будет вписано

и в историю Вооруженных сил России, и в историю нашего Отечества».

По окончании выступлений В. В. Путин, Святейший Патриарх Кирилл и С. К. Шойгу ознакомились с проектом строительства храмового комплекса. О проекте рассказали главный архитектор, автор проекта Д. М. Смирнов, главный художник по росписи и иконописи храма народный художник России В. И. Нестеренко, председатель Экспертного совета по церковному искусству, архитектуре

и реставрации протоиерей Леонид Калинин.

\* \*

**20 сентября** в аванзале Храма Христа Спасителя Святейший Патриарх Кирилл встретился с детьми — победителями Всероссийской художественно-литературной олимпиады «Зарисовка из жизни последних Романовых».

Во встрече принимал участие председатель Синодального отдела религиозного образования и катехизации митрополит Ростовский и Новочеркасский Меркурий, который выступил со вступительным словом и представил победителей олимпиады.

Далее к детям обратился

Святейший Патриарх Кирилл,

который поблагодарил участников олимпиады за проделанную работу. Затем Святейший Патриарх вручил командам-победителям благословенные грамоты и подарки — икону святых царственных страстотерпцев и книгу «Божий избранник» о международном конкурсе детского творчества, посвященном святителю Тихону, Патриарху Московскому

и всея Руси.







20 сентября в Патриарших покоях Храма Христа Спасителя состоялась беседа Святейшего Патриарха Кирилла с мэром Москвы С. С. Собяниным. Предстоятель Русской Православной Церкви поздравил его с переизбранием на высокий пост.

\* \* \*

20 сентября в Сергиевском зале Храма Христа Спасителя под председательством Святейшего Патриарха Кирилла и мэра Москвы С.С. Собянина состоялось VIII заседание Попечительского совета Фонда поддержки строительства храмов города Москвы.

Предстоятель Русской Церкви обратился к собравшимся со словом, в котором подчеркнул, что «строительство и реставрация храмов — одно из важнейших направлений

деятельности Русской Православной Церкви». «Строя новые храмы, мы укрепляем духовные основы жизни нашего народа. Реставрируя древние святыни, мы возрождаем национальную историческую память. Организуя в новых храмах социальное служение, развивая миссионерскую деятельность и работу с молодежью, мы возвращаем в наше общество традиционные духовно-нравственные ценности, без опоры на которые не может существовать сильное государство и строиться благополучие его граждан», — отметил Патриарх. Участников заседания

Участников заседания приветствовал мэр Москвы С. С. Собянин. С докладом о ходе реализации Программы строительства православных храмов в Москве выступил

депутат Государственной Думы ФС РФ В.И. Ресин.

\* \* \*

**20 сентября**, в канун праздника Рождества Пресвятой Владычицы нашей Богородицы и Приснодевы Марии, Святейший Патриарх Кирилл совершил всенощное бдение в Храме Христа Спасителя. 21 сентября, в праздник Рождества Пресвятой Богородицы, Святейший Патриарх Кирилл совершил Божественную литургию в храме Казанской иконы Божией Матери Богородице-Рождественского ставропигиального женского монастыря. По окончании Литургии







Святейшего Патриарха Кирилла приветствовала настоятельница Богородице-Рождественского монастыря игумения Викторина (Перминова). Предстоятель Русской Церкви обратился к участникам богослужения с проповедью о важности следования в течение жизни воле Божией.

Затем Святейший Патриарх Кирилл вручил церковные награды.

21 сентября в Храме Христа Спасителя Святейший Патриарх Кирилл возглавил торжественную встречу ковчега с десницей святителя Спиридона Тримифунтского. Православная Москва приветствовала принесение мощей святителя Спиридона колокольным звоном. Ковчег с десницей святого был доставлен в столицу из Успенского собора Ярославля. Предстоятель Русской Православной Церкви, иерархи и духовенство встретили святыню у западных врат Храма Христа Спасителя. Первый викарий Патриарха

Московского и всея Руси по городу Москве митрополит
Истринский Арсений и руководитель Административного секретариата Московской
Патриархии архиепископ



Солнечногорский Сергий приняли ковчег из рук архимандрита Иустина (Константаса), настоятеля храма Святителя Спиридона в Керкире (Греция), и передали святыню Святейшему Патриарху Кириллу. Под пение тропаря святителю Спиридону Святейший Патриарх перенес ковчег на середину храма и поставил на уготованном месте под иконой святого. Затем Предстоятель Русской Церкви совершил молебен святителю Спиридону, по завершении которого обратился к участникам встречи со словом.



Когда мы вспоминаем Деву Марию, Царицу Небесную, Матерь Божию, мы должны представить себе, что именно Она явилась воплощением того идеала, к которому Господь призывает всякого человека. Она Себя полностью предала в руки Божии, Она отдала Свою волю в руки Божии и исполняла Его волю.

Кирилл, Патриарх Московский и всея Руси

#### ПЕРВОСВЯТИТЕЛЬСКОЕ СЛОВО

# Покров Богородицы над Россией

Я хотел бы всех вас сердечно приветствовать и поздравить с праздником Покрова Пресвятой Богородицы. День Покрова исполнен очень важных смыслов. На праздничной иконе мы видим Божию Матерь, Которая простирает над людьми Свой плат, или омофор. Когда-то в результате покровительства Божией Матери враг отступил от стен Констан-

тинополя. Молитвы были услышаны, и Царица Небесная спасла столицу Византии от гибели. Мы знаем: очень часто в жизни человека возникают обстоятельства, которые своими силами преодолеть невозможно, — необходимо Божественное, даруемое свыше покровительство.

Сравнивая покровительство Божественное с человеческим, можно прийти к важным умозаключениям. Почему один человек оказывает покровительство другому? Если это родители, которые покровительствуют детям,

то это голос крови, родительская любовь. А в других случаях? Покровительство действительно бывает бескорыстным, — например, если кто-то увидел в ином человеке талант и содействует его возвышению. Но и в таком покровительстве есть некий утилитарный смысл, потому что тот, кто покровительствует, заботится еще и о том, что делает сам. А ведь это самый лучший, самый бескорыстный вид покровительства, — куда чаще покровительство мотивируется совершенно другими причинами, включая деньги, родственные связи, этническую солидарность и так далее. Так покровительство превращается в протекционизм.

Но в отличие от всех этих проявлений человеческого покровительства Божественное покровительство — это то, что Богу не нужно; как и Божия

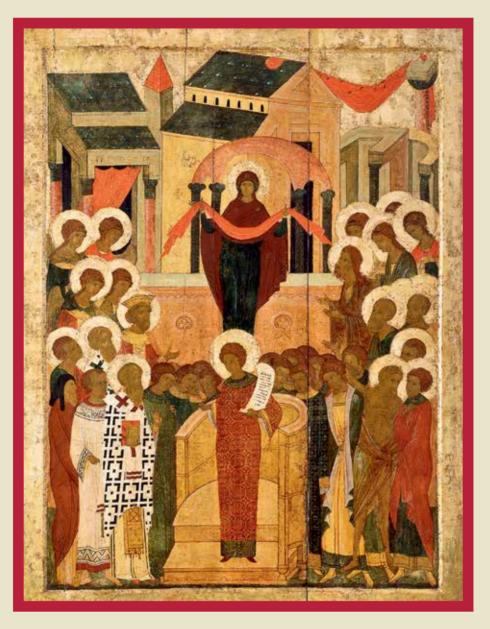
Матерь не нуждается ни в чем. Она в том мире, о котором мы мало что знаем. Она пребывает вместе со Своим Сыном — Сыном Божиим и Сыном Человеческим, Господом Иисусом Христом. А Бог вседоволен, как учит нас Слово Божие, Ему ничего не нужно. Вся полнота бытия присутствует в Боге. Покровительство, которое Царица Небесная явила

людям, спасло Константинополь от гибели. Покровительство Божественное — это великая сила, которая дает огромную поддержку человеку, стремящемуся к утверждению добра в личной, семейной, общественной или государственной жизни. И эта Божественная поддержка чаще всего сопровождается поддержкой людей, потому что сердце человеческое чувствует, где правда, а где ложь.

Царица Небесная, Которая являет нам знак Своего покровительства, ждет от нас молитвы, чистой и смиренной

веры, готовности под Ее Покровом творить добро и утверждать правду. Если мы приходим в день Покрова Пресвятой Богородицы и просим об этом Покрове, мы всегда должны помнить, ради чего мы просим. Что конкретно мы хотим: чтобы Божия Матерь восприняла нашу молитву и ответила Своим вспомоществованием? Если в глубине сердечной, беспристрастно все проанализировав, мы скажем самим себе: «В моей просьбе есть нечто, что недостойно Покрова Пресвятой Богородицы», то лучше остановиться и не просить, потому что такая молитва будет тщетна.

Сегодня все мы молимся Господу о нашем Отечестве. Наш народ вошел в непростую историческую эпоху. С одной стороны, мы возродили православную веру, мы стали духовно сильнее, и в то же вре-



мя на нашем пути много соблазнов и опасностей. Но если наше общенародное целеполагание будет совпадать с волей Божией, благой и совершенной, то над нами всегда пребудет Покров Пресвятой Богородицы. В это верили наши предки, почему и говорили: «Над нами — Покров Пресвятой Богородицы». Мне приходится общаться с разными людьми, нередко с совсем простыми. И вот однажды я беседовал с одной женщиной, и речь зашла о трудностях, с которыми сталкивается наша страна на внешнеполитическом поле. Вдруг я услышал от нее слова, которые меня очень успокоили. Она просто сказала: «Пусть Россию оставят в покое. Над ней — Покров

Пресвятой Богородицы». Верю, что так и будет, — до тех пор, пока мы будем хранить веру православную в наших сердцах, до тех пор, пока мы будем устремляться к добру и давать бой всякому злу. Покров Пресвятой Богородицы поможет нам идти дальше по историческому пути, вне зависимости от опасностей, угрожающих как извне, так и изнутри. Ибо верим, что Ее Покров сильнее всякой злой человеческой воли. Храни вас всех Господь, мои дорогие!

Слово в праздник Покрова Пресвятой Богородицы после Литургии в Покровском кафедральном соборе города Сарапула. 14 октября 2017 г.



#### Елена Алексеева

Тверская земля в октябре и в начале декабря отмечает сразу две значимые даты в своей истории — 700 лет со дня мученического подвига святого благоверного князя Михаила Тверского и 650 лет преставления его супруги — святой благоверной княгини Анны Кашинской. Муж и жена и после смерти остались неразрывно связаными в восприятии потомков. К ним обращаются (как и к святым благоверным Петру и Февронии) за помощью в устроении семьи. Они являются небесными покровителями Твери и Кашина. В городе, где княгиня Анна Кашинская провела последний год своей жизни, побывал корреспондент «Журнала Московской Патриархии».

Протоиерей Димитрий Кунченко, Кашинский благочинный, сегодня служит настоятелем Вознесенского собора города Кашина, где покоятся мощи святой княгини Анны Кашинской. А 18 с лишним лет назад, когда он еще служил в городе Зубцове и духовник спросил его, не хочет ли он поменять место жительства, отец Димитрий засомневался. Но духовник был тверд: надо ехать в Кашин. «Я ни разу там не был». — «Вот и побываешь».

Сегодня отец Димитрий говорит, что город стал ему родным: «Это особенный, таинственный город, здесь все по-своему идет. Здесь и время более размеренно течет, чем в других маленьких городах российской провинции. И мироощущение здесь свое». Он уверен, что Кашин всегда будет оставаться одним из духовных центров России, каким он и был многие века. Неслучайно с XVI века архиепископы именуются Тверскими и Кашинскими. С городом связаны имена таких святых, как Макарий Калязинский, Савва Вишерский, Дорофея Кашинская, Ефрем Перекомский.

Но, конечно же, Кашин в первую очередь для многих связан с именем святой княгини Анны, котя она прожила здесь только последний год своей жизни. После мученической кончины в 1318 году в Орде ее мужа великого князя Михаила Тверского княгиня проживет еще 50 лет. Ей предстоит перенести гибель двух сыновей и внука от рук ордынских татар, после чего она примет монашеский постриг с именем София. Перед самой смертью, в схиме, к ней снова вернется данное при рождении имя Анна.

В Кашин княгиня переехала жить из Твери, когда ей было глубоко за 80 лет, по приглашению своего младшего сына — кашинского князя Василия Михайловича. В Кашине для своей матери он построил небольшой монастырь, где она и почила 15 (по н. ст.) октября 1368 года и была похоронена в Успенском соборе.

#### Кто нас охраняет?

«После ее кончины о благочестивой княгине практически забудут почти на 250 лет, — говорит отец Димитрий. — Память о ней угаснет вместе с родом кашинских удельных князей, подпавших под власть Москвы. Ее гробница обветшает, и через 200 лет уже мало кто будет





Протоиерей Димитрий Кунченко, благочинный, настоятель Вознесенского собора, где покоятся мощи преподобной Анны Кашинской



помнить, чьи останки здесь покоятся. И тем удивительнее будет ее прославление».

Когда в Смутное время в 1606—1611 годах поляки и литовцы жгли и опустошали русские города и три раза подступали к Кашину, то всякий раз уходили, не причинив ему вреда. В это же время город чудесным образом спасся, не выгорев во время сильного пожара, который быстро прекратился. И кашинцы стали задумываться, какая же чудесная сила охраняет их. По преданию, тяжко болящему пономарю Успенского собора Герасиму княгиня явилась во сне и исцелила его. Были и другие исцеления. Эти события всколыхнули город. Могилу Анны привели в порядок. Началось местное почитание ее останков как чудотворных мощей. В 1649 году на Поместном Соборе, который возглавлял Пат-

риарх Никон, благоверная княгиня была причислена к лику святых.

Отец Димитрий рассказывает, что святая не оставляла свой город и во время Великой Отечественной войны. «В Кашине не было немцев, хотя поблизости шли тяжелые бои. Есть свидетельство, как часовой, охраняя железнодорожный мост через Волгу, как-то в сумерках увидел приближающуюся к нему со стороны Кашина женщину. "Стой! Кто идет?", — крикнул он. В ответ услышал: "А ты кто?". — "Я мост охраняю". — "Ая город охраняю". У кашинцев и сегодня особые отношения с их святой. Даже те, кто и не ходят в храм и считают себя неверующими, имя Анны Кашинской воспринимают как что-то родное. А у местных верующих ни одно дело не обходится без того, чтобы не обратиться к святой княгине».



По его словам, некоторые начинают день с того, что заходят в храм, прикладываются к ее мощам, что-то говорят ей. Кто-то в обеденный перерыв приходит. «Она по-прежнему живет с нами, ходит по городу. У людей такое ощущение, что она существует здесь и сейчас. Как будто и не прошло с ее преставления 650 лет. И от этого как-то спокойно на душе», — говорит священник.

## День семьи, любви и верности по-кашински

Свою небесную покровительницу кашинцы традиционно поминают 25 июня. Тогда же отмечается и День города. С утра по центральным улицам проходит крестный ход с мощами святой от Вознесенского собора к Воскресенскому, где служится Божественная литургия.

Пять лет назад, рассказывает отец Димитрий, благочиние предложило городской администрации праздновать в этот же день на городском и районном уровне День семьи, любви и верности, чтобы этот праздник освящали святые благоверные супруги Михаил Тверской и Анна Кашинская. «Как они заботились друг о друге, о своих детях — это высочайший пример семейных отношений, который может стать если уж не пособием для молодых людей, как строить жизнь, то хотя бы маяком, на который можно ориентироваться, — замечает священник. — Этот праздник у нас проходит на Соборной площади, рядом с памятником Анны Кашинской. Администрация города к этому дню выбирает в ЗАГСе пары, которые прожили в браке 10, 20, 50 лет, и молодоженов, у которых только родились первенцы,





**Игорь Руденя**, губернатор Тверской области

## Небесные заступники **Тверской земли**

Древняя Тверская земля уже более тысячи лет хранит верность Православию. Наш край известен именами более 200 святых и подвижников, монастырями и храмами. Именно здесь великая русская река Волга, появившись на свет из подземного ключа, набирает силу и становится символом нашей страны, ее государственности и духовной мощи.

2018 год в Тверской области проходит под знаком 700-летия духовного подвига святого благоверного великого князя Михаила Тверского и 650-летия преставления его супруги святой благоверной княгини Анны Кашинской. Жизнь и деяния небесных покровителей и заступников Тверской земли обращают нас к богатому духовному наследию Верхневолжья.

Благоверный князь Михаил Тверской и благоверная княгиня Анна Кашинская остались в истории нашей страны примером самоотверженного служения родной земле и своему народу, воплощением патриотизма и семейных ценностей. В годы их жизни на долю Отечества выпали тяжелые испытания. Татаро-монгольское иго и внутренние распри поставили страну на грань разрушения. Духовный и нравственный подвиг первого великого князя

всея Руси Михаила Тверского показал путь, который позволил объединить русские земли, создать великое, независимое государство. Это — верность Православию, способность ставить государственные интересы выше личных и нести ответственность за судьбу Родины. На протяжении многих веков эти ценности служат основой, которая объединяет наш народ, помогает жителям России беречь и укреплять свою страну.

Сегодня мы всем миром воссоздаем в городе Твери Спас Златоверхий — Спасо-Преображенский кафедральный собор, который был построен святым благоверным князем Михаилом Тверским и является духовным символом края.

Совместно с Тверской митрополией мы ведем в Верхневолжье работу по духовно-нравственному воспитанию подрастающего поколения, сохранению и популяризации богатейшего наследия региона. В честь этих двух значимых дат подготовлена большая содержательная программа торжественных мероприятий. Мы ждем на торжества гостей со всех уголков нашей необъятной страны. Все, кто приедет в город Тверь отдать дань памяти прославленным святым, смогут прикоснуться к живой истории России, получат незабываемые впечатления от обращения к духовным и культурным истокам нашего народа.

и их чествуют, дарят подарки. В городском саду проходит замечательный концерт. Наше начинание было замечено в губернии, и в этом году праздник расширился на всю Тверскую область. В Кашин приехало более 20 супружеских пар».

В память 650-летия преставления святой княгини в городе также запланированы мероприятия. Состоится научно-практическая конференция «Кункинские чтения», посвященная также 100-летию Кашинского краеведческого музея. Непосредственно 15 октября, в день памяти святой княгини, в Кашине пройдут торжественные богослужения, крестный ход с мощами Анны Кашинской. Также участников и гостей торжеств ждет театрализованное представление «Житие святой благоверной княгини Анны Кашинской». В дни осенних школьных каникул пройдет детская конференция, запланированы выставки детского рисунка и конкурс сочинений.

## Студенты и пенсионеры на восстановлении храмов

Все 18 лет своего служения в Кашине отец Димитрий Кунченко занимается восстановлением и открытием поруганных в советское время храмов. Причем лично принимает участие во всех работах. Он убежден, что это и есть дань памяти святой княгине. Купеческий Кашин до революции был знаменит большим количеством церквей — 33 храма, 12 монастырей. К 1970 году здесь остался только один действующий храм. В Воскресенском кафедральном соборе, несколько столетий являющимся символом этого города, в советское время был открыт городской дом культуры. Собор строили в конце XVIII века с расчетом, чтобы тогдашние семь тысяч жителей Кашина могли в нем поместиться. И сегодня он считается одним из крупнейших храмов в России. Отец Димитрий вспоминает, что передачу Церкви этого собора готовили пять лет.

«Пять лет у нас существует студенческий стройотряд при Кашинском колледже, и летом ребята нам здорово помогают в восстановлении храмов. Кроме этого, уже много лет все желающие потрудиться каждый понедельник собираются, и мы едем или идем в тот или иной восстанавливаемый храм. Каждый по мере своих возможностей что-то делает». Приходит много пенсионеров — редко когда мужчины, в основном женщины. Они

Великий князь Михаил Тверской родился в 1272 г. Первым утвердил независимость Тверского княжения. После кончины великого князя Андрея Александровича Тверского (1304) Михаил должен был вступить на великокняжеский престол, но его племянник, Юрий Данилович Московский, оспаривал это право. Тяжба затянулась на долгие годы, усугубляясь непримиримостью Юрия и его родственными связями с татарами (он был женат на Кончаке, сестре хана Узбека). В очередной раз объявив себя великим князем, Юрий выступил против Михаила. Тот же разбил его войско в Бортеневской битве и взял в плен Юрия и Кончаку, но по своему милосердию даровал им свободу. Но Кончака, будучи в плену, скоропостижно скончалась. Юрий оклеветал Михаила



перед Узбеком, сказав, что это Михаил убил Кончаку. Узбек-хан вызвал Михаила в Орду. На берегу реки Нерли Михаил прощался со своей супругой великой княгиней Анной, понимая, что едет на верную гибель, полагая душу за свой народ. Не принять вызов Узбек-хана он не мог: тот грозился в ответ разорить Тверское царство. В Орде великий князь принял мученическую смерть. Княгиня Анна умолила Юрия дозволить перевезти гроб с телом Михаила в Тверь. Тверитяне встретили гроб любимого князя на берегу Волги и, сняв крышку, увидели, что останки князя не подверглись тлению. Погребение совершили в Спасо-Преображенском соборе, который был когда-то построен князем. В 1549 г. князь Михаил Тверской был канонизирован Русской Православной Церковью в лике благоверных.

и берутся за самую тяжелую работу: расчищают завалы, носят камни и кирпичи. «Очень важно, что возрождением кашинских храмов занимаются жители этого города, многие предки которых когда-то рушили эти церкви. И для них — это как акт покаяния и собственного духовного становления», — размышляет отец Димитрий.

Большим событием для кашинцев и всех жителей Тверской области также стало начавшееся в Твери возрождение Спасо-Преображенского собора, где венчались князь Михаил Тверской и княгиня Анна. Собор был снесен в 1935 году.

«Это символ нашего возрождения, — считает отец Димитрий Кунченко. — Наша Тверская область когда-то входила в так называемый "красный пояс": здесь в годы атеизма Православие буквально выкашивалось. Кашинский район — это ведь родина "всесоюзного старосты" Михаила Калинина. Деревня Верхняя Троица, в которой он родился, в 30 км отсюда».

В советское время атеистическое воспитание в области считалось образцово-показательным. Но отец Димитрий уверен, эти времена прошли и, дай Бог, навсегда.

Редакция благодарит пресс-службу правительства Тверской области за помощь в подготовке материала.

# **Главная площадь Твери** теперь будет носить имя Михаила Тверского

Основные мероприятия, посвященные 700-летию подвига святого благоверного князя Михаила Тверского и 650-летию преставления святой благоверной княгини Анны Кашинской, пройдут в Твери.

**1–3 ноября** состоится XII Ассамблея Русского мира, посвященная этим двум датам. В работе ассамблеи



примут участие политические и общественные деятели, духовенство, издатели, ученые, писатели, дипломаты, культурологи и журналисты, представители объединений соотечественников, преподаватели вузов и учителя русских школ из разных стран мира. В ходе работы круглых столов участники обсудят темы всемирности русской литературы, подвига и святости в русской истории и культуре, религии Русского мира в диалоге культур, вопросы развития молодой русскоязычной журналистики, русского театра как оплота русской культуры. Участники познакомятся с богатым духовным и культурным наследием Тверского края. Состоятся показы фильмов об истории региона, о жизни и деяниях святого

благоверного князя Михаила Тверского и святой благоверной княгини Анны Кашинской. Также запланированы выставки-ярмарки изделий народных промыслов, концертные программы, экскурсии в Тверской императорский дворец и в город-музей Торжок с посещением Всероссийского этнографического музея, Музея А.С. Пушкина.

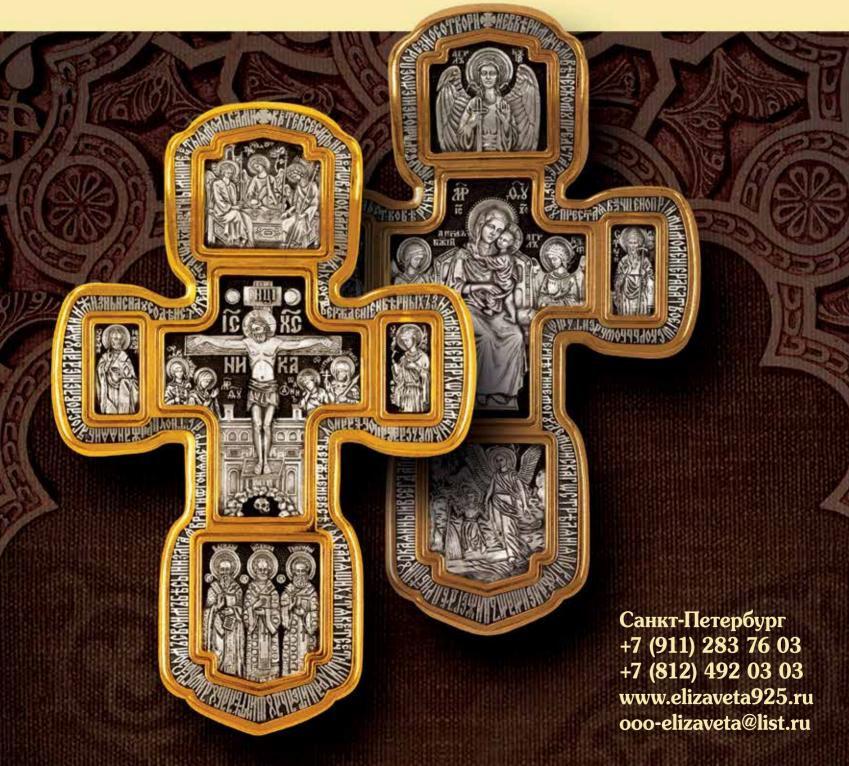
В рамках ассамблеи состоятся церемонии награждения победителей международных конкурсов Международного пресс-клуба. Финалисты конкурсов «Со-творение», «Корреспондент Русского мира», фотоконкурса «Мой Русский мир» приедут в Тверь со всех концов света и продемонстрируют свои лучшие работы. Также пройдут выставки исторической литературы издательств Центральной России, учебной литературы по русскому языку как иностранному.

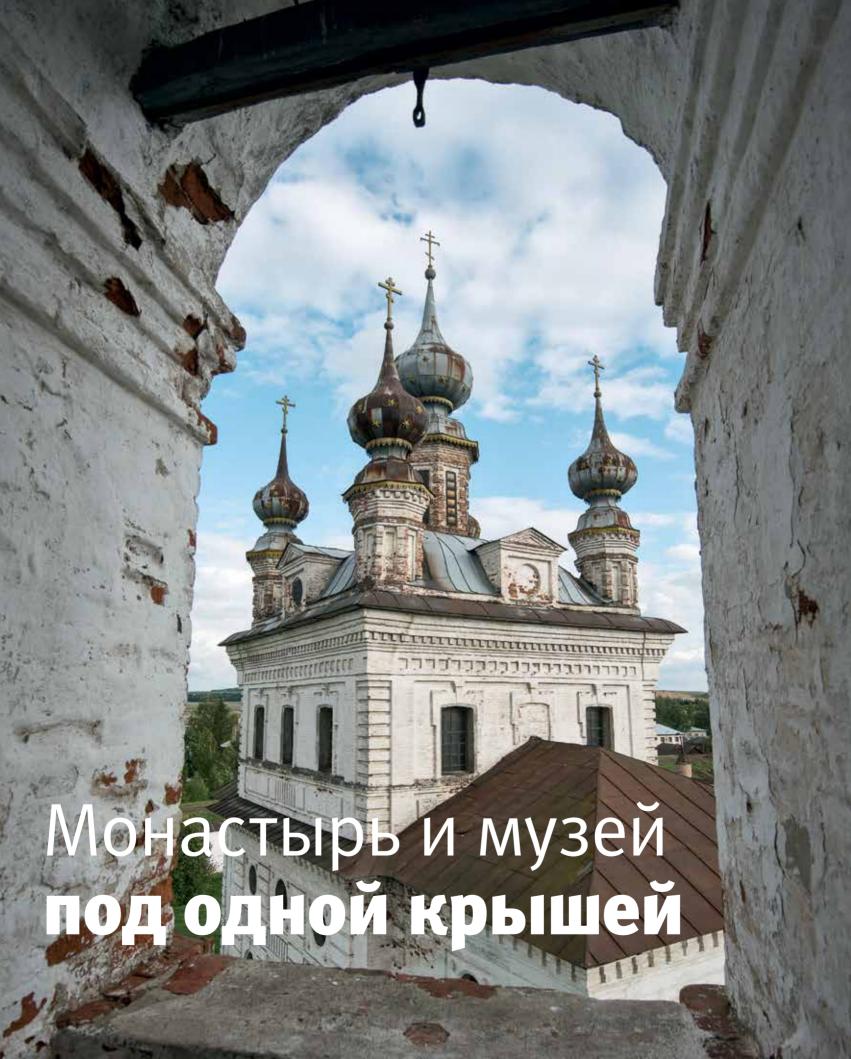
5 декабря, в день памяти святого благоверного князя Михаила Тверского, в Спасо-Преображенском кафедральном соборе, построенном в XIII веке Михаилом Тверским, будет отслужен первый молебен. Также Тверь огласит перезвон от храма к храму. Новое название — в честь Михаила Тверского — получит главная площадь города, на которой несколько лет назад был установлен памятник благоверному князю.

В этот день состоится Международная конференция Российского исторического общества, которая соберет ведущих ученых-историков и краеведов, а также студентов вузов. Пройдет церемония гашения почтовой марки с изображением святого благоверного князя Михаила Тверского, святой благоверной княгини Анны Кашинской и Спасо-Преображенского кафедрального собора города Твери. Завершится этот памятный день масштабной инсценировкой «Сказа о житии святого Михаила Тверского», которая объединит на одной сцене академический хор имени Пятницкого, хор Новоспасского монастыря, губернаторский хор «Русский партес», оркестр «Российская камерата», ансамбль «Колокола России» и театр танца «Гжель».



Производство православных ювелирных изделий из золота и серебра с выборочным чернением





Михаило-Архангельский монастырь в городе Юрьев-Польский — это одновременно и обитель, и крупный историко-архитектурный комплекс, и художественный музей. Такое соседство не мешает ни музейщикам, ни монашествующим. Здесь туристы охотно участвуют в церковных службах, паломники с интересом разглядывают музейные экспозиции, а директор музея поет на клиросе.



Настоятель монастыря архимандрит Афанасий (Селичев)

Город Юрьев-Польский начинался с крепости, которую заложили по приказу его основателя — князя Юрия Долгорукова. А вокруг крепость обнесли земляными валами. Крепостные стены не сохранились, а вот земляные валы можно увидеть и сегодня. Они и окружают Михаило-Архангельский монастырь, основанный в XIII веке внуком Юрия Долгорукова князем Святославом Федоровичем.

#### Как Петр Барановский спас монастырь

После революции 1917 года обитель в самом центре города была закрыта, новая власть собиралась ее снести. Спас монастырь архитектор и реставратор Петр Барановский, предложивший открыть в монастырских помещениях музей. К тому времени в городе уже был небольшой краеведческий музей, который ютился в двух комнатках местной школы. Его экспонатами были художественные ценности и предметы быта, национализированные у местных помещиков и купцов, а также у церквей и монастырей. Этот музей в 1922 году и переехал в обитель. За прошедшие 90 с лишним лет музейная коллекция значительно выросла, сегодня это свыше 10 тыс. единиц хранения. Многие экспонаты не просто имеют федеральное значение, но и принадлежат федеральной казне. Музейный комплекс включает в себя несколько храмов, часовню, красивейшую шатровую колокольню XVII века, двухэтажный Архимандритский корпус.

Самый же известный «экспонат» юрьев-польского музея — это белокаменный Георгиевский собор XIII века, последний шедевр церковного зодчества домонгольской Руси, с уникальной каменной резьбой. Его диковинные звери и птицы, святые и ангелы, глядящие со стен, давно разошлись по всем каталогам древнерусской культуры Владимиро-Суздальской земли. Собор построил князь Святослав. Внутри собора хранится еще один уникальный экспонат — Святославов крест, который князь собственноручно вытесал из камня в память о своем чудесном спасении.

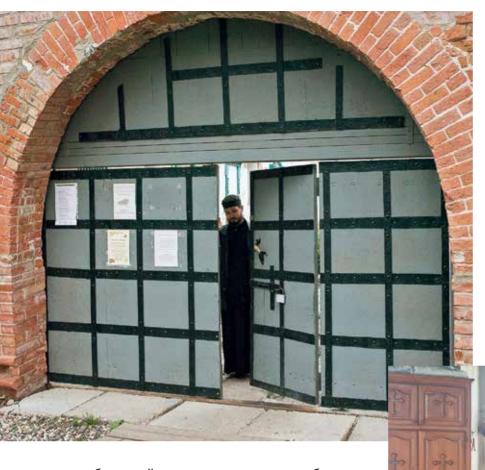




#### Никто не хотел войны

В таком обширном музейном комплексе в стенах Михаило-Архангельского монастыря в 2006 году стала возрождаться монастырская жизнь. Настоятель монастыря архимандрит Афанасий (Селичев) вспоминает, что с городом Юрьев-Польский и с обителью он познакомился значительно раньше, чем был назначен сюда наместником. В 1995 году он становится наместником другого монастыря — Преподобного Косьмы Яхромского в селении Былое Юрьев-Польского района, в 25 км от нынешнего места служения. По монастырским делам отцу Афанасию приходилось бывать в Юрьев-Польском, поскольку это районный центр. «Приедешь сюда на автобусе, дела переделаешь... а куда еще идти? Пойдешь в музей, а там тебя встречает Надежда Анатольевна Егорова, которая тогда еще была главным хранителем. Человек верующий. Сядем с ней чаю попить, разговоримся. И в беседе приходили к мысли: как хорошо было бы открыть здесь монастырь. Правда, тогдашний директор Татьяна Ивановна всякий раз нам отвечала, что, пока она на пенсию не уйдет, ничего мы не откроем. Мы с Надеждой Анатольевной переглядывались: ну ладно, подождем». И они дождались. В 2000 году отца Афанасия переводят в Петушки строить храм Святителя Афанасия Ковровского и гимназию при нем. «В 2006-м, когда мы построили храм и запустили гимназию, митрополит Владимирский и Суздальский Евлогий сказал мне: "Хватит тебе, Афанасий, лентяйничать, иди опять в монастырь". — "В какой, владыка?" — "Давай Михайловский в Юрьев-Польском откроем"». Так отец Афанасий получил владычье благословение. Надежда Анатольевна, к тому времени ставшая директором музея, тоже была «за». Тогда и было подписано соглашение с музеем о совместном использовании монастыря.

Это обоюдное желание наместника монастыря и директора музея существовать в одних стенах — главное условие успеха в этой истории. Надежда Егорова проработала в юрьев-польском музее 27 лет. Она — известный в российском музейном сообществе профессионал, и при этом человек церковный. Как замечает отец Афанасий, Егорова не то чтобы свой профессионализм музейного работника подчинила церковности — она просто разумно смотрела на вещи. Она не хотела никакой войны между музеем и монастырем, потому что





победителей, на ее взгляд, на этом поле битвы не бывает, все терпят поражение.

В соглашении о совместном использовании музей и монастырь прописали, что для богослужений музей отдает Михаило-Архангельский собор. А там в это время проходила выставка деревянных скульптур. Они занимали много места, мешали проводить службу, да и в большом количестве странно смотрелись в пространстве церкви. Музейщики оставили только несколько скульптур, а остальные убрали. Приехавшие в монастырь сотрудники других музеев назвали это решение директора музея вандализмом и возмутились тем, что большая часть выставки была перенесена в фонды. Даже грозились пожаловаться на Егорову. «Конечно, их тоже можно понять, — пытается объяснить логику поведения своих коллег-музейщиков Надежда Анатольевна. — 90 с лишним лет здесь существует музей. Все его знают и любят. Мы здесь обжились и чувствуем себя хозяевами. Но я говорю всегда, что князь Святослав ведь не строил музей, он возводил княжич монастырь. В храме должна совершаться служба, а не проходить выставка. Мои коллеги из нашего музея меня поддержали».

#### Плененные святыни

Отец Афанасий, продолжая эту мысль, говорит, что музейщики в советское время спасли очень много святынь Церкви, но сегодня пришло время, когда святыни нужно вернуть для того, для чего они были сотворены, — для поклонения. «Когда я захожу в запасники нашего музея, уж не говоря про Эрмитаж, Русский музей, Третьяковскую галерею, и вижу эти темные комнаты со стеллажами, в которых, как в тюрьме, томятся живые для меня образы, мне хочется плакать. Это плененная святыня — очень по ней скорблю. И не один я».



Пример сотрудничества музея и монастыря: деревянная скульптура Христа из музейного фонда выставлена в соборе





Директор музея Надежда Егорова (справа) поет на клиросе

От слов отец Афанасий перешел к действиям. Михаило-Архангельский собор украсился святынями, которые много десятилетий хранились в музейных фондах, — подвесными паникадилами и подсвечниками XVI века. В притворе была повешена Владимирская икона Божией Матери XVII века. Надежда Анатольевна вспоминает, что этот образ столь удивительной красоты, что многие люди, входя в собор и видя эту икону, буквально замирали у нее. В музее

хранится более 300 частиц мощей, и они были выставлены для поклонения верующих.

Восстановление монастырской жизни происходило постепенно. После десятилетий забвения литургической жизни собор надо было серьезно восстанавливать. В нем не было ни иконостаса, ни солеи, ни амвона, в алтаре — только временный деревянный столик. И музей принимал активное участие в возрождении собора. Отец Афанасий вспоминает, что по молитве появлялись люди, которые готовы были пожертвовать деньги или физически помочь. Священник пересказывает разговор по телефону с владыкой Евлогием: «Афанасий, ты же говоришь, что у тебя паникадила нет». — «Да, владыко, вы видели». — «Брат мой, игумен Никон заменил на Афонском подворье паникадило, забери старое, оно роскошное». — «Благословите... А как привезти?» — «Да он привезет тебе». И действительно, привезли, а музейщики помогли повесить.

#### Дом-башня для игумена

Готовность прийти на помощь и взаимная выручка помогали музею и монастырю налаживать совместную жизнь. Братия в монастыре небольшая — наместник, иеромонах и два инока,

В музее хранится свыше 10 тыс. уникальных экспонатов





но им тоже надо было где-то жить, вести хозяйство. Свободным помещениям взяться неоткуда. Под проживание монахов были выделены монастырские башни. Отец Афанасий уточняет, что на тот момент эти башни представляли собой полые кирпичные трубы, внизу — земляной пол, сверху — деревянная крыша. За год удалось их сделать пригодными для жизни. В этом помогали и состоятельные благодетели, и музейщики. В башне, где поселился отец-наместник, появились три этажа. На первом этаже расположились прихожая, туалет и кухня, на втором — келья, а на третьем — кабинет с обширной библиотекой старинных и современных церковных книг, которую отец Афанасий собирает уже много лет.

Где-то надо было монахам хранить продукты питания. Тогда монастырь и музей написали заявление в Государственную инспекцию по охране памятников культурного наследия, чтобы разрешили приспособить подклеть колокольни, которая изначально и была для этого предназначена. Нужно было не просто получить разрешение, а сделать проект и согласовать его.

«Нам всем приходилось терпеть, смиряться, — рассказывает Надежда Анатольевна. — Отец Афанасий понимал, что монастырю при-

дется потесниться, что музей переводить некуда и надо уживаться в тех помещениях и на той территории, которые есть. Туристы к нам приезжали и приезжают разные, кто-то в шортах, кто-то с открытыми плечами. Конечно, в такой одежде не приходят в монастырь, но мы же не можем их не пустить, они же в музей пришли. Или дети шумной толпой бегают, когда приходят на экскурсии. И монахам все это приходится терпеть. Но мы всегда старались объяснять нашим посетителям, что у нас не только музей, но и действующий монастырь и что вести себя здесь надо соответствующе».

Когда музей объединился с монастырем, появились новые интересные паломнические программы, которые включали в себя не только посещение Михаило-Архангельского монастыря, но и других близлежащих святых мест. Заметно выросла посещаемость. Музей стал проводить совместные с монастырем праздники. Летом за колокольней образуется лужайка, на которой устанавливается временная сцена. Здесь проходят интересные концерты, в том числе и духовной музыки. Много людей собирается 8 июля на праздник в честь Петра и Февронии. Как поясняет Надежда Анатольевна: «Они же "наши"



#### Замороженная реставрация

почти домашний праздник».

Эта налаженная совместная жизнь музея и монастыря осложняется сегодня внезапно замороженной реставрацией. Как рассказывает нынешний директор музея Светлана Борисова (в этой должности она работает больше года), пять лет назад был разработан и утвержден проект комплексной реставрации Михаило-Архангельского монастыря. Тогда были проведены противоаварийные работы в надвратном храме Иоанна Богослова, на стенах и башнях. Но на этом восстановительные работы остановились, так как на их продолжение Министерство культуры не выделило средства.

«Обращались через главу нашего муниципального образования за подписью губернатора Владимирской области в Министерство культуры, лично к Мединскому, с просьбой о выделении финансирования, чтобы завершить реставрацию на начатых объектах и продолжить ее на других монастырских зданиях, которые также в ней сильно нуждаются. В феврале этого года получили ответ на имя губернатора нашей области, что финансирование ограничено и сейчас деньги выделены нашим соседям — Гороховцу, который отмечает свое 850-летие, и Александровской слободе, где тоже проходят юбилейные мероприятия».

На сегодняшний день главный вход в музей через Надвратную церковь закрыт железным забором, сам храм третий год стоит в лесах. Отец Афанасий рассказывает, что из-за проведения противоаварийных работ в башнях монахам пришлось оттуда съехать на квартиры за стенами монастыря. Вернуться обратно в свои монашеские келии они пока не могут, поскольку те разорены. В ближайшее время ни у города Юрьев-Польский, ни у Михаило-Архангельского монастыря не ожидаются громкие юбилеи, под которые Министерство культуры могло бы выделить средства. Так что музею и монастырю опять придется ждать.

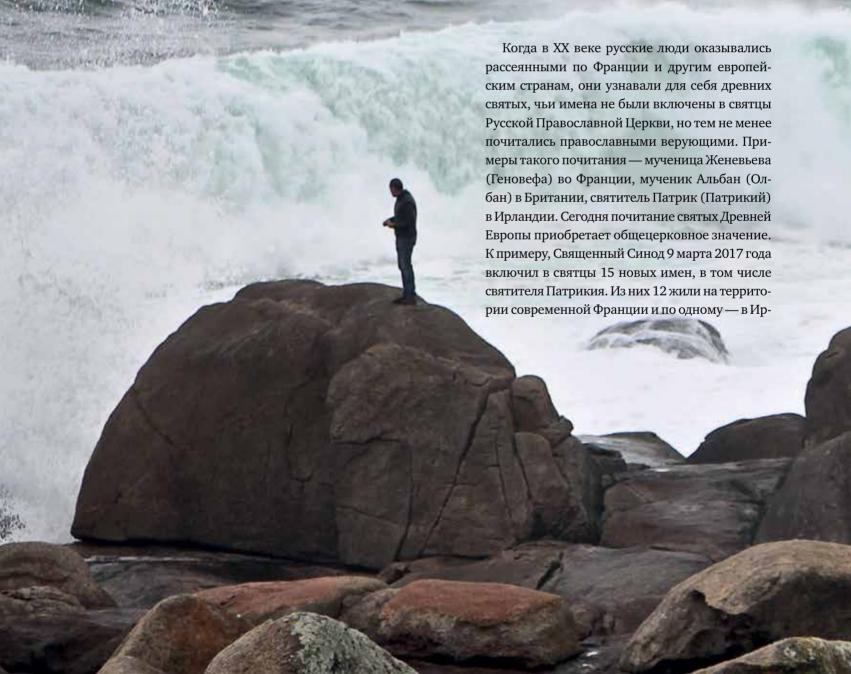
Елена Алексеева Фото Сергея Петрова





Протоиерей Андрей Кордочкин

## СОООР СВЯТЫХ, в земле Испанской и Португальской просиявших



ландии, Великобритании и Чехии. Едва ли такой сильный крен в сторону Франции имеет историческое обоснование. Очевидно, что предстоит долгая и кропотливая работа по упорядочению почитания святых Древней Европы. Было предпринято несколько таких попыток. В частности, был опубликован многотомный «Синаксарь» иеромонаха Макария монастыря Симонопетра, изданный Сретенским монастырем в Москве. Также стоит отметить англоязычный портал www.orthodoxengland.org.uk, созданный трудами отца Андрея Филипса, священника Русской Православной Церкви Заграницей в Великобритании. На этом сайте есть страница «Православная Европа» с разделами, посвященными практически всем европейским странам; есть даже «Православное Монако» и «Православная Андорра». Отец Андрей предпринял немалый труд, который тем не менее практически лишен научно-критического подхода. В его списки включены все святые, которые предположительно жили до разделения Церквей и в той или иной форме почитались или почитаются на Западе. Этот подход предполагает включение в святцы имен мифологических персонажей, которых, по всей видимости, никогда не существовало. Перед серьезными православ-

ными исследователями,

вопрос: по какому критерию принимать реше-

вопрос: по какому критерию принимать решение о включении или невключении имен святых в богослужебный календарь Русской Православной Церкви?

Храм Сан Мигель де Гормас (San Miguel de Gormaz). XI в. Риоха

#### Три эпохи Древней Испании

Что касается святых Древней Испании, то они условно соответствуют трем историческим периодам.

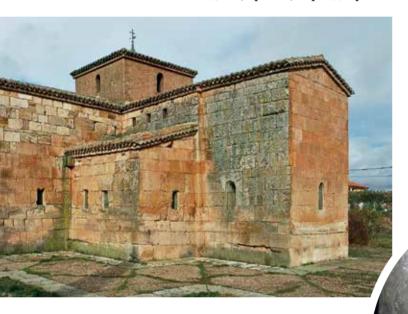
Первый — это эпоха, когда Иберийский полуостров находился в составе Римской империи. Практически все святые этой эпохи — мученики, за исключением святителя Осии Кордубского. После падения Рима Испанию завоевывают различные племена, затем возникает Вестготское

СЕГОДНЯ
ПОЧИТАНИЕ СВЯТЫХ
ДРЕВНЕЙ ЕВРОПЫ
ПРИОБРЕТАЕТ
ОБЩЕЦЕРКОВНОЕ
ЗНАЧЕНИЕ



королевство со столицей в нынешней Тулузе, а с 580 года — в Толедо. Вестготы провозглашают христианство государственной религией на III Толедском соборе в 589 году, и начинается второй период, который можно назвать золотым веком Православия в Испании. В это время она ощущает себя преемницей римской культуры. VII век — это эпоха расцвета монашества в городах и пустынях, а также ученой культуры, самый яркий представитель которой, безусловно, святитель Исидор Севильский. В 711 году Испанию завоевывают арабы-мусульмане, и начинается последний, третий, период. Христиане продол-

в поэме «Перистефанон» поэтом Пруденцием, который жил во второй половине IV — начале V века. От времени кончины мучеников, о которых пишет Пруденций, его отделяло меньше 100 лет, и его свидетельство можно считать вполне достоверным. Довольно подробно страдания мучеников описываются и в так называемом «Испанском Пассионарии» — сборнике, предназначенном для чтения за богослужениями. Ученые считают, что его корпус начал формироваться с VII века. Деяния мучеников, включенных в «Пассионарий», имеют очень разную степень достоверности. К примеру, деяния свя-



Храм Сан Педро де ла Наве (San Pedro de la Nave. VII в. Кастилья-Леон (вверху)

Сан Хуан де лос Баньос (San Juan de los Baños). VII в. Кастилья-Леон

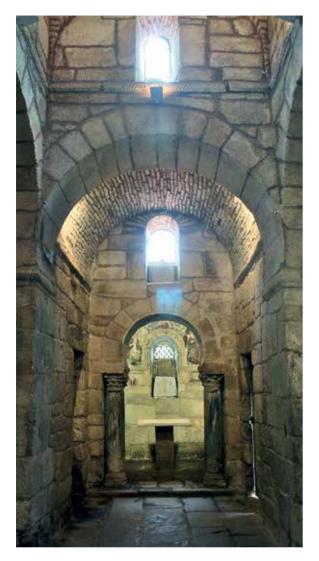
Мощевик с главой прп. Сатурия в Сории. Кастилья-Леон

жают существовать в исламском обществе, в то же время на Севере Испании остается совсем небольшая область, свободная от арабского владычества, где сохраняется христианская культура. В течение Реконкисты эта область постепенно расширяется. К моменту разделения Церквей в 1054 году значительная часть Севера Испании живет полнокровной христианской жизнью, восстанавливаются храмы и монастыри на местах, ранее завоеванных арабами.

#### Источники и свидетельства

Каждому из этих периодов соответствуют разные исторические источники. К примеру, подвиг многих мучеников III — начала IV века воспет тителя Фруктуоза, епископа Таррагоны, и диаконов Авгурия и Евлогия, пострадавших 21 января 259 года, написаны в то же самое время очевидцем событий, а деяния мученика Виктора Браганского относятся предположительно к XI веку и едва ли могут быть приняты как достоверный исторический источник.

Что касается святых Вестготского королевства, богатая литературная культура того времени дает вполне ясную картину монашеского и просветительского подвига святых того времени. К примеру, «Житие преподобного Емилиана», написанное святителем Браулионом, епископом Сарагосы, около 639–640 годов, то есть через 66 лет после кончины святого, по сво-





ей значимости можно сравнить с «Житием преподобного Сергия Радонежского» для русской культуры. Что касается святых третьего периода, который принято называть «мосарабским» применительно к мусульманской Испании или «астур-леонским» применительно к ее свободному Северу, мы также не лишены достоверных исторических источников. Труды кордубского священномученика Евлогия подробно описывают так называемых добровольных мучеников в Кордобе в середине IX века. Сам Евлогий также принял мученическую кончину, укрывая в своем доме девушку Леокрицию, обратившуюся в христианство из ислама. Нет никаких причин сомневаться в достоверности событий, свидетелем которых был Евлогий и которые он подробно описывает.

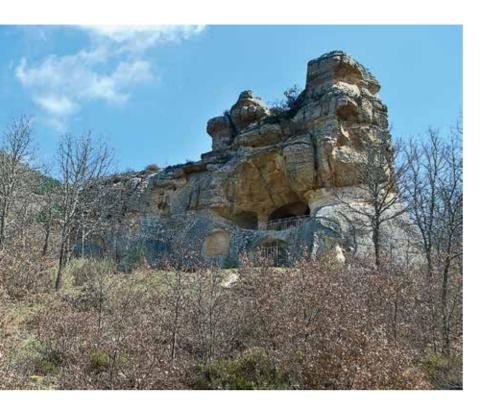
Важным источником являются календари и мартирологи. К примеру, так называемый

«Календарь Рецемунда» 961 года дает вполне ясную картину о святых, которые почитались христианами в Испании в середине X века. Не забудем упомянуть и «Мартиролог Иеронима», и галльский «Мартиролог Усуарда», составленный около 875 года. Усуард совершил поездку в Испанию, где ознакомился с почитанием местных святых, чьи имена он и включил в мартиролог.

Кроме литературных источников есть и археологические свидетельства о почитании древних святых. Самое яркое из них — археологические раскопки на месте храма Святой Евлалии в Мериде, которые подтверждают существование мартириума на месте погребения святой по меньшей мере с середины IV века. Различные археологические свидетельства содержатся в каталоге, составленном Хосе Бивесом и опубликованном в 1942 году под названием

Храм Комба де Банде (Comba de Bande). VII в. Галисия

Божественная литургия в храме Сан Педро де ла Наве



Пещерный храм Пресильяс де Брисиа (Presillas de Bricia). VIII–X вв. Кастилья-Леон

«Христианские надписания римской и вестготской Испании». В этом каталоге упоминаются, в частности, имена древних мучеников, чьи мощи полагались в престолы древних храмов при их освящении.

#### Была ли Виктория?

Имена святых Древней Европы, и в частности Испании, которые упоминаются в списках отца Андрея Филипса или аналогичных списках, составленных в других странах, имеют очень разную степень исторической достоверности. Приведу пример.

Несколько лет назад ко мне обратились с просьбой подготовить справку о мученице Вик-

тории, предположительно пострадавшей в Кордобе в начале IV века. Женщин с именем Виктория в России много, а имени в святцах нет. Действительно, в «Испанском Пассионарии» описываются страдания мученика Ацискла и мученицы Виктории. Заключается повествование так: «Дион приказал отрезать язык святой Виктории, так как все еще не было исполнено его приказание. И когда отрезали ее язык, она, схватив отрезанный кусок, бросила ему в лицо и выбила ему глаз, и вскричала громким голосом: "Бесстыдный Дион, пребывающий во мраке, ты возжелал съесть часть моего тела и отрезать мой язык, который благословлял Бога; справедливо ты потерял свой глаз"». Не совсем ясно, как человек, у которого вырван язык, может выкрикивать развернутые фразы. В ответ на просьбу я подготовил справку, где сообщил о том, что на настоящий момент достоверно известно об Ацискле и Виктории.

Самое древнее упоминание о мученике Ацискле содержится в поэтическом цикле римского поэта Пруденция «Перистефанон». Евлогий Кордубский пишет, что в Кордобе был храм в честь мученика, где были положены его мощи. Первые свидетельства о существовании этого храма относятся к VI веку. В частности, Исидор Севильский свидетельствует, что Агила, король готов, в 549 году осквернил этот храм, превратив его в стойло. Некоторые ученые полагают, что храм находился там, где сейчас располагается археологический комплекс Серкадилья, обнаруженный в 1991 году при строительстве скоростной железной дороги. Другие полагают, что храм находился у Алькасара, в районе Севильских ворот и современной улицы Сан Басилио, где были проведены раскопки в 1950 году.

#### Пещерный храм Арроюэлос (Arroyuelos).

Арроюэлос (Arroyuelos). VIII–X вв. Кантабрия (внизу)

> Пещерный храм Ланьо (Laño). V–VIIIвв. Страна Басков

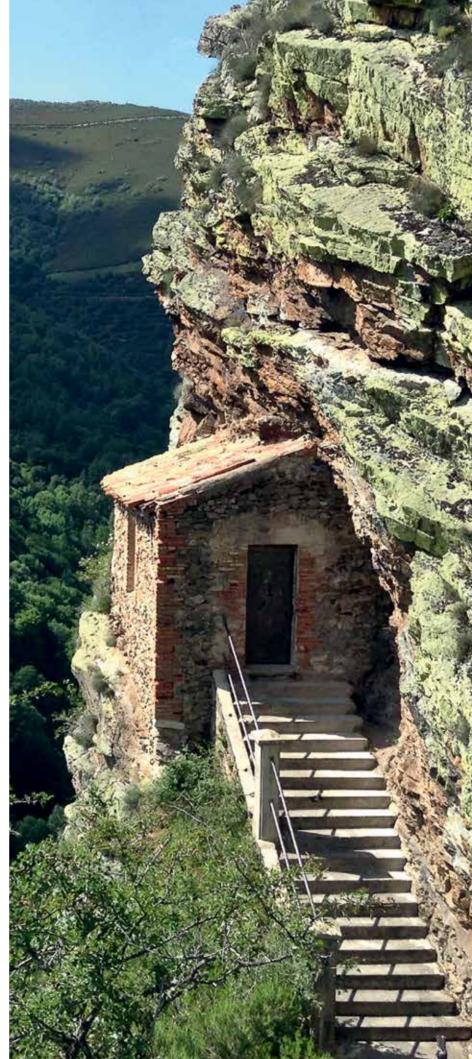


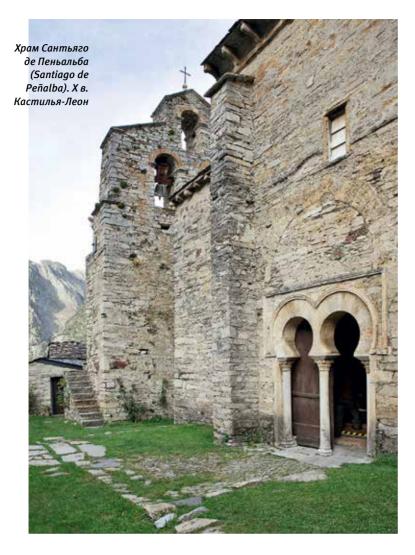




Икона прп. Емилиана (автор Евгений Малягин)

Место подвига прп. Емилиана (Риоха)





Древние храмовые надписания указывают лишь имя святого Ацискла: самое раннее из упоминаний относится к 630 году, другое, возможно, к 688–693 годам, и еще два — к IX–X векам. «Таррагонский молитвослов» VII–VIII веков упоминает лишь имя мученика, как и «Леонский антифонарий» первой половины X века.

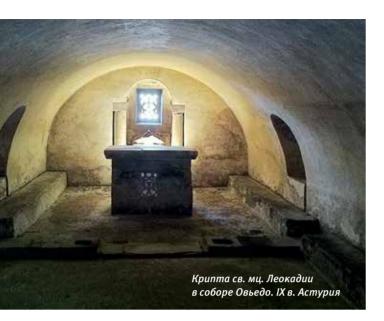
О святой Виктории умалчивают «Мартиролог Иеронима» (основная часть которого относится к VI веку) и более поздний календарь мозарабского епископа Рецемунда (961). Оба документа говорят лишь о почитании святого Ацискла. Имя Виктории вместе с Ацисклом впервые возникает в «Лионском мартирологе» начала IX века. Само повествование о ее кончине в составе «Пассионария» относится предположительно к X веку. Ученые ставят под вопрос достоверность жития Виктории, так как упоминания о ней появляются гораздо позднее и повествование о ее страданиях копирует деяния мученицы Кристины Тирской. Высказываются предположения, что она или является «национализированной» испанцами африканской мученицей, или появилась в повествовании в результате совпадения личного имени Victoria и мученической «победы» (лат. victoria), или же она — одноименная восточная святая, чья память, согласно «Мартирологу Иеронима», праздновалась также 18 ноября.

#### Прославлении собора древних святых **Испании и Португалии**

7 октября в приходе Успения Пресвятой Богородицы в Сарагосе (Румынская Православная Церковь) за Божественной Литургией состоялось торжественное прославление собора святых, в Испании и Португалии просиявших. Решение о прославлении иберийских святых было принято Ассамблеей православных епископов Испании и Португалии 20 апреля 2018 года. За основу был принят месяцеслов, составленный протоиереем Андреем Кордочкиным, настоятелем храма равноапостольной Марии Магдалины в Мадриде. Божественную Литургию возглавил митрополит Западноевропейский и Средиземноморский Иосиф (Румынская Православная Церковь), которому сослу-



жил епископ Корсунский Нестор, епископ Испанский и Португальский Тимофей (Румынская Православная Церковь), а также протоиерей Андрей Кордочкин и клирики местной епархии Румынской Православной Церкви.



Другими словами, если почитание Ацискла не подлежит сомнению, ученые согласны в том, что фигура Виктории, которая впервые появляется 600 лет спустя после ее кончины, не имеет никаких исторических подтверждений. Тем не менее имя Виктория было включено в наш месяцеслов.

По моему убеждению, имя святого может быть включено в святцы лишь тогда, когда мы имеем достоверные свидетельства о его историческом существовании. Также важно иметь подтверждения его почитания в древности. К примеру, в списке святых Древней Испании, составленном архимандритом Димитрием (Саэзом), клириком Константинопольского Патриархата в Мадриде, немало имен людей, в чьем существовании не приходится сомневаться, но которые никогда не почитались как святые. Даже в списках, составленных самими испанцами в XIX веке, встречаются имена людей (к примеру, короля Вамбы), о почитании которых как святых нет никаких свидетельств.

### Вымышленный святой или настоящий?

Следует отметить, что, применяя историкокритический метод, не всегда легко поделить святых на исторических персонажей и персонажей средневековых легенд. К примеру, в X веке в Испании возникает предание о так называемых апостольских мужах. Согласно легенде, изложенной в «Испанском Пассионарии», семь учеников Петра и Павла прибыли в нынешний город Гуадикс,

где совершался языческий праздник. Спасаясь от преследований язычников, они пересекли мост, который чудесным образом разрушился после их перехода. Проповедники были спасены. Гостеприимство им оказала женщина по имени Лупария, которая приняла христианство и построила храм. Затем они разделились и проповедовали христианство в разных городах Бетики — южной провинции Испании, где основали первые епископские кафедры. Нет никаких сомнений в том, что эта легенда не имеет никакого исторического основания, и было бы легко отказать «апостольским мужам» в общецерковном почитании. Тем не менее заслуживает внимания предположение, что легенда возникла вокруг исторического ядра — названий кафедр и имен первых известных епископов этих кафедр, которые жили, впрочем, не в апостольское время. К примеру, согласно «Емилианскому кодексу» 962 года, Цецилий был первым епископом Гранады, жившим в конце II — начале III века. В вестготском храме Санта Комба де Банде (VII век) в Галисии сохранилась гробница, в которой были мощи святого Торквата, а в Хаене в 618 году была построена базилика, где находились мощи святого Евфрасия.

В этом смысле ответ на вопрос о том, вымышленный ли святой или настоящий, не всегда может быть простым и однозначным. К примеру, мученица Евфимия, по преданию пострадавшая в Уренсе, — вымышленный персонаж в том смысле, что она никогда не жила в Испании, но реальный — в том смысле, что она существовала, но жила и пострадала в Халкидоне. А со временем, когда началось ее почитание, с перенесением или обретением части ее мощей, в Уренсе возникла легенда о ней как о местной жительнице. Один из самых известных случаев «раздвоения» святой — случай святой мученицы Евлалии Барселонской, чья память празднуется Русской Православной Церковью 4 сентября и чье имя вошло в святцы, очевидно, трудами святителя Димитрия Ростовского, который немало работал с западными источниками. Мощи святой были обретены чудесным образом 23 октября 877 года епископом Фродоином в Барселоне, в том месте, где сейчас находится храм Санта Мария дель Мар. Сейчас они пребывают в крипте кафедрального собора Барселоны. Деяния Евлалии Барселонской практически полностью повторяют деяния



Священник Андрей Кордочкин настоятель храма в честь святой равноапостольной Марии Магдалины в Мадриде. С 1994 по 1995 г. проходил обучение в Ampleforth College (Великобритания), а с 1995 по 1998 г. на богословском факультете Оксфордского университета, бакалавр. С 1999 по 2000 г. проходил обучение в Лондонском университете, магистр богословия. С 2000 по 2003 г. работал в Даремском университете над написанием докторской диссертации.



Собор в Сантьяго де Компостела

Рака с мощами св. ап. Иакова Зеведеева в Сантьяго де Компостела. Галисия

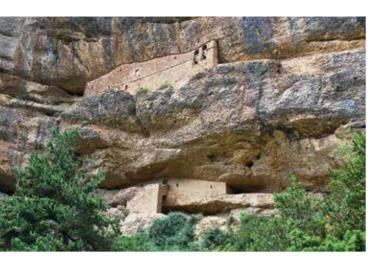


Евлалии Меридской. По этой причине, а также потому, что нет никаких свидетельств почитания святой до VII века, большая часть ученых считает, что Евлалия была только одна — в Мериде, а со временем ее почитание в Барселоне превратило ее в местную святую. Наименее скептическую позицию занимал каталонский историк Фабрегас Грау. Его основной аргумент в пользу почитания Евлалии Барселонской как отдельной святой гимн мученице «Fulget», написанный предположительно около 656 года Кириком, епископом Барселоны. Другой аргумент — одна из редакций истории ее мученичества, относящаяся, по его мнению, ко второй половине VII века и менее похожая на деяния меридской святой. Даже если Кирик, автор гимна, и Кирик, епископ Барселоны и участник Х Толедского собора в 656 году, — одно лицо (что не очевидно) и аргументы ученого о разных редакциях деяний также верны (в чем другие ученые сомневаются), почитание святой в Барселоне в конце VII века еще не подтверждает историческую достоверность ее мученичества в начале IV века.

В вопросе о почитании Евлалии есть и политическая составляющая. Теорию о том, что Евлалия была только одна, в Каталонии называют «имперской» и отчаянно ей сопротивляются, защищая покровительницу города от исторической критики.

#### Ошибочные критерии

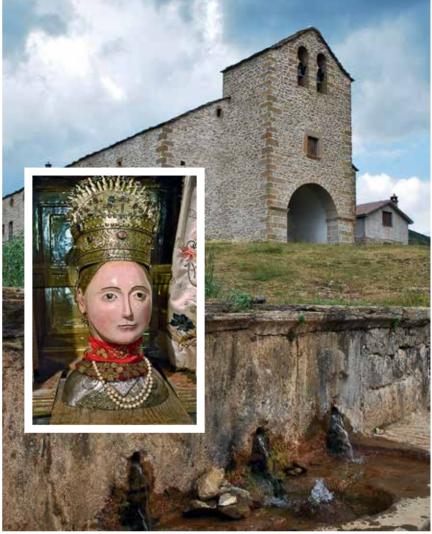
Говоря о правильных критериях общецерковного почитания древних святых, следует упомянуть и о некоторых критериях, которые, на мой взгляд, ошибочны. Если у нас есть достоверные сведения о почитании святого в неразделенной Церкви, то, на мой взгляд, некорректно ставить вопрос об отношении этого святого к Filioque и папскому примату. Если следовать этой логике, из святцев следовало бы исключить сонм западных святых, которые не соответствуют современному пониманию вопроса о Filioque в антикатолических кругах или современной православной экклезиологической модели. Включение Filioque на III Толедском соборе под предводительством святителя Леандра Севильского не помешало иеромонаху Макарию из афонского монастыря Симонопетра посвятить святителю главу своего «Синаксаря». Очевидно, что святой почитался



в древности: его имя встречается в галльских «Мартирологе Флора» (первая половина IX века), «Мартирологе Усуарда», а также в «Календаре Рецемунда». Кроме того, его имя включено в святцы Православной Церкви в Америке. Помимо этого мне кажется неправильным задавать вопрос о том, не использовалось ли имя святого для борьбы с Восточной Церковью и восточным обрядом. По моему мнению, ни один человек неважно, святой или нет, — не может отвечать за то, как его имя использовалось после его смерти. Ведь никому не придет в голову пересматривать почитание апостола Петра на том основании, что епископы Рима использовали титул его преемников в спорных вопросах, в том числе в отношениях с православным Востоком.

#### Вопрос самоидентификации

Вопрос о почитании древних святых для нас — как эмигрантов, так и людей, пришедших в Православие из других традиций, — вопрос прежде всего внутренней самоидентификации. Только через почитание древних святых можно укоренить сознание того, что Православие это не то, что мы привезли в чемоданах из России, Украины и Молдовы. Сознание духовной общности с древними святыми укрепит людей, даст будущим поколениям возможность ощущать связь не только с родиной их родителей, бабушек и дедушек, но и с теми странами, которые они неизбежно будут воспринимать как свою родину: Францией, Испанией, Португалией, Швейцарией. Кроме того, местные жители, видя нашу любовь к святым Древней Европы, будут узнавать Православие не как религию



восточных славян, но и как древнюю духовную традицию своей страны.

В месяцеслове святых Древней Испании и Португалии, составленном нами, около 200 имен святых. Приблизительно столько же имен из списков, составленных архимандритом Димитрием (Саэзом) и протоиереем Андреем Филипсом, остались за скобками. В список были включены некоторые святые, имевшие местное почитание, которые раньше не были включены ни в какие месяцесловы.

В издательстве «Алетейя» под редакцией митрополита Волоколамского Илариона вышла книга «Маter Hispania», составленный мной сборник переводов с латыни первоисточников по истории христианства в Испании в первом тысячелетии. Надеемся, что она станет важным шагом к общецерковному почитанию святых Древней Испании и Португалии.

Подъем к месту мученичества св. мц. Евросии

> Храм на месте кончины св. мц. Евросии

Мощевик с главой св. мц. Евросии в селе Йебра де Баса (Yebra de Basa). Арагон Епископ Борисовский и Марьиногорский Вениамин

# Пастырь во дни войны и великой смуты

#### К 100-ЛЕТИЮ ПОДВИГА СВЯЩЕННОМУЧЕНИКА ПРОТОИЕРЕЯ ИОАННА ВОСТОРГОВА

Сто лет назад советская власть провела показательный расстрел, вошедший в историю как начало кровавого «красного террора». К высшей мере наказания за монархические взгляды были приговорены несколько человек. Среди них два православных и один католический священник, а также два бывших министра. Последние, самые тревожные годы жизни одного из казненных — видного московского священника протоиерея Иоанна Восторгова — удалось восстановить по сохранившимся проповедям, статьям и воспоминаниям о нем современников.

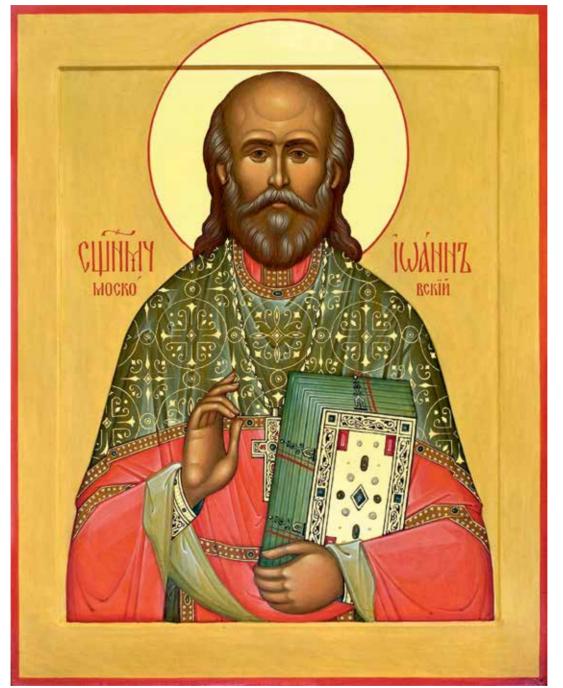
#### Февраль 1917-го: «А что, если мы ошибались?»

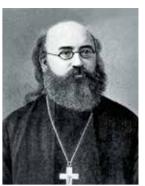
Во время Первой мировой войны часть Московского епархиального дома, в которой проводились занятия Московской учительской второклассной школы, была занята ранеными и беженцами. Но заведующий школой протоиерей Иоанн Восторгов, хотя и значительно позже обычного (10 октября 1915 года), сумел организовать занятия. В начале 1915 года отца Иоанна постигло тяжелое горе — скончалась его супруга. К личному горю отца Иоанна добавилась скорбь из-за неудач на фронте, но во всем этом пастырь видел действие премудрого Промысла Божия и в этом находил утешение и себе, и пастве: «Я много виноват в том, что всегда как бы торопил жизнь и события: и вот Господь теперь поторопил меня в скорби»<sup>1</sup> (имеется в виду преждевременная кончина супруги. — Примеч. авт.).

Когда в середине 1915 года после неудач на фронте в Москве начались немецкие погромы, протоиерей Иоанн Восторгов был очень встревожен. В происшедшем он увидел опасность зарождения междоусобной брани: «И в толпе, предавшейся погромам, мы слышали призывы: "Идите! Теперь мы делаем дело святое" <...> В этом одном слове "теперь" сколько сокрыто смысла! А что же это не "теперь"? <...> А прежде, десять лет назад, это были бесчинства, беспорядки... грабежи, оправдываемые не наказанием наших врагов немцев, как это видим теперь, а требованием якобы справедливости...»<sup>2</sup>. В грубой и своевольной расправе с немцами, самоуправстве и беззаконии пастырь видит не русское свойство, не христианское дело, а проявление идей социализма, провокацию.

Между тем положение России катастрофически ухудшалось: неудачи на фронте, с каждым днем разраставшиеся волнения в народе. Протоиерей Иоанн Восторгов предвидел, что в стране назревает смена власти, и изо всех сил, словом и делом, боролся с антигосударственными течениями. Он молил Бога, чтобы переворот произошел не во время войны, а после...

Позже, в начале октября 1917 года, отец Иоанн признается, что Февральской революцией был поражен в самое сердце, был ошеломлен и подавлен: «Переделать себя мы не могли и не хотели, но никогда наше одиночество не казалось нам до такой степени горьким, страшным и беспросветным... Являлась назойливая, убийственная мысль: а что, если мы ошибались? А что, если мы были не правы? Как можно было жить дальше с этою отчаянной, назойливой идеей? Нам представлялось, что мы поставлены лицом к лицу с неизбежной переоценкой наших ценностей. Правда, против этого всеми силами своими восставала наша душа, протестовал наш инстинкт»<sup>3</sup>. Но во имя веры, во имя России протоиерей Иоанн Восторгов смог





В НАЧАЛЕ ОКТЯБРЯ

1917 ГОДА
ОТЕЦ ИОАНН
ПРИЗНАЕТСЯ, ЧТО
ФЕВРАЛЬСКОЙ
РЕВОЛЮЦИЕЙ БЫЛ
ПОРАЖЕН В САМОЕ
СЕРДЦЕ, БЫЛ
ОШЕЛОМЛЕН
И ПОДАВЛЕН.

покориться происшедшему, не стал врагом новой власти, не стал мстить, а устранил все то личное, что могло внести осложнения в «тогдашнее течение дел»<sup>4</sup>. Хотя он и сознавал: «Мы могли бы быть опасными новому строю, потому что нам терять было нечего, а с такими людьми нельзя шутить, ибо они легко могут заменить силу любви такой же могучей силой ненависти»<sup>5</sup>. К тому же, всегда являя пример послушания священноначалию, отец Иоанн подчинился решениям Святейшего Синода.

### Март 1917-го: «Арестовать Восторгова»

Сознавая себя «врагом революции» на том основании, что революция во время войны ведет государство к гибели, протоиерей Иоанн Восторгов не стал активно выступать против нее, так как считал междоусобную брань «самой страшной бедой для государства» Превозмогая свою подавленность и растерянность в связи с происшедшими событиями, отец Иоанн 5 марта 1917 года, руководствуясь решениями Синода, обращается

к пастве со словами поучения, объясняя, как нужно относиться чадам Церкви к совершившемуся гражданскому перевороту и к новому строю жизни. Он подчеркивал, что в повиновении новому правительству «не только нет никакой измены бывшей присяге, но заключается прямой долг». Отказ же от такого долга может ввергнуть страну «в бездну беспорядков, насилий, грабежей — сделает и нас виновниками, ответственными за такое зло». Повиноваться властям следует во всем, кроме веры и того, что влечет за собой измену вере и заповедям Христовым. Пастырь надеется, что это будет его последнее слово, посвященное вопросу гражданскому: «Отныне мы, пастыри, будем говорить и поучать только о предметах святой веры и учении святой Церкви, а за родину и власть будем усердно молиться, повинуясь им по долгу совести в делах земного устроения жизни»<sup>7</sup>.

Часть духовенства питала иллюзии, что с отречением царя положение духовного сословия улучшится, так как ослабнет мелочная опека со стороны государства. Поэтому священнослужители не протестовали в связи с отречением государя от престола, сделав вид, что поверили в добровольность этого акта. К тому же в среду духовенства также проникли революционные идеи, что выразилось в нежелании священников подчиняться своим благочинным, как «лицам полицейского цеха»<sup>8</sup>.

На шестой день после отречения государя, 7 марта, Московский столичный совет благочинных под председательством протоиерея Иоанна Восторгова постановил «единогласно и единодушно, во имя пастырского и патриотического долга, подчиняться Временному правительству и последовавшим в этом направлении распоряжениям высшей церковной власти»<sup>9</sup>. И 9 марта 1917 года Святейший Синод обратился к народу с призывом оставить всякие распри и довериться Временному правительству $^{10}$ .

Отношение отца Иоанна к новой власти — Временному правительству — определялось позицией, занятой Святейшим Синодом, признавшим ее законной. Но внутренне он оставался преданным монархии как соответствующей христианскому общественному идеалу. Недовольство протоиереем Иоанном прозвучало на состоявшемся в Епархиальном доме 6 марта собрании московского духовенства. Из зала раздавались слова: «Восторгова следует арестовать. Читать его писания не желаем»<sup>11</sup>.

Порицание отцу Восторгову прозвучало и на собрании Союза объединенного духовенства и мирян 27 марта 1917 года: «публично дает подписку на верность Временному правительству, а сам агитирует в народе против него». Собрание высказало пожелание, «чтобы отец Восторгов был удален совсем из клира Московской Церкви как элемент в ней пришлый и совсем нежелательный»<sup>12</sup>.

Надо сказать, что с падением царской власти отцу Иоанну приходилось переносить множество насмешек и нападок. В то время «только ленивый не запускал кома грязи в того, кто пал, только ленивый не старался сделать подножку тому, кто случайно остался на ногах»<sup>13</sup>. Тяжесть его положения усугублялась еще и тем, что в марте 1917 года ему запретили писать и издавать свои книги, отстранили от редактирования «Московских церковных ведомостей», а 15 апреля был произведен обыск в Епархиальном доме с изъятием неугодной литературы $^{14}$ .

Даже не имея возможности продолжать свою пастырскую деятельность в Москве, протоиерей Иоанн Восторгов тревожился положением на фронте, где к тяготам военной жизни, по свидетельству одного из солдат, прибывшего с фронта, добавлялись еще и пугающие вести с тыла. Солдат всячески развращали, внушали неверие в благополучный исход войны. «Вы нас совсем бросили, — обращался вернувшийся с фронта к пастырям, — идите к нам, учите нас, поддерживайте в нас веру, помогайте бороться с пороками, с развратом»<sup>15</sup>. Все это способствовало тому, что в первой половине апреля, по сообщению «Русской воли», протоиерей Восторгов «подал прошение в штаб одной из дивизий румынского фронта о разрешении занять должность полкового священника в частях, расположенных в передовой линии фронта»<sup>16</sup>.

Желание пастыря не сбылось, прошение не удовлетворили. Несмотря на это, отец Иоанн продолжает свое служение. Но 18 апреля 1917 года газета «Утро России» сообщала: «Управляющий Московской епархией преосвященный Иоасаф (Каллистов) распорядился уволить протоиерея Восторгова от обязанностей благочинного при храме Василия Блаженного

ЧАСТЬ ДУХОВЕН-СТВА ПИТАЛА иллюзии, что СОТРЕЧЕНИЕМ **ЦАРЯ ПОЛОЖЕНИЕ** ДУХОВНОГО СОСЛОвия улучшится, ТАК КАК ОСЛАБНЕТ **МЕЛОЧНАЯ ОПЕКА** со стороны ГОСУДАРСТВА.

и редактора "Епархиальных ведомостей"; а храм приписали к соседнему благочинию»<sup>17</sup>.

Это увольнение произошло, вероятно, под давлением Временного правительства, так как позднее, в 1918 году, в одном из рапортов Святейшему Патриарху протоиерей Иоанн Восторгов писал: «Со времени февральской революции лишен всех должностей еще Временным правительством и оставлен только бесприходным священником в соборе Василия Блаженного и бесплатным секретарем совета Миссионерского общества», в должности, которую исполнял с 1915 года и до момента ареста<sup>18</sup>. В рапорте Святейшему Патриарху Тихону от 15 марта 1918 года протоиерей И. Восторгов писал: «Я уволен не за служебные, судом и следствием доказанные преступления или неисправности, а по каким-то другим, службы не касающимся соображениям»<sup>19</sup>.

#### Октябрь 1917-го: «Мы — враги революции»

За несколько месяцев, прошедших после Февральской революции, проявилась ее несостоятельность. Пастырь-проповедник считал своим долгом высказать соображения по поводу происходящих событий. «И вот теперь для нас наступил момент нашего горького торжества. Теперь мы, наши убеждения, наша вера оправдана всем, что происходит вокруг нас...» В газете «Церковность» с болью в сердце он говорит о том, какие горькие плоды принесла революция, и заявляет: «Да, мы — враги революции»<sup>20</sup>. Но это не означает, что проповедник призывал активно выступать против революции: «Мы слишком мирные люди, наши недруги могут быть спокойны». Но в то же время он сознавал: «Наша кровь, может быть, теперь скоро будет пролита, возможно, скоро начнется гонение на Церковь»<sup>21</sup>. «Кровь прольется, зарево пожаров озарит всю землю Русскую». Между тем это только предкрестие, это не есть еще крестные, искупительные страдания России, потому что нет в народе «отрезвления, нет сознания близкой гибели <...> вера тает, храмы пусты; над христианством издеваются»<sup>22</sup>, говорил своей пастве отец Иоанн. В тягостном ожидании грядущих бедствий он старается объединить ревнителей Православной Церкви из клира и мирян и с этой целью в августе 1917 года организует со-

юз «Церковность». Он должен был содействовать устроению церковной, общественной и частной жизни паствы (на началах строгой православной церковности и священных канонов), распространению и укреплению православного христианского вероучения и нравственности. Но даже в случае гонений на Церковь пастырь призывает не сопротивляться злу насилием. Тем не менее проповедник предупреждает возможных гонителей: «Бойтесь суда Божия, бойтесь народного гнева!»<sup>23</sup>.

Если даже протоиерей Иоанн, глубоко верующий и самоотверженный пастырь, при виде происходящих в стране событий испытал минуты душевного изнеможения, невольного сомнения и маловерия, то что же происходило тогда в душе простого человека? Пастырское слово отца Иоанна ободряло унывающих, укрепляло маломощных в вере, предостерегало сильных от самоуверенности и всем указывало путь ко спасению. «Нашею молитвою, проповедью жизни во Христе и Его законе, вечностью Церкви, смирением, кротостью, взаимною уступчивостью и любовью, признанием чужих прав и уступкою прав своих утишиться может жизнь»<sup>24</sup>. В противном случае проповедник предупреждает: «Вразумит нас Бог междоусобной бранью, кровью, резнею, нищетою, бедствиями и ударами, столь тяжкими, о которых говорится в Евангелии и которые вызовут наши вопли: "Горы, падите на нас, и холмы, покройте нас!"»25. Спасение для России отец Иоанн видит и в предстоящем избрании Патриарха, известие о котором он воспринял с радостным волнением и слезами.

Как церковный проповедник протоиерей Иоанн Восторгов совсем не касается «ни нового, ни новейшего правительства (ни Лениных, ни Керенских), ибо между ними по существу и нравственной значимости нет ни малейшей разницы». Своим делом отец Иоанн считает «только указать и подчеркнуть нравственные выводы и законы для верующей души, как они выдвигаются жизнью»<sup>26</sup>. Он внимательно следит за всем тем, что пишут, печатают, говорят, и с болью замечает, что нет пока в обществе отрезвления, хотя все твердят, что есть $^{27}$ .

В начале декабря 1917 года протоиерей Иоанн Восторгов предупреждает: «Впереди для Церкви стоят еще и еще черные дни». И поэтому научает,

ПАСТЫРСКОЕ СЛО-ВО ОТЦА ИОАННА ОБОДРЯЛО УНЫВАЮЩИХ, УКРЕПЛЯЛО МАЛО-МОЩНЫХ В ВЕРЕ, ПРЕДОСТЕРЕГАЛО СИЛЬНЫХ ОТ САМО-УВЕРЕННОСТИ.

как правильно себя вести в те дни: «Отстаивать и отвоевывать имущество Церкви силою, с крестом в руках, с Евангелием и книгами святых отцов нельзя. Отобранию имущества надобно будет покориться... Но, если совсем вздумают упразднить веру, упразднить пастырей... мы должны сказать и говорить в таком случае словами апостолов, которым их иудейское правительство строго воспретило проповедь об Иисусе: "Судите сами, можем ли мы вас слушать более, чем Бога" (Деян. IV, 19). "Мы не можем"»<sup>28</sup>.

Важно то, что пастырь-проповедник мужественно осознает, что духовенство во многом заслужило гонение и в этом отношении не отличается от буржуазии, суда, интеллигенции, газет, деятелей печати — от всех тех, кто также получает теперь должное и по заслугам, «ибо весь этот ужас все сами готовили и призывали». Он говорил и писал порой довольно резко и открыто, защищая права Церкви или обличая грехи человеческие. Нравственными вопросами, поднимаемыми в проповедях, он еще с первых месяцев новой власти задевал и обличал во грехах почти каждого представителя этой власти: «Допустимо ли насилием отнимать имущество у Церкви, у богатых людей, жечь имения собственников и землевладельцев — и все это якобы во имя блага народного? Допустимо ли обещать свободу слова — и за каждое слово смелое расстреливать; обещать свободу печати — и закрывать газеты, отбирать типографии, захватывать чужую бумагу?..»<sup>29</sup>.

#### Февраль 1918-го: «Смерть смотрит нам в очи»

Характер проповедей протоиерея Иоанна Восторгова резко изменился в связи с объявлением Патриаршего послания от 19 января, в котором все верные чада призывались встать на защиту Матери-Церкви в дни воздвигнутых на нее гонений. Пастырь не призывает на путь восстания, бунта или к физической борьбе за Церковь, хотя призывы его по форме и походили на воззвания Минина и Пожарского. «Все в молитвенные собрания, самые многолюдные, на улицы и площади!.. Из храмов мы не уйдем, от молитвы и богослужения нас оторвать не могут. Пусть переступают тогда чрез наши мертвые тела. Пусть расстреливают нас, расстреливают детей и женщин. Пойдем с крестами, иконами, безоружные, с молитвами и песнопениями, пусть Каины и Иуды нас убивают!»<sup>30</sup>. В этих словах нет и тени политики. Проповедник призывает к подвигу исповедничества, предостерегая, что все должно быть «в свете Божьего нравственного закона, и все без злобы и насилия!.. Пусть решаются идти на подвиг борьбы только те, у кого властно говорит о сем сердце. Пусть отойдут боязливые и робкие»<sup>31</sup>. В своих проповедях протоиерей Иоанн Восторгов касался советской власти в области Декрета о свободе совести, указывая те пункты декрета, которые не могут быть приняты христианской совестью верующих. «Вы знаете, что незаконным правительством нашим, никем не признанным

#### Место гибели и захоронения священномучеников жертв красного террора будет увековечено

Епископ Ефрем (Кузнецов) и протоиерей Иоанн Восторгов в числе восьми десятков казненных 5 сентября 1918 года стали первыми жертвами красного террора. Долгое время как точное место казни священномучеников, так и возможное расположение их захоронений не было известно. Московский ученый Григорий Анащенко по благословению архимандрита Дамаскина (Орловского) провел поисково-исследовательскую работу.

В ходе скрупулезного анализа житийных текстов святых и множества воспоминаний свидетелей трагедии, мемуаров потомков жертв

красного террора и духовных чад отца Иоанна автор с точностью до нескольких десятков метров определил место казни первых жертв красного террора: южный сектор примыкания 2-й Песчаной улицы к Новопесчаной улице, занятый с 1950-х годов сквером и жилыми домами. По словам председателя Комиссии по исследованию подвига новомучеников и исповедников и увековечению памяти почивших священнослужителей Московской (городской) епархии протоиерея Кирилла Каледы, уже получено патриаршее благословение на осуществление проекта по установке здесь памятника.

и самозваным Советом народных комиссаров, самолично объявлен декрет, т. е. указ, закон об отделении Церкви от государства, а в сущности, как увидим, о гонении на Церковь и полном ее уничтожении»<sup>32</sup>. Такие фразы были вполне согласны с так называемой дарованной революцией «свободой слова и печати», хотя на деле подвергали опасности благополучие и жизнь автора, как неугодного в глазах новой власти. «Мы знаем, — говорил отец Иоанн, — и имеем факты, что нынешние правители арестовывают за каждое непочтительное о них слово. Рискуя и этою насильническою карою, мы, однако, должны говорить правду».

В газете «Церковность» от 11 февраля 1918 года протоиерей Иоанн Восторгов открыто писал: «Борьба, борьба и борьба — вот наш и ваш долг... Тем же, кто решится в нынешнюю страшную годину идти бестрепетно на защиту Церкви против штыков и выстрелов современных насильников, советуем для укрепления духа поисповедоваться и причаститься. Ибо наступило грозное время. Смерть смотрит нам в очи. Аминь»...

Решимость, основанная на любви к Церкви и послушании ей, звучит и в следующих словах отца Иоанна: «Есть область — область веры и Церкви, где мы, пастыри, должны быть готовы на муки и страдания, должны гореть желанием исповедничества и мученичества, а вы, пасомые, должны составить около пастырей ту дружину, которая обязана в единстве всецерковном бороться за веру и Церковь. К этому и призывает нас теперь наш общий отец Святейший Патриарх всея России»<sup>33</sup>. Тем более что начинался религиозный подъем в народе, который отмечал в своих проповедях отец Иоанн, особенно перед Пасхой 1918 года. Произошло некоторое отрезвление, поворот в настроениях русского образованного общества в сторону Церкви и религии. «Верим, — писал пастырь, — что это благое настроение не кратковременное»<sup>34</sup>. «Народ — крестьяне и рабочие, конечно, еще пируют после грабежей и обильного насыщения деньгами. Но уже начинается и здесь отрезвление, начинает говорить их совесть»<sup>35</sup>.

Особенно сильным было слово отца Иоанна, сказанное 9 (22) мая 1918 года по случаю крестного хода из московских церквей к чудотворной иконе святителя Николая на Никольской башне Кремля. Оно, наверное, и переполнило чашу тер-



Епископ Борисовский и Марьиногорский Вениамин (Виталий Иванович Тупеко) родился 16 сентября 1968 г. в г. Лунинце Брестской обл. В 1985 г. поступил в Белорусский государственный университет. В 1987—1989 гг. служил в армии. По окончании третьего курса Минской духовной семинарии в 1994 г. принят в число братии Успенского Жировичского монастыря. В 1996 г. поступил в Минскую духовную академию, преподавал в семинарии. В 1999 г. защитил кандидатскую диссертацию: «Протоиерей Иоанн Восторгов. Жизненный путь и богословское наследие».

14 декабря 1999 г. возведен в сан игумена, 20 мая

2006 г. — в сан архимандрита. В 2005–2009 гг. — благочинный Жировичского монастыря, с 1 июля 2009 г. — наместник Благовещенского Ляденского мужского монастыря. Решением Священного Синода от 5 марта 2010 г. избран епископом Борисовским, викарием Минской епархии. С 26 июня 2014 г. — председатель Синодального отдела религиозного образования и катехизации и заместитель председателя Церковного суда Белорусского Экзархата. Решением Священного Синода от 23 октября 2014 г. назначен преосвященным Борисовским и Марьиногорским.

пения большевиков. К пастырю был подослан провокатор, представившийся купцом первой гильдии Погаревым, имеющим желание купить (либо взять в длительную аренду) церковный дом в Москве. Подобные сделки с церковным имуществом были запрещены советской властью. Как секретарь Миссионерского совета отец Иоанн обязан был выслушать предложения Погарева, принять его заявления и представить их на рассмотрение Миссионерскому совету, возглавляемому Патриархом Тихоном.

Власти сочли действия о. Иоанна поводом к аресту. Этот арест был одним из многих в поднявшейся волне открытого гонения на Церковь. Газета «Известия ВЦИК» поместила статью «Коммерческая сделка Патриарха Тихона, протоиерея Восторгова и К°», в которой сообщалось, что «дальнейший ход следствия обнаружил, что уголовные деяния черносотенцев самым тесным образом связаны с политической контрреволюционной деятельностью»<sup>36</sup>.

Знакомство со следственным делом протоиерея Иоанна Восторгова убеждает, что оно велось явно тенденциозно и священник ясно понимал и цели чекистов, и средства, какими они действовали. Десять томов содержат в себе много постороннего материала, и некоторые листы имеют пометки «к делу не относится». «Все обвинение, — писал в следственную комиссию протоиерей Иоанн Восторгов, — построено исключительно на единственном показании неведомого Погарева, какого-то самозванца, мифического существа, и не имеет за собою ни единого другого стороннего и объективного доказательства в виде документов, вещей и т. п.»<sup>37</sup>. Несомненно, что еще задолго до ареста Иоанну Восторгову уже был вынесен смертный приговор, приведенный в исполнение 5 сентября 1918 года. Расстрел знаменитого московского проповедника протоиерея Иоанна Восторгова вместе с епископом Ефремом (Кузнецовым) и бывшими министрами представители новой власти объявили актом красного террора<sup>38</sup>. Промыслом Божиим сохранилось для нас описание кончины осужденных.

В эмигрантском журнале «Двуглавый орел» в 1922 году был напечатан отрывок из воспоминаний эсера, сидевшего в это время в Бутырках. Он встретил там заключенного, который знал обстоятельства кончины известных монархистов, в том числе и протоиерея Иоанна Восторгова.

Однажды конвоиры объявили, что на завтрашнее утро — 5 сентября 1918 года — предстоит «важный расстрел» попов и министров. На следующий день прояснилось, о ком шла речь. Это были епископ Селенгинский Ефрем (Кузнецов), протоиерей Иоанн Восторгов, ксендз Лютостанский с братом, бывшие министры внутренних дел Н. А. Маклаков и А. Н. Хвостов, председатель Государственного Совета И.Г. Щегловитов, сенатор Бельский<sup>39</sup>. Накануне в тюрьме пастырь исповедовал всех. У могилы по просьбе отца Иоанна палачи разрешили осужденным помолиться и проститься. Встав на колени, они горячо молились, после чего подходили под благословение преосвященного Ефрема и отца Иоанна, а затем прощались друг с другом. Протоиерей Иоанн Восторгов остается верен себе и здесь: произнося последнее пастырское слово-напутствие, он призывает всех с верою в милосердие Божие и скорое возрождение Родины принести свою последнюю жертву. Глаза себе он запретил завязывать. Сказав: «Я готов!», — и решительно направился к могиле.

«Палач подошел к нему со спины вплотную, взял его левую руку, вывернул за поясницу и, приставив к затылку револьвер, выстрелил, одновременно толкнув отца Иоанна в могилу. Палачи приступили к остальным своим жертвам». Позже они высказывали глубокое удивление поведением отца Иоанна Восторгова и бывшего министра внутренних дел Н. А. Маклакова, поразивших их своим хладнокровием и мужеством<sup>40</sup>.

#### примечания

- <sup>1</sup> Церковность: Прил. к журн. «Православный благовестник». № 222. C. 3.
- <sup>2</sup> Центральный архив Федеральной службы безопасности Российской Федерации (ЦАФСБ РФ). Н-21. Т. 6. С. 46.
- <sup>3</sup> Церковность: Прил. к журн. «Православный благовестник». № 339. C. 7-8.
- <sup>4</sup> Там же. С. 10.
- <sup>5</sup> Там же. С. 9.
- 6 Там же. С. 10.
- 7 Там же. № 331. С. 3-4.
- <sup>8</sup> ЦАФСБ РФ. H-21. T. 9. C. 31.
- <sup>9</sup> Церковность: Прил. к журн. «Православный благовестник». № 331.
- <sup>10</sup> Русская земля: прил. к журналу «Верность». М., 1917. С. 27–28.
- 11 ЦАФСБ РФ. Н-21. Т. 9. Л. 28.
- 12 Правда веры и жизни: житие и труды священномученика протоиерея Иоанна Восторгова / сост. свящ. А. Гумеров. М.: Изд-во Сретенского монастыря, 2004, С. 43.
- <sup>13</sup> Церковность: Прил. к журн. «Православный благовестник». № 339. C. 8.
- <sup>14</sup> ЦАФСБ РФ. H-21. T. 1. Л. 108.
- 15 Любимов Н. А., протопресв. Дневник о заседании вновь сформированного Синода (12 апреля — 12 июня 1917 г.) / Протопресвитер Н. Любимов // Российская Церковь в годы революции (1917–1918): сб. докл. о жизни РПЦ в годы революции. М.: Крутицкое патриаршее подворье, 1995, С. 95,
- 16 На фронт // Нижегород. церковн.-обществен. вестн. 1917. № 11.  $C_{6}$
- 17 ЦАФСБ РФ. Н-21. Т. 9. Л. 47.
- 18 Там же. Т. 2. Л. 28.
- 19 Богословский сборник. М.: Изд-во ПСТБИ, 2000. Вып. 6. С. 284. <sup>20</sup> Церковность: Прил. к журн. «Православный благовестник». № 339.
- <sup>21</sup> Там же. С. 10.

C. 8-10.

- 22 Там же. № 335. С. 18.
- 23 Там же. № 339. С. 11.
- <sup>24</sup> Там же. № 340. С. 43-44.
- 25 Там же. С. 44.
- <sup>26</sup> Там же. № 341. С. 8.
- <sup>27</sup> Там же. С. 10.
- 28 Там же. С. 20.
- 29 Там же. № 348. С. 6.
- <sup>30</sup> Там же. С. 13.
- <sup>31</sup> Там же. С. 14-16.
- 32 Там же. № 349. С. 1.
- 33 Следственное дело Патриарха Тихона: сб. документов по материалам Центрального архива ФСБ РФ. М.: Памятники исторической мысли, 2000. С. 286
- <sup>34</sup> ЦАФСБ РФ. H-21. T. 3. Л. 37.
- <sup>35</sup> Там же. Л. 38.
- 36 Коммерческая сдедка Патриарха Тихона, протоиерея Восторгова и К° // Известия ВЦИК, 1918, № 116.
- 37 ЦАФСБ РФ. Н-21. Т. 2. Л. 115.
- 38 Вострышев М. Патриарх Тихон / Михаил Вострышев. М.: Мол. гвардия, 1997. С. 133.
- <sup>39</sup> Степанов А. Д. Черная сотня: взгляд через столетие / Анатолий Степанов. СПб.: Царское дело, 2000. 136, [8] с. (Библиотека православного монархиста). С. 65-66.
- 40 Новые мученики Российские: первое собр. материалов: [в 2 т.]. Т. 1 / сост. протопресв. М. Польский. Jordanville (Нью-Йорк): Тип. прп. Иова Почаевского; Свято-Троицкий монастырь, 1949. C. 191-192.

Издательство Московской Патриархии Русской Православной Церкви выпустило богослужебное Евангелие. По формату издание является требным.

Состав книги традиционный. В основу издания положен текст богослужебного Евангелия Московской синодальной типографии 1905 года. Месяцеслов дополнен чтениями, посвященными прославленным в последние годы святым. В раздел, где указаны евангельские зачала, добавлен список евангельских чтений, которые полагаются при совершении общих служб новомученикам и исповедникам Церкви Русской XX века.

Книга лёгкая, её удобно держать в руках, текст хорошо читается. Евангелие напечатано церковнославянским шрифтом «Триодион», в две краски, на тонированной бумаге. Предусмотрены два цвета переплёта: красный и синий.

# СКАЩЕННОЕ СУЯНГЕЛІВ

БОГОСЛУЖЕБНЫЕ КНИГИ ИЗДАТЕЛЬСТВА МОСКОВСКОЙ ПАТРИАРХИИ





Издательство Московской Патриархии Русской Православной Церкви Торговая сеть «Православная книга». Тел. +7 (499) 703–0214. www.rop.ru

интернет-магазин WWW.rop.ru

# **Время** как судия

## РУССКАЯ И КОНСТАНТИНОПОЛЬСКАЯ ПРАВОСЛАВНЫЕ ЦЕРКВИ В XX ВЕКЕ

#### Сергей Фирсов

Тема взаимоотношений «Церкви-Матери» и «Церкви-Дочери» — Константинопольской и Русской Православных Церквей в минувшем столетии чрезвычайно болезненна. Откровенный разговор об этом в сборнике «Из истории взаимоотношений Русской и Константинопольской Церквей в XX веке» поднимают доктор церковной истории священник Александр Мазырин и доктор исторических наук Андрей Кострюков. Издание состоит из двух очерков: «Фанар и обновленчество против Русской Православной Церкви» отца Александра Мазырина и «Русское церковное зарубежье и Вселенский престол», написанного А. Кострюковым.

Собственно, уже общее название очерка отца Александра ясно говорит о том, что действия Константинопольской Церкви он рассматривает как направленные против Русской Православной Церкви, полагая эти действия осознанными и продуманными. С самого начала автор показывает, что фанариоты не смутились самочинием раскольнического «Высшего церковного управления» в 1922 году и «наряду с богоборцами-большевиками и предателями-обновленцами стали еще одним источником скорбей для Русской Православной Церкви». «Политические интересы» для Фанара оказались важнее канонических правил и православной церковной традиции. Автор



Мазырин А., свящ., Кострюков А. А. Из истории взаимоотношений Русской и Константинопольской Церквей в XX веке. М.: ПСТГУ, 2017

приводит примеры того, как Константинопольская Церковь (в лице своего священноначалия), выражая сочувствие Русской Церкви, стремилась использовать инспирированный ГПУ церковный раскол в собственных политических целях.

Заметную роль в негативном развитии греческо-русских церковных отношений сыграли два представителя Вселенского Патриарха — два греческих архимандрита, дядя и племянник, Иаков и Василий (Димопуло). Первый еще с 1894 года был представителем Фанара в России и жил в резиденции в Москве (Крапивенский переулок, дом 4). Вплоть до своей кончины в 1924 году он являлся официальным представителем Фанара в России. С 1924 года и до своей смерти в 1934 году те же обязанности исполнял его племянник.

Как показывает отец Александр, архимандрит Иаков достаточно быстро понял, что обновленчество имело поддержку со стороны большевистских властей. Он решил использовать подвернувшийся случай в целях укрепления влияния Константинопольской Патриархии, а заодно и собственного, желая добиться

возвращения реквизированного «рабоче-крестьянским» правительством константинопольского подворья в Москве. «Димопуло-старшему, — пишет автор, — видимо, намекнули, что возвращение подворья надо отработать, чем он и занялся». И уже летом 1922 года архимандрит отметился как почетный член президиума съезда обновленческой «Живой Церкви», где заседал вместе с представителем Антиохийского Патриарха архимандритом Павлом (Катаподисом). Греков совершенно не смутили и женатые «архиереи», наполнившие обновленческий «епископат».

То, что Иаков действовал вполне осознанно, можно понять, исходя из общей политики Константинопольского Патриархата, возглавляемого с 1922 года Мелетием IV (Метаксакисом). Цель этой политики — экспансия Фанара в общемировом масштабе: в марте 1922 года Патриарх издал томос о праве Константинополя на надзор и управление всеми православными приходами, находившимися вне пределов Поместных Православных Церквей, организовав Фиатирскую митрополию с центром в Лондоне и архиепископию Северной и Южной Америки. Год спустя Патриарх вмешался в польские церковные дела (томос об автокефалии Польской Церкви был подписан позднее, в ноябре 1924 года), образовал «Автономную митрополию Эстонии» и «Православную архиепископию Финляндии».

Таким образом, не будет преувеличением сказать, что ослабление Русской Церкви входило в глобальный план «эллинизации» Православия Константинополем, фактически следовавшим по пути римско-католического папства. Понимая это, нетрудно объяснить и действия представителя Фанара в Советской России: чем хуже обстояли дела в Русской Церкви, чем больше распространялся раскол обновленчества, тем в более выгодном положении оказывался Константинополь. В этой связи становится понятной (хотя и вовсе не оправданной) логика архимандрита Иакова, беззастенчиво утверждавшего в своих письмах на Фанар, что большинство русского верующего народа якобы считает «единственным якорем спасения и православной веры» Константинопольскую Церковь (с. 41). Разумеется, архимандрит учитывал и то немаловажное обстоятельство, что

большевики благоволили обновленцам и всячески дискредитировали Патриарха Тихона. Политическая составляющая церковного вопроса не была для представителя Фанара тайной.

Материалы, представленные в книге, свидетельствуют и о том, что политика Константинополя в отношении к обновленчеству не претерпевала изменений и при преемниках Мелетия IV вплоть до Фотия II (Маниатиса). Уже Григорий VII (Зервудакис) в 1924 году именовал главу обновленческого Синода Евдокима (Мещерского) не только «митрополитом», но также «возлюбленным братом и сослужителем». Предусматривалось пригласить обновленцев и на «Вселенский Собор», о котором в то время много и громко вещали Вселенские же Патриархи, стремившиеся использовать его в целях утверждения собственной значимости. Авторы книги обращают внимание на шум, который по поводу «чаемого» события подняли тогда обновленцы.

Объяснялось всё достаточно просто: обновленцы интересовали Фанар постольку, поскольку могли содействовать укреплению его, Фанара, позиций. Как справедливо указывает отец Александр Мазырин, «помогать обновленцам "направить Церковь в соответствии с изменившимся строем гражданской жизни" грекам был резон, только если бы этот новый "гражданский строй" в России действовал в их пользу, влияя на правительство Турции, а большевики с этим не спешили». В середине 1920-х годов (и даже позже) у Константинопольских Патриархов сохранялась надежда на то, что большевики повлияют на турецкие власти к выгоде Фанара. Сохранялся и их союз с обновленцами. В этой связи не может вызывать удивления и участие представителя Патриарха на обновленческом «Соборе» осенью 1925 года.

Чем больше нестроений переживало Православие в России, тем активнее действовал представитель Константинополя, благодаря которому Фанар был в курсе русских церковных дел. Показательно, что Патриарх Василий III в октябре 1925 года направил письмо главе украинских обновленцев — председателю «Украинского архиерейского Синода» Кир-Пимену (Пегову), в котором передавал благословение «иерархии и пастве». «Передаточным звеном» и переводчиком всех этих посланий был архимандрит



В марте 1922 года Патриарх Мелетий IV издал томос о праве Константинополя на надзор и управление всеми православными приходами, находившимися вне пределов Поместных Православных Церквей.

Василий, который, по остроумному слову отца Александра Мазырина, к своим представительским функциям относился «творчески», отправляя опусы не только в церковные инстанции, но и во ВЦИК.

В целом нарисованный в книге портрет Димопуло-младшего весьма колоритен. Он представ-

лен не только циничным деятелем, беззастенчиво вмешивавшимся (от имени Вселенского Патриарха) в русские церковные дела, но и своекорыстным человеком, для которого личное благополучие значило едва ли не больше, чем прямые «дипломатические» обязанности. С удивительной активностью он боролся и за «церковный мир», и за индивидуальную ванную, кухню и пониженную квартплату. В этой борьбе за личное благополучие он опирался на помощь и поддержку обновленческого Синода, соединяя, если можно так сказать, личные интересы с интересами недвусмысленно понимаемого «вселенского православия».

В то время когда идея скорого созыва Вселенского Собора еще поддерживалась Фанаром, архимандрит Василий утешал обновленцев (обеспокоенных тем, что Патриарх Василий III был готов принять на Соборе и «заграничников», и «тихоновцев») фразами о том, что «симпатии Вселенской Патриархии будут на стороне московского Священного Синода») (с. 133). Именно благодаря архимандриту Василию обновленческие лидеры могли убеждать «рядовых раскольников» в том, что главный критерий православности — это единение с Константинополем, а они, в отличие от «тихоновцев», этому критерию соответствуют.

Автор, полагаю, совершенно прав, когда утверждает: к концу 1926 года архимандрит Василий был близок к окончательному отождествлению обновленчества с Православной Российской Церковью, игнорируя патриаршую Церковь. Но дело было не только в представлениях архимандрита. «Подлинная Церковь в России для фанариотского официоза (газеты «Ортодоксия». — С. Ф.) как бы не существовала, — пишет отец Александр Мазырин, — там желали знать лишь тех, кто был угоден советской власти» (с. 150). В этом-то, думается, и заключалась проблема: те, кого не признавали большевики, не существовали и для лидеров Фанара.

Ситуация отчасти изменилась лишь после того, как митрополит Сергий (Страгородский) получил летом 1927 года официальную легализацию патриаршей Церкви. Но по большому счету это изменение было весьма двусмысленным. В книге показано, что для Патриарха Василия III

и обновленческий Синод, и Московская Патриархия митрополита Сергия были «равночестны», представляя не более чем две «части», или «ориентации», в которые «проникает единый дух». С конца 1927 года Фанар пытался выстраивать отношения с «обеими ориентациями» на паритетной основе. Никакого договора между этими «сторонами» не могло быть в принципе, и призывы к «объединению» были для патриаршей Церкви в России невозможны, поскольку такое «объединение» поставило бы возглавлявшуюся митрополитом Сергием структуру вне Церкви. Фанариоты этого либо не понимали, либо делали вид, что не понимают. Следовательно, они «встраивались тогда в ряд врагов Православной Церкви в России вслед за безбожниками и обновленцами, хотя и расточали при этом слова любви к ней».

Этот вывод отца Александра Мазырина, при всей его жесткости, следует признать принципиально верным, как и его указание на то, что деятельность представителя Фанара — архимандрита Василия — в 1920-е годы несла Русской Церкви очевидное зло. Другое дело, что в условиях новой (советской) действительности далеко не все православные могли быстро и верно разобраться в ситуации, увлекаемые социальной демагогией новых «ревнителей веры»; далеко не все «простецы» (и не только «простецы») могли сразу определиться в хитросплетениях церковной политики. Но при этом следует иметь в виду, что фанариоты такими «наивными душами» не были, а архимандрит Василий даже состоял почетным членом президиума обновленческого Синода, а в дальнейшем принял и «архиерейскую» награду — бриллиантовый крест на клобук. И это при том, что женатый епископат и второбрачие духовенства, являвшиеся нормой в обновленческой «Церкви», Константинопольский Патриархат не признавал! По крайней мере, вплоть до решения Константинопольского Синода о признания второбрачия, обнародованного в сентябре 2018 года.

Фанар никогда не выступал и против участия своего официального представителя в работах обновленческих структур и собраний. В 1928 году архимандрит Василий принял участие в «III Поместном Священном Соборе Украинской Православной Автокефальной Церкви»,

а в начале 1929 года, посетив Ленинград, торжественно заявил, что знает стремление «Церкви Православной», то есть обновленцев, к миру и единению. А противники этого «мира» есть «раздорники», сеющие смуту. Им-де придется отвечать за это перед Вселенским Собором. Понятно, кто подразумевался под словом «раздорники». Прообновленческая позиция Фанара, как показано в книге, оставалась неизменной, а имя его московского представителя воспринималось в русских православных кругах как презрительная кличка.

Впрочем, ближайшее будущее показало, что историческая репутация не слишком волновала представителя Константинопольского Патриарха, точно так же, как возможные обвинения в общении с организаторами русского церковного раскола и самого предстоятеля Вселенского Престола, чью политику справедливо охарактеризовать как экспансионистскую. Поддерживая отношения с Московской Патриархией, Фанар не только продолжал контакты с обновленческим Синодом, но, как справедливо указывает отец Александр Мазырин, спровоцировал новый конфликт, приняв в свою юрисдикцию (в 1931 году) русские западноевропейские приходы, возглавлявшиеся митрополитом Евлогием (Георгиевским). Отец Александр Мазырин пишет, что деяние евлогиан многими было оценено тогда как предательство: спровоцированный большевиками конфликт с Московской Патриархией мог бы оправдать их временное самоуправление, но не переход в юрисдикцию, поддерживавшую обновленцев.

Конец 1930-х годов — время тотального уничтожения сталинской властью всех церковных структур — и «тихоновских», и «обновленческих». Отношения Московского Патриархата с Константинополем, однако же, в то время к лучшему не изменились. Как замечает отец Александр Мазырин, ситуация стала меняться только в годы Второй мировой войны; всё неприятное в отношениях с Восточными Патриархами тогда «забывалось», «история начинала писаться как бы с чистого листа». Вселенский Патриарх Вениамин (Псомас) приветствовал избрание Патриархом Московским и всея Руси Сергия (Страгородского), никаких рекомендаций об объединении с обновленцами (как это было в 1927 году) уже не давал (с. 236–237). Потеряли интерес к обновленцам и государственные деятели СССР; Сталин дал добро на демонтаж остатков их религиозной организации.

Что же в итоге? По мнению отца Александра Мазырина, «уроки тяжелого для Церкви XX века не прошли даром. "Великая Константинопольская Матерь-Церковь" в условиях великого бедствия Русской Церкви повела себя совсем не "по-матерински"».

Эту же мысль проводит и другой автор книги — Андрей Кострюков. Он показывает, как и почему в XX веке менялось отношение к Вселенскому престолу представителей русского церковного зарубежья (прежде всего — Русской Православной Церкви Заграницей). Автор справедливо «выводит» историю РПЦЗ от Высшего церковного управления, организованного в 1919 году на Юге России, утверждая, что первоначально ВЦУ в целом доверяло Константинопольской Церкви: «по привычке» отношение к Фанару у русских эмигрантов было глубоко уважительным.

В правление Патриарха Мелетия последовало не только «принижение» Русской Церкви, но и прозвучали открытые претензии Константинополя на всемирную юрисдикцию. Эти претензии появились тогда, когда Православная Российская Церковь оказалась в положении заложницы богоборческой политики большевиков. В результате русские зарубежные иерархи должны были реагировать и на церковные события, творившиеся в пределах Советской России, и на реакцию, последовавшую на них со стороны Фанара. А реакция была весьма недвусмысленной. Обновленческий раскол был воспринят зарубежными русскими иерархами чрезвычайно болезненно.

Уже в 1922 году зарубежное ВЦУ объявило обновленческих лидеров безблагодатными (хотя и заявляло, что суд над ними должен совершить Патриарх Тихон и его Священный Синод). Сотрудничество лидеров раскола с большевиками воспринималось «зарубежниками» как «иудин грех». Летом 1922 года Соединенное присутствие Зарубежного Синода и Церковного совета РПЦЗ заявило, что считает членов этого раскола находящимися под анафемой. При этом, полагает Кострюков, «в Зарубежном

Синоде считали, что добрые взаимоотношения с Фанаром позволяют отвратить его от признания обновленцев». Получалось, что зарубежные архипастыри искренне надеялись на то, что смогут переубедить фанариотов и заставить их встать на путь «трезвого» взгляда на раскол в Русской Церкви. Решение анафематствовать обновленцев, полагает автор, было принято не без влияния так называемой грамоты Патриарха Тихона от 6 декабря 1922 года, подлинность которой до сих пор не подтверждена. В этой грамоте обновленческое управление анафематствовалось, а российская ситуация характеризовалась как «година торжества сатаны и царства антихриста».

Кострюков убежден, что в этом контексте следует рассматривать участие зарубежных архиереев Анастасия (Грибановского) и Александра (Немоловского) в так называемом Всеправославном конгрессе, созванном Патриархом Мелетием в мае — июне 1923 года. Этот «революционный» конгресс не встретил сочувствия «русских зарубежников» (к слову сказать, архиепископ Анастасий после четырех заседаний покинул его), а Архиерейский Собор Русской Зарубежной Церкви отверг принятые на нем решения в том же году.

Все эти мероприятия пришлись на время Патриарха Мелетия. Только после всего свершившегося, пишет А. Кострюков, представители РПЦЗ по достоинству оценили захватнические действия Константинопольского престола. Вскоре Фанар вновь дал повод для отрицательной оценки: «летом 1924 г. Патриарх Григорий [VII] вовсе прекратил общение с Патриархом Тихоном и контактировал с лжесинодом "митрополита" Евдокима (Мещерского)».

Таким образом, стало окончательно ясно, что Фанар стремится решать собственные геополитические задачи, не считаясь с отношением РПЦЗ к русским раскольникам. Впрочем, антиобновленческие выступления РПЦЗ в итоге привели к тому, что Восточные Патриархи (за исключением, разумеется, Константинопольского) не признали обновленческую религиозную организацию законной Церковью. Заявления политически ангажированных противников Патриарха Тихона о том, будто бы тот
лишен кафедры Фанаром с согласия остальных

первосвятителей православного Востока, были дезавуированы.

Чем дальше, тем яснее становилось, что РПЦЗ не может доверять Константинопольскому Патриархату, находившемуся в зависимости и от светских властей. «Фанар, распространяя свою власть, — утверждает Кострюков, — фактически навязывал русской диаспоре подчинение коммунистическому режиму». К тому же братскому общению РПЦЗ с Константинополем не мог не препятствовать уже упоминавшийся выше модернизм: навязывание нового календаря и возобновившиеся в начале 1930-х годов попытки созвать Вселенский Собор.

Действия Фанара внесли раскол в среду русской церковной эмиграции. Характерно, что в 1938 году представители Западноевропейского экзархата («евлогиане») не были приглашены на Второй Всезарубежный Собор. Ситуация, как показывает А. А. Кострюков, не облегчилась и в первые послевоенные годы, когда И.В. Сталин пытался использовать Московский Патриархат в своих внешнеполитических целях. Проблема состояла в том, что вопрос «Московский Патриархат или Константинополь?» для большинства «евлогиан» означал вопрос «за советский режим или против него?». А Московская Патриархия достаточно быстро стала восприниматься служанкой и союзницей безбожного государства.

Несмотря на формальный переход в сентябре 1945 года приходов Западноевропейского экзархата под омофор Московского Патриарха, это решение в силу указанных причин (равно как и ряда других) оказалось нежизнеспособным. В течение последующих 18 лет Экзархат, оставаясь в составе Константинопольской Церкви, по словам А. Кострюкова, «наслаждался покоем».

Ситуация изменилась в середине 1960-х годов в связи с тяжелым положением Фанара и усилением международной активности Московского Патриархата. Экзархат, от которого вынужден был отказаться Константинополь, отказался подчиняться Москве, объявив о своей независимости, — так появилась архиепископия Франции и Западной Европы и русских западноевропейских Церквей рассеяния. Самостоятельность продолжалась более пяти лет, и после того, как Фанар сумел укрепить свое положение (пошат-

нувшееся в период греко-турецкого конфликта из-за Кипра в 1965 году), бывший Экзархат вновь вошел в его юрисдикцию. Среди причин этого было и предоставление Московским Патриархатом автокефального статуса Православной Церкви в Америке в 1970 году.

Несмотря на наличие взаимных претензий, вплоть до середины 1960-х годов отношения между Церквами не обрывались. Ситуация кардинально изменилась после новых «модернистских» заявлений лидеров Фанара. Тогда, в 1960е годы. Вселенский Патриарх Афинагор (Спиру) заявил, что Церковь разделена, как риза Христа, а в декабре 1965 года пошел на беспрецедентный в истории Православия акт — взаимное (с Папой Римским Павлом VI) снятие анафем 1054 года. Новый курс Патриарха Афинагора встретил резкое противодействие главы РПЦЗ митрополита Филарета (Вознесенского). Одновременно представители РПЦЗ стали налаживать близкие отношения с представителями так называемых греческих «старостильников». В итоге отношения РПЦЗ с православными Поместными Церквами фактически прекратились: с 1970-х годов «на страницах изданий Зарубежной Церкви больше не появлялось сведений о сослужении с представителями каких-либо Церквей».

Так завершились контакты русских церковных эмигрантов и их потомков, объединенных в Зарубежную Церковь, с Константинополем. Уважение, надежды на поддержку Фанара, которые питали русские эмигранты начала 1920-х годов, сменились недоверием, пренебрежением, а затем и отчужденностью. Винить в этом Зарубежную Церковь, по мнению Андрея Кострюкова, оснований нет. «Чтобы растерять доверие русской эмиграции, Фанару пришлось постараться перейти к политике заискивания перед коммунистической властью, фактически признать обновленческий раскол, начать интриги против Патриарха Тихона и русских архиереев-беженцев. Не улучшили отношения с Русской Зарубежной Церковью и претензии Константинополя на диаспору. Всё это не могло не оттолкнуть от Вселенского престола большинство русского рассеяния». По мнению историка, Зарубежная Церковь не только потеряла своего союзника в противодействии гонителям, но и приобрела в лице Фанара соперника.



Сергей Львович Фирсов (род. в 1967 г.), доктор исторических наук, профессор Санкт-Петербургской духовной академии и Санкт-Петербургского государственного педагогического университета имени А.И.Герцена, член Общецерковного диссертационного совета и Объединенного диссертационного совета (Д 999.073.04) по теологии.



Протоиерей Владимир Иванов

# Пастырь добрый

ПАМЯТИ АРХИЕПИСКОПА БЕРЛИНСКОГО И ГЕРМАНСКОГО ФЕОФАНА (ГАЛИНСКОГО)

Исполнился год со дня кончины архиепископа Феофана, более четверти века возглавлявшего Берлинскую епархию. Время его архипастырского служения справедливо можно назвать периодом становления и расцвета Русской Православной Церкви в Германии: были подготовлены и рукоположены десятки священников, число приходов превысило сотню, возникли и стали успешно развиваться образовательные, социальные и молодежные проекты. При непосредственном участии архиепископа Феофана именно с Германии начался процесс объединения двух ветвей Русской Церкви, увенчавшийся полным уврачеванием раскола и подписанием в 2007 году «Акта о каноническом общении». Те, кто знал владыку, — от иерархов до прихожан, помнят его как человека прекрасных личных качеств, тонкого ума, широчайшей эрудиции и удивительного такта в общении с людьми.

Самоотверженное служение Русской Православной Церкви архиепископа Берлинского и Германского Феофана началось с ранней юности, когда в 1972 году Олег Галинский решил поступить в Ленинградскую духовную семинарию. По тем временам это решение требовало большого мужества и твердой веры в помощь Божию, несмотря на неизбежные испытания и трудности. Будущий архипастырь принадлежал к поколению молодых людей, которые не получили религиозного воспитания в семье и пришли в Церковь благодаря собственным духовным поискам.

#### Вера от свободы

Подобного рода «новым душам» в XX веке, как заметил еще Николай Бердяев, «ведома бывает такая свобода в обращении к Богу, какой не знает тот, кто через всю жизнь прошел с своей безмятежной традиционной верой». Чувством свободы, даруемой обретенной верой во Христа, в полной мере обладал и владыка Феофан, придававший в своей пастырской практике особую ценность сознательному и свободному вхождению в Церковь. На вопрос, существует ли разница между христианами, воспитанными в вере с детства, в семье, и пришедшими к Богу самостоятельно во взрослом возрасте, в одном интервью он дал однозначный ответ: «Несомненно, эта разница есть, и сознательный приход к Богу особенно важен для пастыря... Люди приходят в Церковь сознательно, и мы ценим это. Если в человеке заложено духовное и он умеет его реализовать, неважно в каком возрасте, в какой стране, в какой религии, — это замечательно». Такая вера, отмечал Бердяев, «не есть вера бытовая, родовая, традиционно полученная по наследству, она есть вера, добытая мучительным опытом жизни, изнутри, от свободы».

Это чувство христианской свободы пронизывало всю внутреннюю и внешнюю жизнь владыки Феофана. Оно сохранило его от опасности псевдоблагочестивой стилизации, в которую нередко впадают «кающиеся интеллигенты», обращающиеся в Православие после долгих лет бесплодных блужданий в идеологических лабиринтах. «Ради благочестия, — как писал протоиерей Георгий Флоровский, — принято даже теперь говорить о вере каким-то поддельным,

мнимо народным, неестественным, жалостным языком. Это самый опасный вид обскурантизма, в него часто впадают кающиеся интеллигенты. Православие в таком истолковании часто обращается почти что в назидательный фольклор». Ничто не было столь чуждо владыке Феофану, как такое стилизованное благочестие и канонический формализм. Чувство христианской свободы окрепло в молодом семинаристе благодаря духовному водительству митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима (Ротова) и тогдашнего ректора Ленинградских духовных школ архиепископа Выборгского Кирилла (ныне Святейшего Патриарха Московского и всея Руси). Усилиями этих выдающихся иерархов Ленинградская духовная академия не только избавилась от угрозы закрытия, нависшей над ней в 1960-е годы, но и несмотря на большие трудности и препятствия, стремилась обеспечить получение учащимися качественного богословского образования.

#### «Любитель мудрости»

Большие способности, феноменальная память, разносторонняя эрудиция и обширная начитанность позволили будущему архиепископу Берлинскому и Германскому Феофану успешно закончить в 1977 году Ленинградскую духовную академию со степенью кандидата богословия за работу на тему «Старообрядческая иерархия (опыт историко-канонического обозрения)». Интерес к этой тематике у него пробудил своими советами митрополит Никодим, для которого вопрос о возможности примирения со старообрядцами имел важное практическое значение, если вспомнить, что именно по его инициативе на Поместном Соборе Русской Православной Церкви в 1971 году были упразднены «клятвы», наложенные на приверженцев старых обрядов Московскими Соборами 1656 и 1667 годов. Научный руководитель иеромонаха Феофана профессор протоиерей Иоанн Белевцев отметил как большое достоинство диссертации то, что ее автор «значительно восполняет имеющиеся в истории старообрядческой иерархии пробелы и стремится в благожелательно-христианском духе осветить вопрос о ее каноническом достоинстве».

Митрополит Никодим также содействовал духовному развитию одаренного студента

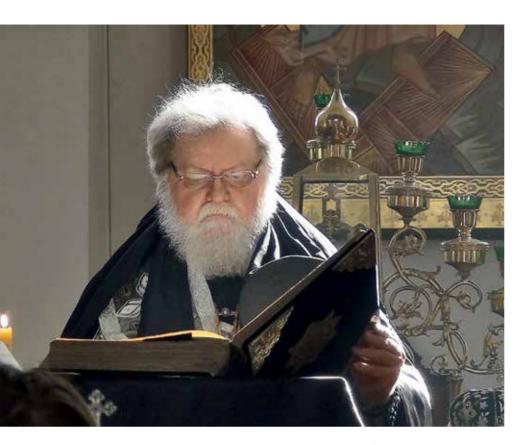


и благословил его на принятие монашества. 4 января 1976 года Олег Галинский принял иноческий постриг. Он был наречен Феофаном, в память преподобного Феофана Исповедника, творца канонов, епископа Никейского (ок. 850). В самом выборе имени, данном постриженику митрополитом Никодимом, нельзя не усмотреть пророческого предвидения дальнейшего жизненного пути инока Феофана (Галинского), отмеченного знаком исповедничества. Даже скромное желание юноши поступить в духовную семинарию в 70-х годах было уже само по себе родом исповедничества, если помнить, что официальная психиатрия того времени признавала интерес к Библии и веру в Бога симптомом психического заболевания. Выбор имени также указывал на духовные интересы молодого богослова. Преподобный Феофан, как свидетельствует его житие, «с братом своим Феодором обучился всякой книжной премудрости и был искусным философом». Под «философом» подразумевался тогда среди образованных византийцев любитель мудрости, т. е. ученый, посвятивший себя исследованию высших вопросов бытия: о Боге, о начале и законах мира, о предназначении человека и конечных целях существования мира. Нетрудно заметить, что именно этот круг вопросов для владыки Феофана был неизменно предметом самого пристального изучения.

Вскоре после монашеского пострига он был рукоположен в иеродиакона митрополитом Ленинградским и Новгородским Никодимом, а 17 апреля 1977 года — в иеромонаха ректором Ленинградской духовной академии архиепископом Выборгским Кириллом. К этому времени иеромонах Феофан глубоко усвоил традиции Ленинградских духовных школ, в том виде, в котором они сложились во времена митрополита Никодима, стремившегося создать новый тип ученого монашества, соединявшего в себе богословские знания, благоговение при совершении службы и жертвенную готовность отстаивать интересы Церкви перед лицом внешнего мира.

#### Для пользы Церкви

В слове на отпевании митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима в 1978 году архиепископ Выборгский Кирилл отметилглавную черту идеала, воплощенного в жизни



Прощение — это основа христианской жизни. И наше прощение должно быть абсолютным. Таким же, каким бывает прощение Божие. После искреннего покаяния с нашей стороны Господь полностью изглаживает раскаянный грех. Он стерт, его более не существует. Человек полностью обновлен. В этом суть Божиего прощения. И единственное условие этого — искреннее прощение нами наших ближних. Такое, в котором мы полностью забываем о нанесенных нам обидах. Важно помнить, что наше прощение и прощение Божие взаимосвязаны.

Из проповеди накануне Великого поста, 2 марта 2014 г.

#### Феофан, архиепископ Берлинский и Германский

Родился 8 июля 1954 г. в г. Белая Церковь Киевской обл. Украины. После окончания средней школы учился в Днепропетровском химико-технологическом институте.

В 1972 г. поступил в Ленинградскую духовную семинарию, затем — в Ленинградскую духовную академию. 4 января 1976 г. пострижен в монашество, 7 января рукоположен во иеродиаконы, 17 апреля 1977 г. — во иеромонахи.

В 1977 г. окончил МДА со степенью кандидата богословия, назначен преподавателем и помощником инспектора академии. В 1977–1979 гг. стажировался в Восточно-церковном институте (Регенсбург, ФРГ), затем преподавал в Ленинградских духовных школах. В 1980 г. избран секретарем Совета ЛДА, заведующим кафедрой литургики. В январе 1985 г. назначен и. о. инспектора Ленинградских духовных школ.

14 февраля 1985 г. возведен в сан архимандрита. С апреля 1985 г. — доцент, с августа 1985 г. — инспектор Ленинградских духовных школ. 7 февраля 1986 г. назначен заместителем председателя ОВЦС. 11 января 1987 г. хиротонисан во епископа Каширского, викария Московской епархии. С 19 июля 1988 г. — настоятель подворья Русской Православной Церкви в г. Карловы Вары (Чехия).

С 31 января 1991 г. — управляющий Берлинско-Лейпцигской епархией, с 25 декабря 1991 г. — епископ Берлинский и Лейпцигский. С 22 декабря 1992 г. епископ Берлинский и Германский. 23 февраля 1996 г. возведен в сан архиепископа. С 26 февраля 1994 г. — член Синодальной богословской комиссии. Решением Священного Синода от 5 мая 2015 г. (журнал № 35) на владыку Феофана возложены обязанности представителя Московского Патриархата в Германии.

этим выдающимся иерархом, подчеркнув, что «его действия, его устремления основывались только на одном: принести в меру своих сил пользу Христовой Церкви, которой он посвятил свою жизнь». Этому идеалу следовал и владыка Феофан. Приоритетным для него всегда оставался вопрос о принесении «пользы Церкви», даже если такое решение будет нестандартным и трудно понимаемым для окружающих. В сложных ситуациях он любил вспоминать слова митрополита Никодима: «Канонично все, что полез-

но для Церкви». Этот принцип будет правильно понят, если отдать себе ясный отчет в том, что являлось центральным в деятельности митрополита Никодима и на что указал в 1978 году архиепископ Выборгский Кирилл: «Сквозь величие и блеск, которые действительно исходили от нашего покойного владыки, всегда пробивалось что-то, что было подлинно центральным в его жизни, что-то, что теплым и тихим светом всегда горело в его душе и пробуждало его могучую энергию. И этим являлась его простая, чистая,

почти детская вера в нашего Господа и Спасителя, в которой он укрепился, не имея, может быть, для того особо благоприятных условий, которая подвигла его, будучи 17-летним молодым человеком, окончательно решить вопрос о своей будущей жизни и принять монашеское пострижение; вера, которая стала основой всей его последующей деятельности».

Таким образом, критерий для определения «пользы Церкви» для митрополита Никодима — это твердая вера во Христа как нашего Господа и Спасителя. В отношении иеромонаха Феофана священноначалие решило, что для пользы Церкви ему необходимо пройти стажировку в Восточно-церковном институте в Регенсбурге (Ostkircliches Institut Regensburg).

#### Стажировка в Германии

Эта стажировка промыслительно стала для него подготовкой для занятия через 14 лет Берлинской кафедры, на которой он пробыл 26 лет, вплоть до своей кончины в сентябре 2017 года. Инициатива по созданию Восточно-церковного института восходит к началу 1960-х годов, когда студенты Германикума (Pontificium Collegium Germanicum et Hungaricum de Urbe) Альберт Раух и Николаус Вирволь поставили перед своим священноначалием вопрос о возможности создания более благоприятных условий для обучения и стажировки православных студентов на богословских факультетах в Германии. Открытие Восточно-церковного института в Регенсбурге состоялось в 1967 году после визита регенсбургского епископа Рудольфа Грабера к Патриарху Константинопольскому Афинагору, а прелаты Альберт Раух и Николаус Вирволь стали руководителями этого центра.

Во время своей стажировки в Германии иеромонах Феофан наряду с занятиями немецким языком посещал лекции на теологическом факультете Эрлангенского университета. Там тогда преподавали два выдающихся специалиста в области православного богословия и церковной истории, верные друзья Русской Православной Церкви — профессор Фери фон Лилиенфельд, занимавшая с 1966 по 1984 год кафедру истории и богословия православного Востока, и ее научный ассистент, ставший ее преемником по кафедре, профессор Карл Кристиан



Фельми, ныне диакон русского православного храма в Нюрнберге. Оба богослова принимали активное участие в многолетнем диалоге Евангелической церкви в Германии и Русской Православной Церкви. Они также были удостоены звания почетных членов Московской духовной академии. Общение с такими универсально образованными профессорами, авторами фундаментальных трудов по православной церковной истории, литургике и гомилетике, обладавшими большим опытом в проведении богословских собеседований, оказало благоприятное влияние на иеромонаха Феофана.

#### От Германии до Германии

После окончания стажировки в Регенсбурге иеромонах Феофан вернулся к педагогической деятельности в Ленинградских духовных академии и семинарии. Там он преподавал пастырское богословие, аскетику, практическое руководство для пастырей, гомилетику. Но, безусловно, несмотря на многие академические и административные обязанности, его основные богословские научные интересы сосредоточились в области литургики. Со временем иеромонах Феофан стал исполнять обязанности заведующего кафедрой литургики, а 20 марта 1985 года прочитал проб-

ную лекцию на тему «Литургические изучения в Петербурге-Петрограде-Ленинграде», после чего был утвержден в звании доцента Святейшим Патриархом Московским и всея Руси Пименом. Одновременно с ростом академической нагрузки возрастало и количество административных обязанностей. В 1978 году иеромонах Феофан был назначен помощником инспектора, 20 января 1985 года — исполняющим обязанности инспектора с последующим возведением в сан архимандрита, а 1 сентября того же года — инспектором ЛДАиС. Затем, с 1 ноября 1985 года по 10 марта 1986 года, временно исполнял обязанности ректора. Все это в своей совокупности предвещало большие перемены в жизни архимандрита Феофана. Ему — не без сожаления пришлось расстаться с родной академией и вступить на новое и более обширное поприще. Тем не менее при всех изменившихся обстоятельствах внешне и еще более внутренне он оставался верным носителем традиций Ленинградских духовных школ 1970-х годов.

Изменения в жизни архимандрита Феофана происходили с большой скоростью, вырывая его из привычной академической среды. 7 февраля 1986 года Священный Синод определил ему быть заместителем председателя ОВЦС, а затем, в начале 1987 года, состоялась архиерейская хиротония архимандрита Феофана во епископа Каширского, викария Московской епархии. Вскоре последовало новое перемещение: епископ Феофан стал настоятелем подворья Русской Православной Церкви в Карловых Варах. В конце января 1991 года владыка Феофан решением Священного Синода был назначен временным управляющим Берлинской и Лейпцигской епархией и два месяца спустя определен стать ее правящим архиереем.

## Самая большая епархия в Западной и Центральной Европе

Ко времени его нового назначения в Германии происходили события исторического масштаба. В ноябре 1989 года пала Берлинская стена. З1 августа 1990 года был заключен Договор об объединении ФРГ и ГДР. 12 сентября 1990 года в Москве подписан «Договор об окончательном урегулировании в отношении Германии», и уже 3 октября того же года состоялось

В 1921 г. в связи с ростом эмиграции из России Святейший Патриарх Тихон поручил управление русскими православными приходами в Западной Европе архиепископу Евлогию (Георгиевскому) (с 1922 г. митрополиту). Последующий конфликт между ним и митрополитом Антонием (Храповицким), а также ряд других обстоятельств привели к тому, что в июне 1926 г. Архиерейский Собор РПЦЗ решил образовать отдельную епархию в Германии под своей юрисдикцией, в которую вошло подавляющее число имевшихся тогда там приходов.
Берлинская епархия Московской Патриархии была восстановлена только в 1957 г. и входила в состав Среднеевропейского Экзархата до времени его упразднения в 1990 г. В 1971 г. из Берлинской епархии были выделены Баденская и Баварская епархия и Дюссельдорфская епархия. Таким образом, в составе Берлинской епархии осталось всего шесть приходов: в Западном и Восточном Берлине, Дрездене, Лейпциге, Веймаре и Потсдаме. После упразднения Экзархата она получила наименование Берлинской и Лейпцигской.

вхождение ГДР и Западного Берлина в состав ФРГ. Параллельно с этим эпохальным процессом происходили перемены и в жизни Берлинско-Германской епархии.

В 1991 году, в разгар бурных перемен, в Берлин прибыл епископ Феофан для управления врученной ему епархией. Спустя примерно год после его переезда в Берлин, 23 декабря 1992 года, Священный Синод Русской Православной Церкви постановил снова объединить три германские епархии в одну, а правящему архиерею иметь титул «Берлинский и Германский». 25 февраля 1996 года владыка Феофан был возведен в сан архиепископа.

Подводя итоги его 26-летнего служения в Германии, надо прежде всего отметить быстрый рост числа приходов в Берлинско-Германской епархии, а также вклад в восстановление канонического общения между РПЦ МП и РПЦЗ, немыслимого без предварительной работы, проводимой в течение долгих лет почившим святителем. Что касается роста приходов в епархии, то он объясняется, с одной стороны, многотысячным потоком мигрантов из бывших советских республик, а с другой — пастырским дарованием и организаторскими талантами владыки Феофана. Он умел воодушевить инициативное и способное духовенство, несмотря на материальные трудности и другие проблемы, отдавал все силы на создание и окормление новых приходов. Не может не впечатлять даже простая статистика роста приходов. За все время архиерейского



Человеку трудно сохранить постоянство. Духовная жизнь — как вектор. Она имеет направленность и скорость. Мы либо восходим к Богу, либо, едва достигнув духовной высоты, сползаем или, еще хуже, падаем вниз. Духовность не является постоянной величиной для нас. Каждый из нас либо возносится к Богу, либо отпадает, охладевает. Для того чтобы таких падений было меньше, будем держать перед глазами пример святых людей, сердце которых всегда было устремлено к Богу. Будем помнить, что Господь принимает нас в любом состоянии. Будем молиться, чтобы Он наполнил нас Своей благодатью, которая изменит нас, вернет нам прежнее горение и обновит наши чувства.



Из проповеди владыки Феофана 3 апреля 2016 г.

правления владыки Феофана в Германии было открыто 87 приходов. К моменту его кончины в епархии насчитывалось более 100 храмов, приходов, приписных часовен и домовых храмов. Таким образом, за два десятилетия возникла самая большая епархия Русской Православной Церкви в Западной и Центральной Европе.

Правящий архиереей также успешно решил проблему духовных кадров. Архиепископ Феофан совершил в своей епархии 35 пресвитерских и 49 диаконских хиротоний, а также значительное число посвящений в иподиаконы. Большинство рукоположенных им диаконов приняли впоследствии священнический сан и теперь служат



в храмах Берлинско-Германской епархии. Особое попечение владыка оказывал монашеству. Прекрасно, говорил он, когда «человек реализует свое духовное "я"». Венцом усилий в этом направлении было открытие в 2008 году мужского Георгиевского монастыря в Гётшендорфе, вблизи от Берлина. Всего за годы управления Берлинско-Германской епархией архиепископ Феофан совершил 10 монашеских постригов. Его многосторонняя деятельность принимала, несмотря на тяжелые, переносимые с христианским терпением, физические недуги владыки, широкий размах. Надо отметить особую духовную атмосферу, созданную владыкой Феофаном в своей епархии, в которой не было ни капли фольклорного благочестия и лицемерного чинопочитания.

#### На свой страх и риск

По инициативе владыки Феофана и встречному желанию со стороны архиепископа Марка (РПЦЗ) с 1993 по 1997 г. было проведено девять собеседований<sup>1</sup>, подготовивших почву для дальнейшего сближения Русской Православной Церкви Московского Патриархата с Русской Православной Церковью Зарубежом. Харак-

терно, что эти собеседования — особенно вначале — проводились архиепископом Феофаном по своей личной инициативе, иными словами, как бы на свой страх и риск. Большое значение при этом имел присущий ему с юности «благожелательно-христианский дух», проявлявшийся в его подходе к сложным экклезиологическим и каноническим проблемам.

Первое собеседование, проходившее с 20 по 22 декабря 1993 года в Нойдитендорфе, носило сугубо неофициальный, почти что частный характер. Благоприятным фактором являлось давнее знакомство обоих иерархов, встречавшихся в Эрлангенском университете, в котором будущий архиепископ Марк преподавал церковнославянский язык и древнерусскую литературу, а будущий владыка Феофан, тогда в сане иеромонаха, приезжал из Регенсбурга на лекции и семинары на теологическом факультете. Были и менее благоприятные и даже откровенно мешающие факторы. Например, начавшийся судебный процесс из-за храма в Дрездене.

В самом факте этих встреч заключался известный риск. Как отметил протоиерей Николай Артёмов, «на свои первые собеседования,

проводимые вместе с клириками, архиереи двух частей Русской Церкви в Германии поначалу не испросили благословения вышестоящих инстанций. Архиепископ Феофан (Галинский), вспоминая в 2007 году о тех днях, отметил это применительно к первому собеседованию. Зарубежная сторона <...> заручилась поддержкой Архиерейского Собора лишь к четвертому собеседованию <...> Все же этот формальный недостаток, обусловленный ситуацией, не должен вызывать сомнений в легитимности самих мероприятий. Согласно каноническому праву. архиерей в своих действиях в отношении к своей епархии и на ее территории вполне независим. Кроме того, и на это обращалось изначально внимание, речь шла не о переговорах, а исключительно о собеседованиях».

Поскольку благодаря непредвзятой позиции архиепископа Феофана, открытого для беспристрастного обсуждения самых дискуссионных проблем, удалось хотя бы отчасти преодолеть обусловленное историческим прошлым взаимное отчуждение и опасливую недоверчивость собеседников, то такие встречи постепенно стали своего рода потребностью для их участников, искренне желавших прояснить источники болезненного разделения частей Русской Православной Церкви. Уже в следующем, 1994, году удалось провести второе собеседование в Зельбице (28 февраля — 2 марта), на котором обсуждались вопросы, связанные с литургической и пастырской практикой в обеих Берлинско-Германских епархиях. В заключительном протоколе было подчеркнуто общее желание «достигнуть согласованности в нашей литургической практике с тем, чтобы прийти к единообразию нашей миссии в Германии». От сравнительно «безобидных» литургических и пастырских вопросов последующие собеседования перешли к более острым темам. В атмосфере благожелательной откровенности обсуждались отношения между Церковью и государством в различных исторических контекстах, и в связи с этим поднимался вопрос о Декларации митрополита Сергия, а также еще ряд других болезненных вопросов. Тем не менее уже во время пятого собеседования, проходившего с 19 по 21 июля в Зельбице, архиепископ Феофан призвал участников «обдумать возможные формы единения разных частей Русской Церкви», а также отметил, что Святейший Патриарх Алексий «снял с Декларации ореол неприкосновенности», чем открыл путь для ее непредвзятого и объективного обсуждения. Наряду с церковно-политическими вопросами с особой напряженностью проходили во время последних собеседований дискуссии об экуменизме. Как и во всех подобных случаях, позиция архиепископа Феофана отличалась мудрой взвешенностью и присущей ему благожелательностью. При этом он предупреждал об «опасной стилизации», ведущей другую сторону к «созданию фантастической картины Церкви», и дал ей совет более реалистично смотреть на церковную историю в прошлом и настоящем. Также владыка Феофан стремился развеять устоявшиеся предрассудки при оценке экуменической деятельности Русской Православной Церкви.

Предпоследнее, восьмое, собеседование, состоявшееся осенью того же года в Берлине, было посвящено обсуждению тем, связанных с исторически обусловленными расхождений между позициями РПЦ МП и РПЦЗ. Опять вставал вопрос о «Декларации митрополита Сергия в свете отношений РПЦЗ и Московского Патриархата», а также затрагивалась чреватая конфликтами тема «Экуменические контакты и экуменическая деятельность Берлинской епархии Московского Патриархата». Только благодаря взвешенной позиции архиепископа Феофана, поддержанной архиепископом Марком, оказалось возможным наметить пути для продолжения диалога. Однако в силу ряда изменившихся обстоятельств в отношениях между РПЦ МП и РПЦЗ из-за событий в Хевроне (в результате передачи властями Палестинской автономии 5 июля 1997 года хевронского монастыря Московскому Патриархату) ввозникли трудности объективного характера. Тем не менее архиепископу Феофану и архиепископу Марку удалось провести девятое собеседование, оказавшееся и последним (14-16 декабря 1997 года в Найле). Архиепископ Феофан констатировал круто изменившуюся общую атмосферу, омрачившую межцерковные контакты, в результате чего «диалог, к которому раньше проявлялся живой, благожелательный интерес, теперь даже ставился в вину, вызывал подозрения чуть ли не в своекорыстности». Однако состоявшиеся девять со-



беседований не прошли даром и, как показало время, подготовили почву для исторического события, когда 17 мая 2007 года в Москве был подписан «Акт о каноническом общении» трагически разделенных двух частей единой Русской Православной Церкви.

#### Нести крест вместе со Христом

Тяжелые испытания архиепископ Феофан переносил с христианским терпением. Подвиг крестоношения, говорил владыка, «состоит в том, чтобы мы свои маленькие кресты — болезни, трудности, неприятие других людей, внутренние конфликты — сопрягали с Крестом Господним. Чтобы мы твердо, исполнившись терпения, вместе со Христом несли крест, выпавший на нашу долю. Чтобы мы были способны с благодарностью принимать и хранить все, что дает нам Господь».

В этом духе крестоношения архиепископ Берлинский и Германский Феофан пережил свою последнюю тяжелую и продолжительную болезнь. Терпеливо перенося ниспосланные ему страдания, он мирно отошел ко Господу 11 сентября 2017 года. Во время отпевания по-

чившего владыки в берлинском кафедральном соборе митрополитом Истринским Арсением было оглашено Послание Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Кирилла. В нем говорилось о заслугах архиепископа Феофана, благодаря трудам которого Берлинско-Германская епархия «стала крупнейшей в зарубежье», о его «доброте, чуткости, отзывчивости, внимательном отношении к ближним, умении сопереживать их скорбям и сорадоваться их радостям».

Согласно последней воле почившего архипастыря его тело было предано земле на русском православном кладбище в берлинском районе Тегель. Духовное же наследие владыки Феофана еще долгое время будет оказывать благотворное влияние на всю Берлинско-Германскую епархию, а его жизнь — служить примером христианского крестоношения.

#### ПРИМЕЧАНИЕ

<sup>1</sup> Ход собеседований прот. Николай Артёмов изложил в своем обстоятельном докладе на XVIII Ежегодной богословской конференции Православного Свято-Тихоновского гуманитарного университета в Москве, а затем опубликовал в сборнике материалов этой конференции под знаменательным заглавием «Собеседования представителей клира двух германских епархий (МП и РПЦЗ) 1993–1997 гг. как начало восстановления единства Русской Церкви».



Сегодня перед церковными СМИ стоят почти те же задачи, что и перед светскими: научиться работать в мире постправды, освоить новые онлайн-площадки и стать более заметными в обществе. В какой степени православной журналистике это удалось сделать «Журналу Московской Патриархии» рассказал председатель Синодального отдела по взаимоотношениям Церкви с обществом и СМИ Владимир Легойда.

— Владимир Романович, за минувшие 14 лет, которые прошли с момента проведения первого фестиваля «Вера и слово», во всех сферах нашей жизни произошли масштабные изменения, но особенно преобразования заметны в медиаиндустрии. Какие главные этапы вы как профессор кафедры международной журналистики и руководитель «информационного министерства» могли бы отметить в развитии журналистики? Как эти изменения отразились на работе церковных СМИ?

— Изменения в православной журналистике связаны с развитием медиасреды вообще. Взрывной рост информационных технологий за последние 10 лет привел к масштабным структурным изменениям, и это требует от нас не только быстро осваивать новые механизмы, но и приспосабливать их под свои задачи.

Основные наблюдения. Первое. Понятно, что «бумага» «скукоживается»: тиражи падают, экспедирование и подписка безумно дороги, розничная продажа также демонстрирует отрицательную динамику. Но тем не менее утверждаю, что слухи о смерти бумажной прессы преувеличены. Уверен, «бумага» сохранится, возможно, в ограниченных сегментах рынка. Думаю, это будут издания премиум-класса и, наоборот, самые дешевые.

Второй тезис. Произошедшая технологическая метаморфоза привела нас к пониманию и осознанию того, что привычные нам средства массовой информации (телевидение, радио, газеты и журналы, редакционные сайты) перестали восприниматься как источники информации. Это звучит резко, но это так и есть. Социальные сети разрушили эту монополию традиционных СМИ. Мой любимый пример: спикер МИД Мария Захарова, у которой в «Фейсбуке» почти 400 тыс. подпис-

чиков! Зачем, собственно, ей давать интервью газете или радиостанции? Ей СМИ не нужны. Она сама напрямую говорит со своим читателем. А федеральные СМИ ссылаются на ее «Фейсбук».

Можно отметить, что мы хоть и не сразу и не быстро, но прошли адаптацию. Сегодня православный сегмент в социальных сетях устойчив, развивается, имеет довольно обширную аудиторию, хотя... Как только мы частично адаптировались к социальным сетям, сразу появились телеграмм-каналы, которые... Я бы их назвал не СМИ, это, скорее, — «средства манипулирования массами». А потому в применении к этому явлению следует поправить привычную аббревиатуру — SMM (англ. Social Media Marketing — маркетинг в социальных сетях. — Примеч. ред.).

Сегодня в сознании людей практически окончательно стерлась разница между достоверной и правдоподобной информацией. Достаточно, чтобы она была более-менее правдоподобной, чтобы ее воспринимали как достоверную. Вначале казалось, что это не коснется церковных проблем или что это произойдет, но не так быстро.

Повторю главную мысль — СМИ перестали быть источником информации, сама информация перестала восприниматься как свершившийся факт, как реальность...

СЕГОДНЯ В СОЗНА-НИИ ЛЮДЕЙ ПРАКТИЧЕСКИ ОКОНЧАТЕЛЬНО СТЕРЛАСЬ РАЗНИ-ЦА МЕЖДУ ДОСТО-ВЕРНОЙ И ПРАВ-ДОПОДОБНОЙ ИНФОРМАЦИЕЙ.





Термин «православная журналистика» имеет право на существование, как и «спортивная журналистика». Это тематика, а не стандарты профессии. Стандарты профессии не меняются, ты должен быть профессионалом. Одно время благочестие выручало, но сейчас это уже не так.

Сегодня, когда сотрудник говорит мне, что одно из федеральных информационных агентств сообщает нечто для нас важное, то в большинстве случаев я говорю — «перепроверяйте». Но такого никогда не могло быть раньше! Центральные СМИ, опять же ссылаясь на чей-то блог, сообщают о смерти известного артиста. Это обсуждается целый день, а потом оказывается, что это неправда. Новость — это рассказ о том, что произошло, а мы сутки обсуждаем то, чего не было.

Все это в совокупности заставляет меняться и православные СМИ.

#### А как вы в целом оцениваете развитие православной журналистики и православных СМИ?

— Если говорить о заметных событиях последних пяти лет, то это радио «Вера» и телеканал «Спас». Радио «Вера» вывело Православие в FM-диапазон, и очень масштабно: под 40 городов плюс Москва. Борис Корчевников утвердил у Святейшего Патриарха концепцию развития «Спаса». Заслуга Бориса Вячеславовича и тех людей, которые с ним работают, в том, что «Спас» становится полноценным телевизионным каналом. У нас задача — учесть ожидания молодой аудитории. А это очень сложная тема. Поскольку у них есть презумпция недоверия к традиционному телевидению и презумпция доверия к YouTube, что тоже обман. Новое время — новый язык. «Вера в большом городе» Валерии Гай Германики была построена именно на этом, на стремлении достучаться к молодым. Думаю, это не секрет, что она задумывалась как YouTube-проект.

Что касается «православной журналистики», то я всегда считал, что этот термин условный, если мы говорим об официальной прессе, то есть о церковных уважаемых СМИ, епархиальных и т.д.

Понятно, что «Православие.ру», «Фома» или «Правмир» всегда позиционировались как православные ресурсы, но православной журналистики как специальной профессиональной подготовки нет. Православным может быть человек. Термин «православная журналистика» имеет право на существование, как и «спортивная журналистика». Это тематика, а не стандарты профессии. Стандарты профессии не меняются, но ты должен быть профессионалом. Одно время благочестие выручало, но сейчас это уже не так.

#### — Среди православных СМИ есть и радио, и телевидение, и журналы, и сайты. А чего еще не хватает, на ваш взгляд?

— Не могу тут не вспомнить про один интересный проект, который, к сожалению, не был реализован. Речь идет об общецерковном печатном издании, запуск которого требовал масштабной реорганизации православных СМИ во всех епархиях. Вкратце поясню. Речь шла об общецерковном издании с региональными выпусками на уровне митрополий или епархий. То есть в Москве готовятся материалы общецерковного значения, делается верстка, которая поступает в редакцию митрополии. А там, на месте, ставятся сменные полосы со своими материалами. Безусловно, такая технология позволила бы готовить качественное издание (епархии должны были учиться), можно было избежать тематического дублирования материалов, объединить наши творческие усилия. Эта технология отработана в ряде современных федеральных изданий. Однако, как я уже говорил, проект не был реализован по объективным и субъективным причинам, но это был проект жизнеспособный. Отчасти мы эту идею использовали. В «Фоме» делаем приложение по региональным газетам.

#### — Несколько лет назад вы сказали, что надо уточнить концепцию епархиальных СМИ, понять, зачем они существуют. Найден ли сегодня ответ на этот вопрос?

— Да, многие СМИ создавались по принципу «чтобы было». Есть епархия — должна быть газета. Сейчас во многих епархиях есть работающие сайты, то есть своя газета как источник информации, понятное дело, не нужна. Официальная хроника — церковная летопись — успешно реализуется на епархиальном сайте. То есть при вы-



хиальной газеты пустой тратой средств и творческого потенциала? Насколько эффективна просветительская миссия такого проекта?

#### — Но, может быть, тогда лучше уходить в онлайн, в соцсети?

— Не нужно переоценивать перспективу корпоративного освоения социальных сетей. В сеть идут на конкретных людей, а не на обобщенную структуру. И нам важно научиться работать с людьми, которые могут быть центрами притяжения общественного внимания, то есть с блогерами. Если раньше мы говорили, что надо учиться работать с журналистами, то сейчас надо ориентироваться именно на блогеров. Интереснейший опыт, который заслуживает нашего внимания, провел Василий Рулинский, пригласив Артемия Лебедева. И, несмотря на критические, порой саркастические комментарии, получилось очень интересно и поучительно.



Сейчас, мне кажется, очень важно осваивать социальные сети, в том числе «Инстаграм». Появление в YouTube представителей духовенства я рассматриваю пока как поиск языка общения, потому что однозначно успешных примеров я пока не видел.

— Расскажите о работе вашего отдела. Как она изменилась после реорганизации? За какие конкретные направления сейчас отвечает ваш отдел?

— У отдела три основных направления работы. Это государство, общество и средства массовой информации. Есть в структуре отдела управление, которое занимается взаимодействием с органами государственной власти. Мы в целом отвечаем за взаимодействие с Правительством, Федеральным Собранием и Администрацией Президента.

Второе — Управление по связям с общественными организациями. Здесь задача по выстра-

иванию отношений с православными организациями и обществом в целом.

Третье направление — это СМИ. Информационный отдел этим занимался и раньше.

Есть еще четвертое управление — региональное. Это фактически отдел в миниатюре. Занимается епархиями, регионами, то есть всем, чем занимается отдел со всеми тремя направлениями. Структурно оно подчинено напрямую председателю отдела.

— Раньше вы часто критиковали светских журналистов за предвзятость, поверхностный и небрежный подход к освещению событий церковной жизни. Изменилось ли что-то за последнее время в этой сфере? Можно ли сказать, что в информационной войне победила Церковь?

Я бы сказал, что Церковь в ней не участвовала.

Процент негативных публикаций в СМИ достиг пика в 2012 году. Тогда мы говорили, что есть некий положительный результат медийных скандалов. Так, в повестке дня «больших» СМИ появились вопросы, связанные с христианством. Не с тем, как правильно приготовить пасхальный кулич, а с тем, например, что значит прощение, что значит оскорбить чувства верующего человека. Это темы, на которые, безусловно, 10 лет назад крупные издания не обращали внимания. Так что скандалы породили интерес редакций, и мы получили возможность говорить о религиозных смыслах, о том, что нас волнует, на площадках светских СМИ. Это безусловный результат церковного служения и изменения медийной среды.

#### — Ведете ли вы разъяснительную работу со священниками, учите их, как работать со СМИ?

— Спасибо Общецерковной аспирантуре и докторантуре, мы всегда принимаем участие в курсах для архиереев, для представителей различных епархиальных структур выступаем по теме информационной безопасности. Архиереи разные, и по подготовке, и по возрасту в том числе. Степень прозрачности современного общества многими еще до конца не осознана. А между тем мы сегодня являемся свидетелями буквального воплощения евангельских слов, что нет ничего тайного, что не стало бы явным.

Беседовал Евгений Стрельчик



## ВЕРА И СЛОВО



28-31 октября 2018 года















**VIII Международный фестиваль «Вера и слово»**, проходящий по благословению Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Кирилла, соберет сотрудников и руководителей информационных подразделений, отделов по взаимоотношениям Церкви с обществом и средствами массовой информации, пресс-секретарей епархий Русской Православной Церкви, главных редакторов и сотрудников православных СМИ, руководителей епархиальных медиапроектов.

Традиционно центральным событием фестиваля станет встреча участников с Патриархом Московским и всея Руси Кириллом в Храме Христа Спасителя.

Фестиваль «Вера и слово» — крупнейший фестиваль Русской Православной Церкви, посвященный православным средствам массовой информации и медиатехнологиям, — проводят Синодальный отдел по взаимоотношениям Церкви с обществом и СМИ и пресс-служба Патриарха Московского и всея Руси.

Основные задачи фестиваля — консолидация церковной и светской журналистики, выявление новых форм сотрудничества Русской Православной Церкви и современного общества, а также развитие православных средств массовой информации и медиапроектов.

Фестиваль «Вера и слово» проходит в Москве один раз в два года, начиная с 2004 года. Каждый раз мероприятие объединяет на своей площадке около 500 человек. Среди них представители России, Белоруссии, Украины, Молдавии, Прибалтики, Казахстана, Средней Азии и других стран.

#### В рамках фестиваля проходят:

- обучающие мастер-классы;
- дискуссии по актуальным вопросам церковно-общественных и церковно-государственных отношений;
- круглые столы, презентации, конкурсы и выставки.

Участники и представители региональных СМИ посещают офисы крупнейших информационных агентств, интернет-компаний и издательств, где знакомятся с работой этих структур изнутри.

В **программе фестиваля 2018 года** — конкурс ресурсов епархий и митрополий Русской Православной Церкви в социальных медиа.

# В огне не горят, в веках не тонут

УНИКАЛЬНЫЕ СВЯТЫНИ НА ВЫСТАВКЕ ВО ВСЕРОССИЙСКОМ ХУДОЖЕСТВЕННОМ НАУЧНО-РЕСТАВРАЦИОННОМ ЦЕНТРЕ ИМЕНИ АКАДЕМИКА ИГОРЯ ГРАБАРЯ



Крупнейшему в России реставрационному центру, традиционно ориентированному на работу с провинциальными музеями, в этом году исполняется ровно век. К круглой дате здесь подготовили масштабную выставку «Век ради вечного», на которой представлены результаты работы реставраторов всех 13 профильных мастерских и трех региональных филиалов (архангельского, вологодского и костромского).

Богоматерь Одигитрия, XIII в. Псковский государственный объединенный историкоархитектурный и художественный музейзаповедник

Юбилейным в привычном смысле слова этот проект, впрочем, назвать можно с известной натяжкой: в экспозиции — уникальные памятники, либо только что прошедшие полный реставрационный цикл, либо переживающие его финальную стадию. Так что, скорее, это полновесный натурный отчет о повседневной деятельности центра, для которого мастерареставраторы поделились самыми последними результатами своей работы.

Почти полторы сотни экспонатов разместились в двух залах, один из которых полностью отдан под памятники восточнохристианского искусства: фрагменты восстановленных росписей церквей и отреставрированные иконы, древние книги и старинные облачения, возвращенные к жизни элементы храмового убранства. Все они без исключения в обновленном виде предстают перед публикой впервые. Сейчас посетителям предоставляется счастливая возможность увидеть их в едином экспозиционном пространстве. Ведь еще до конца года подавляющее большинство этих раритетов разъедется «по домам» в музеи, которые отправляли их в столицу на реставрацию. Остальные же вернутся к мастерам, чтобы те довели их до совершенства в кропотливом производственном процессе.

Столы с библиографическими памятниками закрыты тканью: лишний свет древним книгам противопоказан. Проводящий экскурсию гид, подходя к стенду, откидывает полог... Эти страницы, дошедшие до нас сквозь глубину веков, подлинно национальное достояние. Мало кто из образованных верующих не слышал о Сийском Евангелии. И в церковный, и в научно-исторический обиход Евангелие-апракос вошло по имени Антониево-Сийского монастыря, в собрании которого было обнаружено в 1829 году. Но первоначально царь Иван Калита, как сказано в послесловии памятника (л. 216), повелел создать его для монастыря Богородицы на Двине, то есть для Успенской обители, располагавшейся на месте нынешнего села Лявля (других монастырей на Подвинье, тем более богородичных, в середине XIV века, как доподлинно известно, не было). Сейчас посетителям демонстрируют два листа оригинальной рукописной книги на пергаменте, заставку и миниатюру. На реставрацию из академического собрания Российской



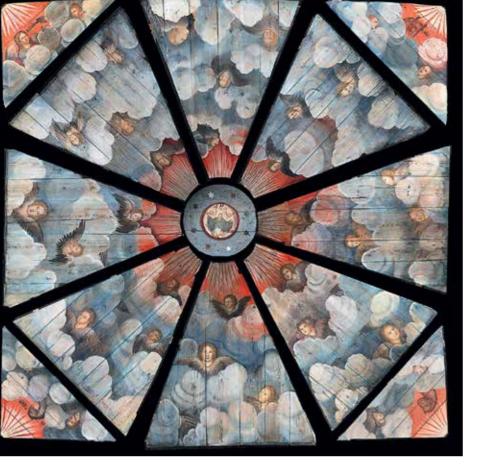
государственной библиотеки она поступила в удручающем состоянии, главной причиной которому — датирующийся XVIII столетием кустарный переплет: мягкие картонные крышки, обернутые, в свою очередь, пергаментом (скорее всего, взятым с какой-то древней грамоты, на что указывает красочная орнаментальная рамка). Переплетчик жестко проклеил корешок, да еще и прошил его ремнями. Избыток клея со временем вызвал глубокие деформации, корешковая часть стала изгибаться в обратную сторону и разрываться. «Нам пришлось расшивать весь блок и восстанавливать каждый лист по отдельности, — говорит художник-реставратор Владимир Кочетков. — Старые материалы мы сохраняем, но конструктивный принцип переплета немного видоизменяем, чтобы при последующей работе с рукописью листы не травмировались».

Композиционной доминантой верхнего выставочного зала предстают расписные «небеса» из Кенозерского национального парка в Архангельской области. У верхней части убранства Тихвинской часовни (деревня Хвалинская) в прошлом веке оказалась трудная судьба. В 1930–1940-е годы навершие с главкой разобрали, роспись в интерьере забелили, а в помещении устроили магазин со складом. Добравшиеся до этого крайне редкого и старинного (как оказалось при внимательном рассмотрении, 1790 года) памятника энтузиасты в 1960-1970е годы предприняли самодеятельную реставрацию. От нее, увы, оказалось больше вреда, чем пользы: вместе с побелкой оказался смыт красочный слой, истончившийся до такой степени, что через него проступал рисунок древесины.

«К счастью, кое-где под побелкой обнаружились наклеенные в советское время бумажные

### Выставка открыта до 30 ноября.

Выходные: воскресенье, понедельник. График работы выставочного зала (по сеансам): вторник — пятница: 12:00, 14:00, 16:00; суббота: 14:00, 16:00. Для посещения обязательна предварительная запись по телефону: +7 (499) 763-37-40 или электронной почте: nauka@grabar.ru. Адрес: Москва, ул. Радио, д. 17, корп. 6



Господь Саваоф с Херувимами и символами евангелистов. Восьмигранное расписное небо из часовни Тихвинской иконы Божией Матери дер. Хвалинская

полосы. Под ними уцелели фрагменты первозданной росписи с плотным красочным слоем, — рассказывает пресс-секретарь Центра имени Грабаря Ирина Осипова. — По ним и удалось воссоздать всю композицию. Кроме того, колоссальные усилия были потрачены на борьбу с морозостойким жучком. Сильно деградировавшую древесину пришлось кое-где дополнять современным материалом». В Кенозерском национальном парке «небеса», видимо, разместят в одном из выставочных комплексов наподобие адаптированного к современным стандартам экскурсионной деятельности амбара; в Тихвинской же часовне, скорее всего, появится их полноразмерная копия в виде оцифрованной распечатки.

Покров на раку преподобного Пафнутия Боровского (вклад князя Лыкова-Оболенского датируется 1632–1633 годами) реставраторы получили с колоссальными иссечениями. Оказалось, дело в мучном клее, который обильно использовали при поновлении облачения примерно век назад. И снова кропотливейшая процедура: реставраторам пришлось тщательно вымывать чужеродный состав из структуры всей ткани, а деструктированные элементы восстанавливать нейтральной синтетикой точно такой же расцветки при помощи тончайшей, практически ювелирных размеров иглы.

Плащанице «Погребение Христа» не повезло уже в наши дни. В Псковский объединенный государственный музей-заповедник она поступила в 1925 году из единоверческой Троицкой церкви села Большое Загорье. В среднике облачения XVI века — многофигурная композиция «Положение во Гроб», по кайме золотыми нитями пущен текст песнопений Великой субботы. В Центр имени Грабаря плащаницу направили на плановую реставрацию, где с ней начали проводить подготовительные процедуры. А в 2010 году в здании случился пожар, в котором памятник не сгорел лишь чудом: на него с потолка свалились фрагменты штукатурки, защитившие нежный материал от пламени и от жара. Но все же и шелк, и нити декора понесли колоссальный урон, а холщовая основа местами прогорела насквозь. Так что результат восьмилетней скрупулезной работы мастерской реставрации тканей под руководством Елены Семечкиной иначе как удивительным не назовешь, и сейчас он впервые демонстрируется публично.

Пострадала в пожаре 2010 года и знаменитая «Псковская Одигитрия» — к счастью, не критично, и не столько от огня, сколько от воды, которой тушили пламя. Вообще эта икона XIII столетия (по мнению современных исследователей, она могла быть в иконостасе Богородице-Рождественского собора псковского Снетогорского монастыря) у московских реставраторов находится уже свыше полувека! Сначала Наталья Дунаева под микроскопом бережно, миллиметр за миллиметром удаляла один за другим позднейшие записи (на отдельных участках выявлено восемь слоев). Эстафету у нее приняла Марина Скутте, трудами которой авторская живопись полностью раскрыта. Сохранены вставки с позднейшими записями, от воска и клея зачищены стыки досок. Но тут о завершении работ говорить пока рано. «Нам еще предстоит по-настоящему почувствовать и понять эту икону, чтобы не допустить ситуации, когда она будет отреставрирована слишком хорошо. В нашем ремесле это тоже считается ошибкой», — объясняет заместитель директора Центра по научно-методической и выставочной работе Ольга Темерина.

> Дмитрий Анохин, фото Георгия Проценко

ЖУРНАЛ МОСКОВСКОЙ ПАТРИАРХИИ \*

РЕДАКЦИОННАЯ ПОДПИСКА НА 2019 ГОД

почтовая пересылка по России:

на полгода — **1 560 руб.**, на год — **3 120 руб.** 

получении в издательстве:

на полгода — **1 260 руб.**, на год — **2 520 руб.** 

Скидка при подписке на 10 и более экземпляров

#### ОПЛАТА ПРИНИМАЕТСЯ:

- по безналичному расчету заявку направлять на эл. почту sokolenko@rop.ru
- непосредственно в издательстве Москва, ул.Погодинская 20/3, отдел экспедиции, тел.+7 (499) 246 4879
- через сайт http://podpiska.jmp.ru

#### РЕКВИЗИТЫ:

Религиозная организация «Издательство Московской Патриархии Русской Православной Церкви» Р/с 40703810092000002634 в АО ГПБ г.Москва К/с 30101810200000000823 ИНН 7704277393 КПП 770401001 БИК 044525823

В платежном документе необходимо указать название журнала, количество экземпляров и период, за который произведена оплата

Подписка в Роспечати **71157** 





# Когда не обойтись **без суфлера**

ЕВАНГЕЛИЕ НА РУССКОМ ЖЕСТОВОМ ЯЗЫКЕ ДОСТУПНО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯМ СМАРТФОНОВ



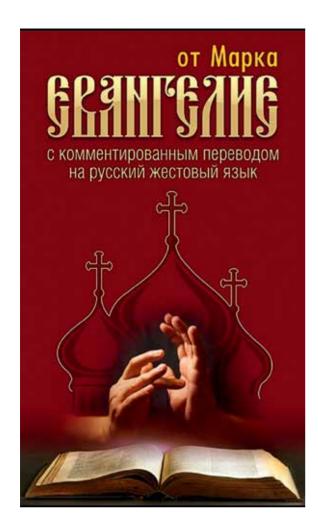
Уникальный проект перевода текста Святого Благовествования на русский жестовый язык в виде программы для мобильных устройств увенчался успехом. В Международный день глухих, зо сентября, Институт перевода Библии представил новое Android-приложение для российских пользователей смартфонов, доступное для скачивания на ресурсе GooglePlay. Оно содержит полный комментированный перевод Евангелия от Марка на русский жестовый язык.

«Для нас этот переводческий проект стал настоящим вызовом, — рассказал корреспонденту «Журнала Московской Патриархии» директор Института перевода Библии (некоммерческой организации, действовавшей с 1973 по 1995 год в Стокгольме, а затем в Москве и переведшей за это время полностью Библию на 11 языков, а Новый Завет — на 33 языка) Виталий Войнов. —

Впервые в нашем опыте библейский текст фиксируется не на бумаге, а на видео». По словам руководителя проекта заведующей отделом Института перевода Библии Натальи Горбуновой, в ближайшие недели аналогичное приложение будет предложено и пользователям айфонов.

Сам же переводческий процесс растянулся на полтора года и проходил при содействии Центра по работе с глухими и слабослышащими «Десница», учрежденного Синодальным отделом по церковной благотворительности и социальному служению. Длительность и трудоемкость процедуры объясняется необходимостью выражения результата именно в виде жестов, поясняет руководитель только что созданного западного московского филиала «Десницы» при домовом храме МГИМО во имя святого благоверного Александра Невского диакон Артемий Овчаренко: «Над каждым отрывком плотно работает целая команда специалистов. Помимо координаторов в нее входят сам переводчик, носитель русского жестового языка, богословский редак-

Совр. пер.



тор, консультант-библеист и видеооператор — и это только минимальный штат, без которого работа просто не сложится. Много времени у нас уходило на перевод специфических библейских терминов. Например, существительное "жених", если его перевести буквально, глухие не смогут прочесть в метафоричном смысле "Мессия". Глаголу "проповедовать", напротив, в современном русском языке сопутствует множество близких и не очень значений, далеко не каждое из которых ассоциируется с понятием Благой Вести».

Руководитель Центра «Десница», видеорежиссер проекта Андрей Андрейкин рассказал, как организовывалась и проходила видеозапись библейских отрывков на русском жестовом языке. «Работая» на камеру, ведущий-переводчик контролировал себя по суфлеру. Ведь при переводе Библии необходимо соблюдать каноничность словесных формул. Впрочем, запись становилась всего-навсего черновиком, который проходил апробацию на фокус-группе глухих; затем, после исправления недочетов, весь алгоритм

## 

#### Видео словарь

#### Евангелие



Чтобы вернуться к Евангелию, нажмите кнопку «назад» на Вашем устройстве.

повторялся заново, и лишь после вторичной шлифовки текста и одобрения чистового варианта как церковными, так и невоцерковленными носителями русского жестового языка рабочая группа переходила к следующему отрывку.

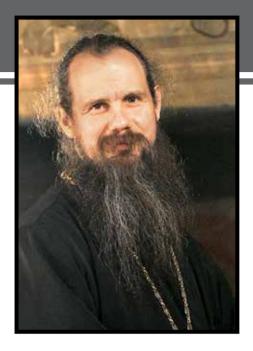
В день презентации проекта председатель Синодального отдела по церковной благотворительности и социальному служению епископ Орехово-Зуевский Пантелеимон дал старт новому образовательному курсу по русскому жестовому языку. Он разработан специально для практиков — церковных переводчиков на русский жестовый язык (как мирян, так и священнослужителей) — и реализуется при поддержке Международного грантового конкурса «Православная инициатива». Акцент в рамках рассчитанной на шесть учебных дней программы сделан на переводе богослужений суточного круга и евангельских текстов, а также на особенностях организации внебогослужебной деятельности применительно к прихожанам с нарушениями слуха.

Дмитрий Анохин

#### Где помогут разобрать и истолковать Литургию

В России проживают около 200 тыс. человек с нарушениями слуха. Окормление таких верующих сегодня ведется на 60 приходах. Трехкратный победитель грантового конкурса «Православная инициатива» Центр по работе с глухими и слабослышащими «Десница» активно развивает просветительский YouTube-канал с контентом на русском жестовом языке. В ближайшее время он пополнится рубрикой «Видеоразбор и толкование Божественной литургии».

#### Вечная память



Протоиерей **Геннадий Буздуган** 

26.03.1970 - 20.06.2018

20 июня на 49-м году жизни после продолжительной болезни отошел ко Господу настоятель Свято-Никольского кафедрального собора города Мурманска протоиерей Геннадий Васильевич Буздуган.

Отец Геннадий родился 26 марта 1970 года в Мурманске в молдавской семье. Благодаря маме, талантливому художнику-оформителю, в доме царила творческая атмосфера, всегда звучала музыка, народные песни, и это, возможно, повлияло на выбор жизненного пути будущего священника.

Прежде чем стать священником, отец Геннадий был профессиональным музыкантом. Окончил отделение духовых инструментов Мурманского музыкального училища по классу тромбона, затем Петрозаводский филиал Ленинградской государственной консерватории имени Н.А. Римского-Корсакова (класс профессора В. В. Сумеркина). Впоследствии работал в симфонических оркестрах Петрозаводска, Майкопа (Республика Адыгея) и Ростова-на-Дону. В конце 1990-х годов — солист Национального симфонического оркестра города Сеула (Южная Корея). По возвращении в Россию преподавал в Мурманском музыкальном училище.

Работая в Майкопе, Геннадий Васильевич пришел в церковный хор, в Мурманске эта деятельность продолжилась. 1 сентября 1998 года епископ Мурманский и Мончегорский Симон (ныне митрополит) назначает его регентом архиерейского хора Свято-Никольского кафедрального собора города Мурманска. Будучи регентом, Геннадий Васильевич подготовил к изданию несколько нотных и аудио-сборников: Литургия Иоанна Златоустого, Всенощное бдение, Осмогласие, рождественские колядки,

духовные, народные песнопения и др. Все они востребованы на приходах епархии.

19 июня 2005 года Преосвященный Симон рукополагает Геннадия Васильевича в сан диакона, тем самым исполняя его желание послужить Господу в священном сане. И молодой священнослужитель поступает учиться в Московскую духовную семинарию. 25 сентября 2005 года последовала хиротония в сан иерея.

19 декабря 2005 года иерей Геннадий назначается настоятелем Никольского кафедрального собора города Мурманска. Это назначение стало решающим для молодого священника, теперь вся его дальнейшая жизнь оказалась связана именно с этим храмом. С этого времени и до своей кончины все силы, знания и любовь батюшка отдавал своему приходу: служил, окормлял своих духовных чад, благоукрашал храмы соборного комплекса, территорию. Дипломную работу в Московской духовной семинарии он тоже пишет о родном приходе. В ней описывается история зарождения и становления прихода Никольской церкви города Мурманска, первой церкви города, основанного царем Николаем II в 1916 году.

Отец Геннадий не оставлял без попечения и церковный хор. За годы его служения регентом и настоятелем было проведено несколько хоровых фестивалей в разных городах Мурманской области, состоялись концерты сводного хора Мурманской епархии под его управлением в разных странах (Норвегия, Финляндия, Италия, США). Благодаря высокой музыкальной профессиональной грамотности отца Геннадия в епархии была сформирована певческая традиция, опыт, наработанный им, стал использоваться в других епархиях.

С 1 марта 2007 года отец Геннадий назначается секретарем Епархиального управления. Как секретарь он многие годы готовил и издавал «Отчеты о жизни и деятельности Мурманской и Мончегорской епархии», скрупулезно выверяя все данные, которые поступали к нему от правящего архиерея.

С 2010 по 2013 год отец Геннадий являлся настоятелем прихода церкви Рождества Пресвятой Богородицы в поселке Верхнетуломском, окормлял приход церкви Трифона Печенгского в городе Киркенес (Норвегия).

С 2009 года руководил Епархиальной литургической группой, был председателем Епархиального суда.

Отличительной чертой служения батюшки была деятельная любовь к своему собору. Благоговейное отношение к священнодействию, красота чтения и пения, чистота и порядок в алтаре и на клиросе — этого он требовал, этому старался научить вновь рукоположенных священников, проходящих практику в соборе.

Отец Геннадий обладал талантом говорить проповеди четко, просто, лаконично, по существу. Особая харизма, умение найти верное слово, прекрасное чувство юмора, талант увлечь слушателей своими рассказами — все эти черты привлекали многих людей, ставших впоследствии не только постоянными прихожанами Собора, но и священнослужителями.

Фотография — одно из главных увлечений отца Геннадия с юности. Он был не просто фотографом, отражающим жизнь епархии, но настоящим живописцем, запечатлевающим природу, людей, храмы, создающим



особые удивительные образы. Отец Геннадий состоял в редакционном совете по выпуску фотоальбома к 10-летию Мурманской и Мончегорской епархии «Мурман Православный», в основе книги — его фотографии.

Труды во благо Святой Церкви, усердное служение протоиерея Геннадия Буздугана были отмечены церковными наградами. Он был удостоен медали преподобного Трифона Печенгского (Істепени) и ордена святого равноапостольного князя Владимира.

Свою последнюю Литургию протоиерей Геннадий совершил в среду первой седмицы Великого поста. Потом он приходил на службы причащаться, руководить хором... До последних дней отец Геннадий не оставлял приход без попечения, делал замечания, давал советы...

Отпевание протоиерея Геннадия Буздугана состоялось 22 июня 2018 года в Никольском кафедральном соборе города Мурманска. Заупокойную Литургию совершил митрополит Мурманский и Мончегорский Симон в сослужении духовенства епархии. В своем прощальном слове влады-

ка отметил: «Отец Геннадий прошел очень короткий путь жизни. Но прошел его необычайно интенсивно, целенаправленно. Его жизнь была ответственной, качественной, созидательной и плодотворной.

На путь служения Богу он встал по моему предложению. И прошел этот путь служения до конца. Отец Геннадий развивался, созревал духовно, взращивал в своей душе те ростки добра, которые были ему дарованы Господом. Он принес в Церковь свой талант музыканта, певческий талант. Но служение Богу оказалось для него важнее музыки...

Отец Геннадий создал себя самого для Царствия Божия, для той жизни, для которой мы все предназначены. Он выполнил слова молитвы Господней: "Да святится имя Твое"».

Протоиерей Геннадий Буздуган был погребен на территории Никольского кафедрального собора города Мурманска, настоятелем которого он был 12 лет.

Иерей Игорь Зуев, секретарь Епархиального управления Мурманской и Мончегорской епархии

#### Вечная память

11 июля на 82-м году жизни отошел ко Господу духовник братии Свято-Успенской Почаевской лавры схиархимандрит Георгий (Стець).



Схиархимандрит Георгий (Стець)

18.11.1935 — 11.07.2018

Отец Георгий (в миру Галактион Дмитриевич Стець) родился 18 ноября 1935 года в селе Копашнево Хустского района Закарпатской области.

Восприняв слова Христа: Если кто хочет идти за Мною, отвергнись себя, и возьми крест свой, и следуй за Мною (Мф. 16, 24), Галактион пришел на послушание в Почаевскую лавру, куда был принят 20 февраля 1959 года в возрасте 24 лет. С этого времени будущий схиархимандрит неотступно пребывал в стенах Успенской обители почти 60 лет.

У молодого послушника был красивый баритон и хороший слух, поэтому вскоре он стал певчим братского хора, а уже через год удостоился быть среди иночествующей братии — принял монашеский постриг.

В 1960 году наместник обители архимандрит Севастьян (Пилипчук, впоследствии епископ Кировоградский и Николаевский) постриг 25-летнего юношу в монашество. Еще через два года он был рукоположен в иеродиаконы, а позже епископом Львовским и Тернопольским Григорием — в иеромонахи.

Отец Георгий вместе с братией терпеливо и мужественно пережил непростые времена гонений от безбожной власти, всегда твердо стоял за православную веру и благочестие.

В течение всего периода так называемых хрущевских гонений советские власти время от времени пытались закрыть лавру. Первая попытка пришлась на 1958–1959 годы, самые массированные и ожесточенные на-

падки — на 1962–1963 годы. Со снятием Никиты Хрущева с поста руководителя страны в 1964 году гонения постепенно ослабли, хотя и впоследствии случались внезапные проверки, допросы и другие преследования братий и паломников.

Ликвидировать монастырь власти старались всеми возможными способами. Среди прочего предъявлялись претензии в том, что лавра в аварийном состоянии. Наместник отец Севастиан, слыша о придирках разных комиссий, с Божией помощью вместе с иноками нашел средства и начал ремонт обители. Вопреки давлению КГБ, милиции и гонениям братии удалось отстоять лавру от закрытия.

Схиархимандрит Георгий вспоминал: «Когда меня вызывали в милицию на допрос, я всегда брал благословение у отца Иосифа» (имя преподобного Амфилохия Почаевского до пострижения в схиму). Тот говорил: «Иди и ничего не бойся».

Советы и наставления преподобного Амфилохия Почаевского были немалым утешением и укреплением в годы богоборческого лихолетия для братии Почаевской обители, и для отца Георгия в частности. Будущему духовнику лавры выпала особая возможность стать свидетелем жизни угодника Божия. Позже, когда преподобный Амфилохий переехал жить в Иловицу, небольшое село возле Почаева, отец Георгий занял его келию в обители. Он неоднократно вспоминал, как ощущал молитвенную поддержку старца Амфилохия, и других

наставлял быть бесстрашными, терпеть и молиться.

Вся жизнь схиархимандрита Георгия, как вспоминают в Почаевской лавре, была полна особого смирения и любви. Из его уст никто из братии не слышал слов осуждения; все знали, что он считал себя хуже всех. Таким же образом он учил жить собратьев: не осуждать никого, но всегда любить и жалеть. Насельники Почаевской обители свидетельствуют, что он не давал для послушания великих подвигов, не налагал строгой епитимии, но всегда прощал. Отца Георгия отличал великий дар утешения. Если к нему приходили, скорбя в каких-то монашеских недоумениях, — он каждому находил совет и слова поддержки. Насельники лавры вспоминают, что отходили от него окрыленные, с легкой душой.

За советом и молитвой к старцу обращались воспитанники Почаевской духовной семинарии. Многие из них исповедовались у него, слушали наставления, брали благословение перед важными решениями в жизни. Через отца Георгия прошли многие поколения иноков Святой Почаевской горы, которые на примере жизни старца убеждались в словах Христа: Если заповеди Мои соблюдете, пребудете в любви Моей (Ин. 15, 10).

Вместе с тем лаврский духовник был очень немногословен. «Мы много слышали, что он был великим прозорливцем, — вспоминает иеромонах Ипполит, келейник старца, — и часто сами убеждались в этом». Однако он все покрывал своим смирением и молитвой со словами: «Не велико чудеса творити, мертвых воскрешати, а велико увидети свои грехи и в них покаятися».

Смирение подвижника заключалось не только в словах наставления, но и в повседневной жизни. Он с почтительностью относился ко всем окружающим. Так, старец, который был уже в весьма почтенном возрасте,



всегда просил прощения у послушников и у тех, кто помогал ему в быту.

Памятуя о любви Христовой и храня в памяти наставление святого апостола Павла быть мудрым на добро и простым на зло (Рим. 16, 19), отец Георгий с Божией помощью умело справлялся с обязанностями эконома, благочинного и духовника лавры. Был тружеником. За преданное служение и многочисленные заслуги перед Церковью схиархимандрит Георгий был удостоен многих церковных наград, в частности имел право ношения второго креста с украшением, награжден орденом Преподобного Сергия Радонежского (III степени).

Однако наибольшей награды в своей жизни старец удостоился от Бога на пороге вечности. 17 мая 2018 года он, ощущая близкую кончину, принял великую схиму, а 11 июля того же года, перед тем как отойти к Богу, сподобился причаститься Святых Христовых Таин. Отец Георгий, как свидетельствует братия, почил мирно, с улыбкой на устах.

13 июля, в день памяти Собора святых славных и всехвальных 12-ти апостолов, в Успенском соборе Почаевской лавры была совершена заупокойная Божественная литургия, после которой состоялось отпевание новопреставленного схиархимандрита Георгия. Богослужение возглавили бывшие наместники и насельники лавры, архиереи, которые лично знали и глубоко уважали старца: митрополит Каменец-Подольский и Городокский Феодор, митрополит Николаевский и Очаковский Питирим, митрополит Тернопольский и Кременецкий Сергий, а также наместник обители митрополит Почаевский Владимир. Провести с молитвой в последний путь лаврского духовника собрались духовенство и верующие из разных уголков Украины.

Память об отце Георгии будет храниться в сердцах не только почаевских монахов, но и многих людей, которые находили у батюшки духовное утешение и поддержку.

Протоиерей Георгий Прокопчук

#### ВНИМАНИЕ ЕПАРХИАЛЬНЫМ СЕКРЕТАРЯМ И БЛАГОЧИННЫМ

«Журнал Московской Патриархии» традиционно предоставляет свои страницы для некрологов по почившим священнослужителям Русской Православной Церкви и активным мирянам. Для публикации вам необходимо направить письмо на имя главного редактора Издательства Московской Патриархии с просьбой разместить в журнале текст соболезнования. Также следует подготовить некролог (7 500–15 000 знаков), который должен быть подписан его автором, фотографии (1–3 шт.) с расширением ТІГ или JPG, с минимальным сжатием и размером от 1000 пикселей по короткой стороне.

По всем вопросам обращайтесь в редакцию:

тел. +7 (499) 246-0165; эл. почта: info03@rop.ru



## НОВЫЕ КНИГИ ИЗДАТЕЛЬСКОГО ДОМА «ПОЗНАНИЕ» ОБЩЕЦЕРКОВНОЙ АСПИРАНТУРЫ И ДОКТОРАНТУРЫ ИМЕНИ СВЯТЫХ РАВНОАПОСТОЛЬНЫХ КИРИЛЛА И МЕФОДИЯ



Митрополит Иларион (Алфеев)

#### Четвероевангелие Том 1

Учебник бакалавра теологии

Первый том учебника «Четвероевангелие» из серии учебных пособий, разработанных для бакалавриата духовных школ Московского Патриархата под руководством Высшего Церковного Совета, состоит из введения и двух частей: «Начало евангельской истории» и «Нагорная проповедь». Во введении подробно разбираются исагогические вопросы: приводятся свидетельства церковного Предания об авторстве и времени написания



Евангелий, излагаются и критически анализируются теории происхождения Евангелий, выдвигавшиеся в библейской науке с XIX по начало

XXI века. В первой части рассматриваются все начальные главы четырех Евангелий, в том числе рассказы Матфея и Луки о рождении Спасителя, повествования евангелистовсиноптиков о Крещении Иисуса Христа, о выходе на проповедь и призвании первых учеников. Большое внимание уделяется вопросу о евангельской хронологии. Вторую часть данного тома составляет рассмотрение Нагорной проповеди, содержащей квинтэссенцию нравственного учения Иисуса Христа.

Учебник соответствует актуальным требованиям Федерального государственного образовательного стандарта высшего образования.

Митрополит Иларион (Алфеев)

## Четвероевангелие Том 2

Учебник бакалавра теологии

Второй том учебника «Четвероевангелие» включает в себя два тематических блока: «Чудеса Иисуса Христа» и «Притчи Иисуса Христа». Как и в первом томе, изложение основано на последовательном разборе евангельского текста с опорой как на научные данные, так и на святоотеческие толкования. Особое значение придается сравнению параллельных мест у разных евангелистов, которое не только открывает новые перспективы в понимании библейского текста, но и имеет большое педагогическое значение.



В.В.Бурега, архимандрит Симеон (Томачинский)

#### Гомилетика

Учебник бакалавра теологии

Предлагаемая вниманию читателя книга написана в соответствии с учебной программой курса «Гомилетика» для духовных учебных заведений Русской Православной Церкви. Структура настоящего учебного пособия в основном следует сложившейся традиции. В нем рассмотрены как общетеоретические, так и практические вопросы церковного проповедничества. Учебник соответствует актуальным требованиям Федерального государственного образователь-





ного стандарта высшего образования.

Протоиерей Олег Корытко

#### История нехристианских религий

Учебник бакалавра теологии

Предлагаемая вниманию читателя книга написана в соответствии с учебной программой курса «История нехристианских религий» для духовных учебных заведений Русской Православной Церкви. Автор ориентировался на объективное и максимально доступное изложение исторических фактов и инокультурных реалий с общепризнанных в научном сообществе позиций

с учетом мировоззрения православного христианина. Учебник состоит из двух разделов. В первом разделе речь идет о двух монотеистических религиях: иудаизме и исламе. Второй раздел посвящен политеистическим религиям.



#### Святые Отцы и учители Церкви Антология. Том I

Церковная письменность доникейского периода (I — начало IV в.)
Учебное пособие по курсу патрологии для бакалавриата духовных школ

Настоящая антология святоотеческих текстов является приложением к новому учебнику по патрологии для бакалавриата духовных учебных заведений Русской Православной Церкви.

В 1-й том антологии вошли тексты Отцов Церкви и церковных писателей доникейской эпохи, охватывающие временной период с конца I века до начала IV века христианской эры.



Это фрагменты из писаний мужей апостольских, сочинений греческих и латинских апологетов, антигностических писателей, ранних представителей александрийской богословско-экзегетической школы, а также западных Отцов Церкви и церковных писателей. Издание снабжено индексом библейских цитат, именным и предметным указателями, что делает его удобным пособием для изучения курса патрологии

как в духовных школах, так и в светских вузах.

#### Святые Отцы и учители Церкви Антология. Том II

Золотой век святоотеческой письменности (начало IV — начало V в.).
Учебное пособие по курсу патрологии для бакалавриата духовных школ

Настоящая антология святоотеческих текстов является приложением к новому учебнику по патрологии для бакалавриата духовных учебных заведений Русской Православной Церкви.

Во 2-й том антологии вошли тексты Отцов Церкви и церковных писателей никейской и постникейской эпохи, охватывающие временной период с начала IV века до начала V века христианской эры. Это фрагменты сочинений богословов александрийской, антиохийской и эдессконисибинской богословско-экзегетических школ, староникейцев, великих Каппадокийцев, а также западных Отцов Церкви и церковных писателей.



#### НОВЫЕ КНИГИ ИЗДАТЕЛЬСТВА МОСКОВСКОЙ ПАТРИАРХИИ



Василий Костерин Омофор над миром

Ченстоховская чудотворная

Книга в художественной форме рассказывает многовековую историю чудотворного образа Пресвятой Богородицы. Читатель побывает в Древней Руси, в Польше, в Венгрии,

узнает, как подчас неожиданно складываются судьбы героев произведения, которые живут под святым омофором Божией Матери и покровительством Ее Ченстоховского образа.

Священник
Валерий Духанин
Покаяние
как исцеление
О Таинстве Исповеди

Одним из величайших сокровищ, дарованных Церкви Господом, является Таинство Покаяния. Что же такое покаяние? Какие дары обретает душа благодаря этому удивительному Таинству? Как исповедоваться правильно? И как сделать так, чтобы душа умела побе-



ждать в себе грех и обретала радость в Боге? Об этом повествует книга, которую вы держите в руках.

Е.В. Макарова Буквицы заставные

Полный набор инициалов церковнославянской азбуки к учебно-



методическому комплекту по церковнославянскому языку «Сперва Аз да Буки»

Набор демонстрационных буквиц включает цветные изображения всех букв церковнославянской азбуки, которые выполнены по мотивам древних книг и творчески переработаны для детского возраста.

Презентация собрания трудов Святейшего Патриарха Кирилла, подготовленных в Издательстве Московской Патриархии, прошла в Ельце

Участники презентации — духовенство и прихожане Елецкой епархии, учащиеся Православной гимназии имени святителя Тихона Задонского — могли познакомиться с трудами Предстоятеля Русской Православной Церкви и историей Издательства Московской Патриархии.

Основная часть мероприятия прошла в кафедральном Вознесенском соборе Ельца. Епископ Елецкий и Лебедянский Максим поблагодарил представителей Издательства за то, что они оказали епархии честь быть одной из первых площадок для такого важного события, и пожелал Божией помощи в их трудах во славу нашей Матери-Церкви. «Труды Святейшего Патриарха Кирилла актуальны и понятны каждому чита-

телю. История в них тесно переплетается с современностью, и возникает ясное понимание духовного состояния общества и событий, происходящих в жизни Церкви», —

отметил архиерей. Желающие смогли приобрести новые книги и подарочные издания Святейшего Патриарха не только в храме, но и на фестивале «Антоновские яблоки», проходящем в эти дни в городе. У Издательства Московской Патриархии был свой стенд с трудами Святейшего Патриарха, с духовной и учебной литературой. Вниманием покупателей пользовались также православные книги для детей, календари и молитвословы, в том числе и с крупным шрифтом, предназначен-

ные для людей с плохим зрением. Кроме того, в православной гимназии имени святителя Тихона Задонского в эти дни можно было посетить презентацию, на которой Издательство представило печатные и мультимедийные пособия для воскресных школ.

